





18-H



*[Faint, illegible purple markings]*



1-  
Primum euanglij *Iniciu. s. euanglij. s. mar.*  
Ihu xpi. filij dei. sic scriptum est in y  
saia ppha. Ecce mitto angelm meu.  
Qui faciem tuam. q parauit uiam tu  
am ante. Vox clamantis in deserto  
parate uiam dni. rectas facite semitas  
ei. Fuit iohes. in deserto baptisans.  
et pdicans baptismu penitentie in re  
missione pccoz. Et egrediebatur ad illu  
omnis iudee regio. et iherosolymite uni  
uersu. et baptisabant ab illo. in iorda  
ne flumine. confitentes pcca sua. Veru  
iohes uestitus. pilis cameli. et zona pel  
licia. circa lumbos eius locustas. et mel  
silue edebat. Et pdicabat dices. Ve  
nit fortior. m post me. cuius no sum dig  
nus precum bes solue corrigia calciament  
oz ei. Ego baptizo uos aq. ille aut





pusabit uos spū sancto. **Scdm lucam.**

**I**n illo tempore. Dixit ihs discipulis suis. Erunt signa in sole et luna et stellis et in terris pressura gentium in confusione sonitus maris et fluctuum. arescens hominibus pro timore et expectatione que superueniet universo orbi. Jam virtutes celorum mouebunt. Et tunc uidebunt filium hominis uenientem in nubibus cum potestate magna et maiestate. **H**is autem fieri incipientibus respicite et leuate capita uestra quoniam appropinquet redemptio uestra. **E**t dixit illis similitudinem. Videte ficulneas et omnes arbores. Cum producant iam ex se fructum. satis quoniam prope est estas. Ita et uos cum uideritis hec fieri. sate te quoniam prope est regnum dei. **A**men dico uobis quia non prohibet generatio hec donec omnia fiant. Celum et



2  
ita transibunt: uerba autē mā nō trāsibunt.

**I**n illo tēpore. Cū audisset **S**cdm **mathm.**  
iohēs in uinculis opa xpi: mittens duo  
de discipulis suis. ait illi. Tu es q̄ uentu-  
rus es an aliū expectam? Et rēpōdēs ih̄s:  
ait illi. Euntes: renunciate iohi: que au-  
distis et uidistis. Ceca uident: claudi ā-  
bulāt: leprosi mundant. Surdi audiūt:  
mortui resurgūt: paupes euanglīsant.  
Et b̄s est: qui nō fuerit scādalisat in  
me. Illis autē: abeuntib: cepit ih̄s dicē ad  
urbas de iohē. Quid existis ī defnū uidere?  
Auidinē uetō agitātā? S; qd existis ui-  
dere? hominē mollib' uestitū? Ecce qui  
mollib' uestiunt: ī domib' regū sunt. S;  
quid existis uidē: ppham? Ecce dico uob:  
et plusq̄m ppham. hic enī est: de q̄ sc̄p-  
tum ē. Ecce mitto anḡlm̄ m̄m an̄ facie tuā



qui praeparavit viam tuam ante te. **Scdm lucam.**

**I**n illo tempore: missus est angelus gabriel  
ad eam in civitatem galilee cui nomen nazareth.  
ad virginem desponsatam viro cui nomen erat  
ioseph. de domo david: et nomen virginis  
in. Et ingressus angelus ad eam: dixit. Ave  
gratia plena: dominus tecum. Quia tu in michi  
habes. Que cum audisset turbata est in sermone  
eius: et cogitabat qualis esset ista saluta-  
tio. Respondit angelus ei. Ne timeas inquit: invenisti e-  
nim gratiam apud dominum. Ecce concipies in utero:  
et paries filium: et vocabis nomen eius ihesu-  
sum. hic erit magnus: et filius altissimi  
vocabitur. Et dabit illi dominus deus sedem  
david patris eius: et regnabit in domo  
iacob in eternum. et regni eius non erit finis.  
**D**ixit autem maria ad angelum. Quomodo  
fiet istud. quoniam virum non cognosco. Et re-



3.

pondens angelus dixit ei. Spiritus sanctus superueniet  
et in te. et uirtus altissimi obumbrabit tibi.  
Ideoque et quod nascetur ex te sanctum. uocabitur fi-  
lius dei. Et ecce helisabeth cognata tua. et  
ipsa concepit filium in senectute sua. Et hic  
mensis est sextus illi que uocatur stilis. quia  
non erit impossibile apud dominum omne uerbum.  
Dixit autem in. Hec ancilla domini fiat in secun-  
dum uerbum tuum. *Secundum lucham.*

**I**n illo tempore. Surgens inquit abiit in mo-  
ntana cum festinatione in ciuitatem iuda.  
Et inuauit in domum sacharie. et salu-  
tauit helisabeth. Et factum est ut audiuit  
salutationem inquit helisabeth. exultauit  
in fons in utero eius. Et repleta est spiritu sancto.  
helisabeth. et clamauit uoce magna et  
dixit. Domine tu uis in mulieres. et benedictus  
fructus uentris tui. Unde hoc in utero uenit



mat' dñi mei ad me. Ecce enī ut scā ē uox  
salutacionis tue: in aurib' meis: exul  
tauit in gaudio infans in utero mō. Et  
b'ra: que credidisti: qm' p'ficiēt' ea q' dic  
ta sūt tibi a dño. Et ait m'. Magnificat  
aīa mā dñm. Et exultauit sp's m's in  
deo salutari meo. *Secundum lucham: 5*

**A**nno quatuordecimo imperij tiberij cesa  
ris p'curante pontio pilato. iudea  
tettrarcha aut' galilee herode. philippo ar  
chie eius tettrarcha iture et tracomitidis regi  
onis. et lisania abiline tettrarcha. s' p'n  
cipib' sacerdotū: anna et caypha: factū est u  
bium dñi sup iohem zacharie filiu in des  
erto. Et uenit in omne regione iordanis. p  
dicās baptismū penitēcie i remissione  
pccōz: sic scriptū est i libro s'monū ysaye p  
phē. Vox clamantis i deserto: parate uiam



41  
dñi. rectas facite semitas eius. Omnis uallus  
implebitur. et omnis mons et collis humilia  
bitur. Et erunt praua in directa. et aspera in  
uias planas. Et uidebit ois caro salu  
tare di. *Secundum iohannem: — : — : —*

**I**n illo tempore. miserunt iudei ab ihe  
rosolimis sacerdotes et leuitas. ad io  
hannem. ut interrogarent eum. tu quis es. Et  
confessus est. et non negauit. Et confes  
sus est. quod non sum ego christus. Et interrogau  
erunt eum. Quid ergo. Respondit ei. Et dixit.  
Non sum. Propheta es tu. Respondit ei. Quid  
dixerunt ergo ei. Quis es. Ut respondisset eis  
quod miserunt nos. quod dicit de te scriptum. dicit. Ego  
uos clamantis in deserto. dirigite uiam domini.  
sic dicit ysaïas propheta. et qui misisti fuerant.  
erant ex pharisæis. Et interrogauerunt eum.  
et dixerunt ei. Quid ergo baptizas. si tu non es



ep̄s. neq; helias. neq; p̄pha. Respondit eis  
ioh̄es dicens. Ego baptizo in aq̄: medi  
aut̄ ur̄m stetit quē uos nō sanis. Ip̄e est q̄  
p̄ me uentur̄ ē qui aū me facty ē: cui ego  
nō sum dign̄ ut soluam ei cōtingam calca  
am̄ti. **H**ec ī bethania facta sunt transiorda  
nē. ubi cratiōnis baptis̄is. **Sc̄d̄**  
n̄ illo t̄p̄r: cū eēt desponsata **matheus.**  
mat̄ihu maria ioseph: at̄e q̄s cōueni  
ret̄iuēta ei ut̄o: habēs des̄p̄u sc̄o. Jo  
seph aut̄ ūer̄ cū eēt iust̄: n̄ nollet eā  
tra duere: uoluit occulte dimitter̄  
**H**ec aut̄ eo cogitate: ecce āgel̄ d̄ni in  
sōpnis apparuit ei dicēs. Ioseph fili  
d̄i: noli timere accipe mariā cōiu  
gētū. Q̄d ēz ī eā natū ē: de sp̄u sc̄o  
cto est. Pariet aut̄z filius: et uo  
cabis nomē ēz ih̄s. Ip̄e enī saluus  
faciet p̄p̄t̄ suū: a peccatis eorum.

*in ḡtha  
natalis d̄ni  
euangeliū.*



5  
Missa in nocte Secōs lucham.

ad missam  
de nocte in  
die natalis  
dñi euāgln.

**I**n illo tpe: Erat edictū a cesare  
augusto: ut describeret uniuersa  
orbis hec scriptio p̄māta ē:  
ap̄licā in carm̄. Et iuītos: ut p̄fiterē  
it̄ singl̄i iūcū ciuitate. Nācōit aut̄ uos ep̄  
magalica de ciuitate isreth iudai ciuit̄  
it̄ q̄d̄ quicūq̄ let̄ cō q̄ cēt ad m̄t̄ fami  
liō d̄: ut p̄fiter̄ r̄as m̄ ap̄ollata s̄ uere  
p̄gn̄. it̄ factū ē. it̄ ai cētibi: i p̄let̄ sunt  
die ut p̄areret. Et p̄p̄it filiū suū p̄ inge  
ntū. Et p̄inis eū i uolū: redm̄uit eū  
i p̄sepi. q̄ nō er̄t ei loc̄ i diuisō. Et  
pastor̄ er̄t i regiō eia: uigil̄ it̄ aut̄  
diēte uigilia nocti sup̄ ḡges suū. Et cō  
āgl̄s d̄ st̄t̄t̄ uet̄ illos: t̄ d̄ art̄is d̄



arca fuit illo. Et meruit tunc in igno.  
 Et die illi. agls. Nolite timere. Ecce ego cum  
 angelis vobis gaudeo in igno. quod erit pro  
 quod inter eos hoc de salute vestra. quod erit  
 ad in auitat dō. et vobis signi. in iudicis  
 in iudicis. in iudicis. in iudicis. in iudicis.  
 pio. Et subito facta est ei aglo multitudo mi  
 litaris. erat. laud. in dō. in dō. in dō.  
 Glia in altissimi. in tra per hominibus. in uo

**In iudicis eu. agls. in Joh. in c. l. utatis.**

ad nullas  
maiores in  
die natalis.

**I**n principio erat uerbum. Et uerbum erat apud  
 deum. Et erat uerbum. Et erat in principio apud  
 deum. Quia per ipsum factus est. et in ipso facti sunt nihil  
 et facti sunt in ipso uita. et uita erat lux hominum.  
 et lux in tenebris. et tenebre ei non comprehenderunt.  
 fuit in mundo. et deum in mundo erat in hominibus. huius  
 in testimonium. ut testimonium perhibere de luce. ut  
 os careret per illum. Non erat ille lux. ut testam





6  
nus pilet deluie. Erā luxū. q̄ illū. atōz hōmē  
ūniētē i hūmūdiū. In mundo erat et mundus

per ipm. sc̄s est. ⁊ mund' cum nō cognouit.

In ppria uenit. ⁊ sui eū nō receperit. Quod qd  
aut' receperit eum. dedit eis potestate;

filios di fieri. His q̄ credunt in noīe eius.

Qui nō ex sanguine. neq; ex uoluntate carnis.  
neq; ex uoluptate uiri. s; ex dō nati sunt.

Et uerbum caro factū est. et habitauit in nob.

Et uidimus gl'iam ei. gl'iam quasi unigeni

ti a patre. Plenum gr̄e et ueritatis. **Scdm lu**

In die natalis  
dñi ad missam  
matutinalem.

**I**n illo tempore. Pastores loquebantur **cham.**

Et uenerunt ad inuicem. Transierunt usq; bethleem.

Et uiderunt hoc uerbum quod factū ē quod do

mini ostendit nob. Et uenerunt festiuantes.

Et in uenerunt maria et ioseph et ioseph ioseph

in presepio. Videntes aut' cognouerunt

de uerbo quod dictū erat illis de puero hoc.



**E**t omnes qui audierunt mirati sunt: et de his que dicta erant a pastoribus ad ipsos. Maria autem conservabat omnia: verba haec: conferens in corde suo. Et reversi sunt pastores glorificantes et laudantes dominum in omnibus que audierant et videntes sicut dictum est ad illos. **Secundum lucam.**

**I**n illo tempore: Erat ioseph et mater ihesu mirantes: super his que dicebantur de illo.

**E**t benedixit illis: simeon: et dixit ad mariam materem eius. Ecce positus est hic in iherusalem: et in resurrectione multorum: in israel: et in signum cui contradicet. Et tua ipsius anima: pertransibit gladius: ut revelentur ex multis cordibus cogitationes.

**E**t erat agna pharisa filia: phanuel: de tribu aser. haec presserat: in diebus multis: et vivebat cum viro suo annis septem a iugumitate sua. Haec vidua erat usque ad annos: octoginta quatuor: que non discedebat de templo ieiunijs et



7  
obsecrationibus ficiens die ac nocte. Et hec ipsa  
hora superveniens: confitebatur domino: et loquebatur  
de illo omnibus qui expectabant redemptionem  
israhel. Et ut proficeret omnia secundum legem domini: veni-  
si sunt in galileam: in civitatem suam nazareth.

**P**uer autem crescebat: et confortabatur: plenus sapi-  
entia. Et gratia domini: erat in illo. *Secundum lucham.*

**I**n illo tempore: Postquam consummati sunt dies  
octo: ut circumcideretur puer: vocatum est no-  
me eius ihesus. Quod vocatum est ab angelo presertim  
in utero conciperetur. *Secundum matheum.*

**I**n illo tempore: Defuncto hodie: ecce angelus domini ap-  
paruit in sompniis ioseph in egipto dicens.  
Surge et accipe puerum: et matrem eius: et uade  
in terram israhel. Audies autem quod archelaus regna-  
ret in iudea pro herode: patre suo: timuit illo  
re. Et ammonitus in sompniis: secessit in par-  
tes galilee. Et veniens habitavit in civitate

Defunctus est enim  
hic archelaus pater  
conjuges archelaus  
in iudea et  
venit in galilee



que uocat<sup>r</sup>: nazareth: ut ad impleter<sup>r</sup> qd' dic-  
tum est per pphas qm nazareus uocabit<sup>r</sup>.

**Q**uoniam natus est ihs i bethle **Scdm matthm.**  
em iude in dieb<sup>r</sup>: herodis regis: ecce ma-  
gi ab oriente uener<sup>t</sup> iherosolimā. dicentes. **U**bi  
est q natus ē rex iudoz: **V**idimus enim stellā ei<sup>9</sup>:  
in oriente: et uenim<sup>9</sup> adorare eum. **A**udient  
aut herodes rex turbatus ē: et ois iherosolima  
cum illo. **E**t congregas ois pncipes sacerdo-  
tum: et scribas ppli: et consabat<sup>r</sup> ab eis ubi  
xps nasceret<sup>r</sup>. **A**t illi dixer<sup>t</sup> ei. **I**n bethlee iu-  
de. **S**ic enim scriptum est per ppham. **E**t tu  
bethlee tra iuda: nequaquam minima es i pri-  
cipib<sup>9</sup> iuda. **E**x te enim: exiet dux: q reget  
pplm nrm isrl. **T**unc herodes clam uocatis  
magis: diligent<sup>r</sup> didicit ab eis temp<sup>9</sup> stelle q  
apparuit eis. **M**ittens illos: in bethlee: dixit  
**A**te: et in trogare diligent<sup>r</sup> de puero. **E**t cum



in uenitis. renunciate in. ut et ego ueniens  
adorum eum. Et cum audissent regem. abier.

**E**t ecce stella quam uident moriente. an cedebit  
eos. usque dum uenies staret super ubi erat pu  
er. **V**identes. autem stellam. gausi sunt gaudio

magnuo ualde. Et intrantes domum in uenit  
puerum cum matre matre ei. Et parentes. ad  
rauerunt eum. Et aptis. thesauris suis. ob

tulunt ei munera. aurum. thus. et mirra. Et  
responso accepto in sompnis ne rediret. ad ho  
cem. per aliam uiam reuerti sunt in regionem suam.

**I**n illo tempore. Cum factus esset **Sabatium lucham.**

**I**hs annorum duodecim. ascendens puerum  
in iherosolimam. secundum consuetudinem diei fe  
sti. consumatisque diebus cum redirent. remansit  
puer ihs in iherosolimam et non cognouit parentes ei.

**E**xistimantes autem illum esse in comitatu. uene  
runt. et quaerebant eum in cognatione



et notos. Et non inuenientes: regressi sunt in  
iherosolimam requirentes eum. Et factum est post triduum:  
inuenierunt illum in templo sedentem in medio doctorum  
audientem illos et interrogantem. Stupebant  
autem omnes qui eum: audiebant: super prudentiam  
et responsis eius. Et uidentes: ammirati sunt.  
**E**t dixit mater eius ad illum. fili: quid fecisti nobis sic?  
Ecce pater tuus: et ego dolentes: querebamus te.  
Et ait ad illos. **Q**uid est quod me querebatis?  
**R**espondebatis quia in his que patris mei sunt oportet  
me esse? Et ipsi non intellexerunt uerbum: quod  
locutus est ad illos. Et descendit cum eis: et uenit  
nazareth: et erat subditus illis. Et mater eius conseruabat  
omnia uerba hec: et ferebat in corde suo. Et ihesus  
proficiebat sapientia et etate et gratia: apud deum et  
homines. **I**n act. cyph. **I**n euang. s. ioh. **I**n euang. s. ioh.  
**I**n illo tempore: uidit iohannes ihesum. **I**n euang. s. ioh. **I**n  
euang. s. ioh. **I**n euang. s. ioh. **I**n euang. s. ioh. **I**n euang. s. ioh.  
Illum uenientem ad se: et ait. Ecce agnus dei: ecce



qui tollit pccm mundi. hic e de quo dixi. Post  
 me uenit uir q ante me facty est: qz p me  
 erat. Et ego nesciebā eum. Sed ut manifeste  
 tur in isrl: ppta ueni ego in aq̄ baptizans.  
**E**t testimoniū pibui: iohs diceš: qz uidi spm  
 descendentē quasi columbā de celo et māsit  
 sup eum. Ego nesciebā eum. S; qui misit  
 me baptizare in aq̄: ille m̄ dix̄. Sup quē in  
 teis spm descendentē et manentē: sup eum:  
 hic e qui baptizat in spū scō. Et ego uidi et  
 testimoniū phibui: quia hic e filiy dei. **Scū**  
**I**n illo tpe: Nupae facte sunt in **dum iohem.**  
 chana galilee: et erat mat̄ ihu ibi. Vocat̄  
 est aut̄ ihs et discipuli ei9 ad nupias. Et de  
 ficiente uino: dix̄ mat̄ ihu ad eum. Vinū n̄  
 habent. Et dix̄ ei ihs. **Q**uid m̄ et tibi e mli  
 er: Non dum uenit hora mā. Dix̄ mat̄ ei9  
 ministr̄. Quodcumq; dixerit ub: facite. Erāt



autē ibi lapide ydrie sex posite scdm purificati  
onem: ad v. capientes sigle metretas bi  
nas ul' ternas. Dicit eis ih̄s. Impete ydrias  
aq̄. Et impleuer' eas: usq; ad summū. Et dicit  
eis ih̄s: haurite nūc: et ferte architriclino.  
**E**t volunt. Ut autē gustauit architriclin' aqua  
uinū sanū et nō sciebat unde eēt: minist' autē  
sciebant: qui hauserant aq̄m: vocat sp̄sū  
architriclin' et dicit ei. Omnis homo p̄mū bonū:  
uinum potit. Tu autē in ebriitate fuerit nūc id  
qd' dicitur' est. Tu autē: fuisti bonū uinum  
usq; ad huc. **H**ec fecit uicima signoz ih̄s  
in chana galilee: et manifestauit gl̄iā suā.  
**E**t crediderūt in eum discipuli eius. **Scdm**  
**q̄ illo t̄p̄e: Cum rescendisset: machin.**  
ih̄s de monte: secute sunt eum turbe mul  
te. Et ecce: leprosus ueniens: adorabit eus  
dicens. Dñe si uis potes me mundare

Perpendens



¶ extendens manum: tetigit eum ihs dices.  
**V**olo. mundare. Et confestim mundatus e lep  
 cy. Et ait illi ihs. Vide: nemini dixis: sed  
 uade ostende te sacerdoti. ⁊ offer munus quod  
 precepit moyses in testimoniu illis. Cum at  
 introisset: capharnaum: accessit ad eum ce  
 nturio rogans eum et dicens. Dne: puer  
 nis iacet in domo: paralyticus: et male torquet.  
**E**t ait illi ihs. Ego ueniam: et curabo eu. Et  
 respondens centurio: ait. Dne: no sum dignus  
 ut intres: sub tectum meum: sed tantum dic uerbo ⁊  
 sanabit puer meus. Jam et ego homo sum sub  
 potestate: habens sub me milites. Et dico:  
**H**uic uade: et uadit. Et alio ueni: et uenit. Et  
 suo: meo fac hoc: ⁊ facit. Audiens at: ihs  
 miratus e: et sequens se dixit. Amen dico uob:  
 no inueni tantam fidem in isrl. Dico aut uobis:  
 quod multi ab oriente et occidente uenient



et recubent cum abraham et ysaac et iacob  
in regno celorum. filij aut regni: eiantur  
in tenebras exteriores. Ibi. erit fletus: et stridor  
dencium. Et dixit ihesus centurioni. Vade:  
et sicut credidisti fiat tibi. Et sanatus est  
puer in illa hora. *Scdm matheum: —*

**I**n illo tempore. Ascendente ihu in nauem  
aulam: secuti sunt eum discipuli eius. Et ecce  
motus magnus factus est in mari: ita ut nauis  
iucula operiret fluctibus. Ipse uero dormiebat.  
Et accesserunt et suscitauerunt eum dicentes. Domine:  
salua nos periculum. Et dixit eis. Quid timidi  
estis modice fidei? Tunc surgens impa-  
uit: uentus et mare: et facta est tranquillitas  
magna. Porro homines mirati sunt dice-  
tes. Qualis est hic? Quia in uenti et mare

**I**n illo tempore. Dixit *Scdm math.* obediuit ei.  
Ihs discipulis suis. parabolam hanc. Simile



11  
est regnum celorum homini qui seminavit bo-  
num semē in agro suo. Cum autē dormiret hoī-  
nes. uenit inimicus eius. et super seminauit  
sisania. in medio tritici. et abiit. Cum autē  
creuissent erba. et fructum fecissent. tunc appa-  
ruerit et sisania. Accedentes autē sui. patris  
familias. dixerunt ei. **D**ñe. nōne bonū semē  
seminasti in agro tuo. **H**ūc igitur habet sisan-  
ia. et ait illis. Inimicus homo hoc fecit. Ser-  
ui autē dixerunt ei. **V**isimus et colligimus ea. Et  
ait. Non. Ne forte colligentes. sisania. era-  
dicatis simul cum eis et triticum. Simite utraq;  
crescere. usque ad messem. Et in tempore messis  
dicite messoribus. Colligite primum. sisania.  
et alligate ea fasciculos ad comburendum.  
**T**riticum autē. congregate in horreum meum. **S**olum  
In illo tempore. **D**ixit ih̄s discipulis suis **math̄m.**  
18. parabolam hanc. Simile est regnum celorum  
homini. patri familias. qui



exiit primo mane conducere operarios in vineam  
sua. Conuentione aut facta cum operarijs.  
ex denario diurno. misit eos in vineam sua.  
**E**t egressus circa. horam tertiam. uidit alios  
stantes in foro ociosos et illis dixit. Ite et  
uos in vineam. et quod iustum fuerit dabo  
uob. Illi aut abierunt. Iterum aut exiit cir  
ca sextam. et nonam horam. et fecit similit. Circa  
undecimam. uero exiit. et inuenit alios stan  
tes. et dixit illis. **Q**uid hic statis tota die  
ociosi. Dicunt ei. Quia nemo nos condu  
xit. Dicit illis. Ite et uos in vineam. Cu se  
ro aut. factum esset. dicit dominus uinetae pu  
ratori suo. Proca operarios et redde. illis  
micedem. incipiens ab nouissimis usque ad  
primos. Cum uenissent ergo qui circa undeci  
mam. horam uenerant. acceperunt singulos  
denarios. Venientes aut et primi. arbura



ti sunt quod plus esset accepturi. Acceperunt autem et ipsi singulos denarios. Et accipientes: murmurabat adversus patrem familias dicentes.

**H**ic novissimi una hora fecerunt: et pares illos nobis fecisti qui portavimus pondus diei et estis. At ille respondens: uni eorum dixit. Amice: non facio tibi iniuriam. Hunc ex denario conveneristi mecum. Tolle: quod tuum est: et vade. Volo autem et huic novissimo dare: sicut et tibi.

**A**ut non licet mihi quod volo facere? An oculus tuus nequam est quia ego bonus sum? Sic etiam novissimi primi. Et primi novissimi. Multa enim sunt vocati: pauci vero electi. *Secundum lucam.*

**I**n illo tempore. Cum turba plima conveniret et de civitatibus percurreret ad Iesum: dixit per similitudinem. Exiit qui seminat: et seminare seminum suum. Et dum seminat: aliud cecidit super viam et conculcatum est et



uolucres celi comedere illud. Et aliud cecidit:  
super petram. et natum aruit quia non habebat hu-  
morem. Et aliud cecidit: inter spinas. et si-  
mul exorte spine suffocauerunt illud. Et aliud  
cecidit: in terram bonam. et ortum fecit fructum  
centuplum. Hec dicens. clamabat. Quis habet  
haures. haudendi. audiat. Inrogabant  
autem eum. discipuli eius. que esset hec parabola.  
**Q**ui ipse respondit dicens. Vobis datum est nosse misterium  
regni dei. ceteris autem in parabolis. ut uidentes  
non uideant. et audientes non intelligant. Est  
autem hec parabola. Semen. est uerbum dei. Qui  
autem. serit uiam. hi sunt qui audiunt. Deinde  
uenit diabolus. et tollit uerbum. de corde eorum.  
ne credentes salui fiant. Nam qui. super petram.  
qui cum audierant cum gaudio susceperunt uer-  
bum. Et hi radices non habent. quia ad tempus  
credunt. in tempore temptationis recedunt. **Et**



aut. in spinis cadit. **H**y sunt q̄ audier̄ et  
 a sollicitudinib' et diuitijs et uoluptatib' uite  
 euntes suffocant' et nō reseruit fructū. Quod  
 aut. in bonā terram. hy sūt q̄ in corde bono et  
 optimo audientes ūbum tenet. **E**t fructū  
 afferit. in paciencia. **Secundū iucham:—**

**I**n illo t̄p̄e. Assumpsit ih̄s duodecī. discipulos  
 suos. et ait illis. **E**cce ascendim' ierusalem.  
 et consumabunt omnia que scripta sunt p̄ p̄phe  
 tas de filio hominis. **T**radetur enī gentib' .  
 et illudet. et flagellabit et conspuet. **E**t post  
 q̄m flagellauerit. occident eū. et die tertia  
 resurget. **E**t ip̄i nichil horū intellexerunt.  
**E**t erat ūbum istud. absconditū ab eis. et  
 nō intelligebant que dicebant. **f**actū est  
 aut. cum appropinquaret ierico. cecus qui  
 dam sedebat secus uiam m̄dicans. **E**t cum  
 audiret turbā. p̄teruente. interrogabat q̄d



hoc est. Dixerunt autem ei: quod Iesus nasareus  
transiret. Et clamavit dicens. Iesu: filij  
dei: miserere mei. Et qui prebant: incre-  
pabant eum ut taceret. Ipse uero: multo ma-  
gis clamabit: fili dei miserere mei. Stans autem  
Iesus: iussit illum adire ad se. Et cum  
appropinquasset: interrogauit illum dicens.

**Q**uid tibi uis facere. At ille dixit. Domine: ut uideam.

Et Iesus dixit illi. Respice: fides tua te sal-  
uum fecit. Et confestim uidit: et sequebatur  
illum magnificans deum. Et omnis plebs ut  
uidit credit laudem deo. *Solum matheum.*

**I**n illo tempore. Iudas est in desertum asperum ut te-  
ptaretur a diabolo. Et cum ieiunasset qua-  
draginta diebus: pro ea exiit. Et accedens  
temptator: dixit ei. Si filius dei es: dic  
ut lapides isti panes fiant. Qui respon-  
dens dixit. Scriptum est. Non in pane solo:



uiuit homo. sed in omni uerbo quod p[ro]cedit  
 de ore dei. Tunc assumpsit eum diabolus in  
 sanctam ciuitatem: et statuit eum super pinnaculum  
 templi. et dixit ei. Si filius dei es: mitte te  
 deorsum. Scriptum est enim: quia angelis suis  
 mandauit de te. ut in manibus tollent te ne forte  
 offendas ad lapidem pedem tuum. ait illi ihesus  
 rursum. Scriptum est. non temptabis dominum deum tuum.  
 Iterum assumpsit eum diabolus in montem excessum  
 ualde: ostendit ei omnia regna mundi. et  
 gloriam eorum et dixit illi. hec omnia tibi  
 dabo: si cadens adoraueris me. Tunc dixit  
 ei ihesus. Vade sathanas. Scriptum est enim.  
 Dominum deum tuum adorabis: et illi soli serui-  
 es. Tunc reliquit eum diabolus. Et ecce angeli  
 accesserunt et ministrabant ei.



**I**n illo tempore: Dixit ih̄s **flā. iij. i capite. ic.**  
discipulis suis. Cū ieiunatis: nolite **m.**  
fieri sic ypocrite castes. Extinguant ō:  
faces suas: ut pareant hominibus  
ieiunantes. Amen dico v̄b: quia rece-  
perunt mercedē suam. Tu autē cum  
ieiunas: unge caput tuū. ⁊ facē tu-  
am lava. ne videaris hominibus ieiunā-  
set pat̄ tuo qui ē in abscondito. ⁊ pat̄  
tuus qui videt in abscondito. reddet t̄.  
Nolite thesaurizare v̄b thesauros in terra:  
ū erugo ⁊ tinea demolit. et ū fures  
effodiūt et furant. Thesaurizare autē  
v̄b: thesauros in celo: ū neq; erugo  
neq; tinea demolit. et ū fures nō effo-  
diūt nec furant. Vbi enī est thesaurus  
tuus ibi ē ⁊ cor tuum. **vigilia natali**  
**dn̄i ad massam. Secūdu**



**I**n illo tpe: Cū esset desponsata mar  
 ihu mana ioseph ante qm̄ conueni  
 ent in uenta est in utero habes de  
 spū scō. Ioseph aut̄ uir ei9 cum eet  
 iustus. et nollet eam traduce: uoluit  
 occulte dimitte eam. hec aut̄ eo: cogi  
 tante: ecce angls dñi in sompnis ap  
 paruit ei dicens. Ioseph fili dauid:  
 noli time accipe manā coniugē tuam.  
 Quod enī in ea: natum est: de spū scō ē.  
 Pariet: aut̄ filiū. & uocab nomen ei9  
 ihm. Ipse enī saluū faciet pplm̄ suū  
 ap̄tis eoz. *In nlc. d. Iniaū. sū euāglij*

**L**iber generationis ihu *S. matreum*  
 xpi: filij dauid: filij abrahā. d  
 abrahā genuit ysaach. Ysaach aut̄:  
 genuit iacob. Iacob aut̄: genuit iu  
 dan et fr̄es ei9. Judas aut̄: genuit



phares et sarande thamar. Phares aut:  
genuit esrom. Esrom aut: genuit aram.  
**A**ram aut: genuit aminadab. Aminadab  
aut: genuit naason. Naason aut: genuit  
salmon. Salmon aut: genuit boos  
de riab. Boos aut: genuit obeth ex  
riuth. Obeth aut: genuit iesse. Iesse  
aut: genuit dauid regem. Dauid aut  
rex: genuit salomonem ex ea que fuit  
urie. Salomon aut: genuit robam. Ro-  
bam aut: genuit abia. Abia aut: ge-  
nuit asa. Asa aut: genuit iosaphat.  
**I**osaphat aut: genuit ioram. Ioram aut:  
genuit osiam. Osiias aut: genuit  
ioatham. Ioatham aut: genuit acas. A-  
cas aut: genuit esechiam. Ezechias aut:  
genuit manassen. Manasses aut: ge-  
nuit amon. Amon aut: genuit iosi



am. Josias at: genuit iechonia et frs ei  
 i transmigracione babilonis. Post tñs  
 migraconem babilonis: iechonias ge  
 nuit salathiel. Salathiel aut: genu  
 it sorobabel. Sorobabel aut: genu  
 it abiud. Abiud aut: genuit eliach.  
 Elachim at: genuit asor. Asor aut:  
 genuit sadach. Sadach at: genuit a  
 chim. Achim at: genuit eliud. Eliud  
 at: genuit cleasar. Cleasar aut: ge  
 nuit matha. Matha at: genuit iacob.  
 Iacob at: genuit ioseph uicu marie.

*De qua natus e ihesu q uocat eps. In u  
 llo tpe: De glia ephie. S. mathi.*  
**I**uncto herode: ecce angls dñi appa  
 ruit i sompnis ioseph in egypto  
 dicens. Surge et accipe pueru: et  
 matre ei: et uade i terra isrl. Defuncti



sunt enim: qui querebant animam pue-  
ri. Qui conuersus accepit puerum. et ma-  
trem eius: et uenit in terram israhel. Audies  
autem quod archelaus regnaret in iudea per  
herodem: patre suo: timuit illo ire. Et am-  
monitus in sompniis: secessit in partes ga-  
lilee. Et ueniens habitauit in ciuitate que  
uocatur nazareth: ut adimpleret quod  
dictum est per prophetas quoniam nazareth uocabitur.  
**I**n illo tempore dicebat ihesus *frat. v. scdm. i.*  
ad eos qui crediderunt ei iudeos. Si uos man-  
seritis in sermone meo: uere discipuli  
mei eritis. Et cognoscetis ueritatem: et ueritas  
liberabit uos. Responderunt ei. Semen  
abrahe sumus: et nemini seruiuimus  
unquam. Quomodo tu dicitur liber eritis? Res-  
pondit eis ihesus. Amen. Amen dico uobis:  
quod omnis qui facit preceptum suum est seruus. Ser-



uis autē nō manet in tōmo in et̄num: filij  
 manet in et̄num. Si ḡ uos filij liberauit:  
 uere liberi eritis. Scio quia filij abrahe  
 estis: sed queritis me interficere quia s̄  
 mo m̄s nō capit in ub̄. Ego quod uidi  
 apud patrem: meū loqr̄: et uos que uidi  
 stis apud patrem ur̄m facitis. Responder̄  
 et dixer̄ ei. Pat̄ n̄r abrahā est. Dicit eis  
 ihs. Si filij abrahe estis: opa abrahe faci  
 te. Hunc aut̄ queritis me interficē: hominē  
 qui ueritatem locutus sum ub̄. quam audi  
 ui a deo. Hoc abraham nō fecit. Vos facite  
 opa patris ur̄i. Dixer̄ itaq; ei. Hos ex for  
 matione: nō sumus nati: unū p̄rem habe  
 mus d̄m. Dicit ḡ eis ihs. Si deus pat̄  
 ur̄ eēt: diligereus utiq; me. Ego enim ex  
 deo p̄ressi: et ueni. Hec enim: ame q̄d ue  
 ni: sed ille me misit. Quare loquelā meā



non cognoscitis: quia non potestis audire  
sermonem meum. Vos ex parte diaboli estis. et  
testimonia patris mei uultis facere. Ille homi-  
nada erat ab initio: et in ueritate non fuit.  
quia non est ueritas in eo. Cum loquitur  
mendacium: ex proprijs loquitur: quia men-  
dax est et pater eius. Ego autem quia ueri-  
tatem dico non creditis in. *fr̄a. vj. Scdm.*

**N**ullo tempore. Dicit ih̄s dñi *math̄m.*  
p̄lis suis. Audistis quod dictum est: diliges  
proximum tuum et odio habebis inimicum  
tuum. Ego autem dico uobis. Diligite inimi-  
cos uos: benefacite his qui oderunt uos.  
Et orate pro persequantibus et calumpnia-  
nibus uos: ut sint filij patris mei qui in  
celis est: qui solem suum oriri facit super bo-  
nos et malos. et pluit super iustos et in-  
iustos. Si enim diligatis eos qui uos di-



ligunt. quam mercedem habebitis. Non  
 ne et publicani hoc faciunt. Et si saluta  
 ueritis fratres uos tantum. quid amplius  
 faciens. Nonne et ethiopi hoc faciunt. Esto  
 te ergo uos perfecti. sic et pater ueris celestis p  
 factus est. Attendite ne iusticiam uestram fac  
 iatis coram hominibus. ut uiam uiam ab  
 eis. Alioquin. mercedem non habebitis apud  
 patrem uestrum qui in celis est. Cum ergo fa  
 ciatis elemosinam. noli tuba canere ante  
 te sic hypocrite faciunt in synagogis et in  
 uis. ut honorificentur ab hominibus. Amen  
 dico uobis. receperunt mercedem suam. Te aut  
 faciente elemosinam. nesciat sinistra  
 tua quid faciat dextera tua. ut sit elemo  
 sina tua in abscondito. et pater tuus reddet tibi. Non  
 eratis. nisi eratis sic hypocrite. qui amant in  
 synagogis et in anglis platearum stare



orare. ut uideantur ab hominibus. Amen dico uobis:  
repperunt mercedem suam. Tu autem cum  
oraueris. intra in cubiculum tuum. et clauso os-  
tuo tuo ora patrem tuum in abscondito. Et  
pater tuus qui uidet in abscondito reddet tibi.

In illo tempore. Cum seruo esset **S. alho. S. marc.**

**I**ntra. erat nauis in medio mari. et ihesus solu-  
us intra. Et uidens eos laborantes in remi-  
gando. erat enim uentus contrarius eis.  
Et circa quartam uigiliam noctis. uenit  
ad eos ambulans super mare. et uolebat  
perterere eos. At illi ut uiderunt eum. am-  
bulantem super mare. putauerunt fan-  
tasma esse. Et exclamauerunt. Omnis enim  
uim uiderunt. et conturbati sunt. Et  
statim locutus est cum eis. et dixit illis. Con-  
fidite. Ego sum. nolite timere. Et ascen-  
dit ad illos in nauem. et cessauit uentus.



Et plus magis intra se stupebant. Non enim intellexerant de panibus: erat enim cor illorum obturatum. Et cum transisset: pervenerunt in terram genesareth aplice. Cumque egressi essent de nave: continuo cognoverunt eum. Et prostrantes universam regionem illam: ceperunt increpare eos quod se male habebant cum ferre. ubi audiebant eum esse. Et quodcumque introibat in vicus vel in villas aut civitates: in plateis ponebant in firmos. et ceperant eum ut vel fimbriam vestimenti eius tangere. Et quoties tangebant eum saluti fiebat. *Dea. i. in. xl. S. math.*

**I**n illo tempore. Ductus est ihesus in desertum a spiritu: ut temptaretur a diabulo. Et cum ieiunasset quadraginta diebus et quadraginta noctibus: postea esu



uit. Et accedens temptator: dixit ei. Si fili<sup>us</sup>  
dei es: dic ut lapides isti panes fiant.  
**Q**ui respondens dixit. Scriptum est. Non  
in pane solo uiuit ho<sup>mo</sup>: sed in omni uer  
bo quod procedit de ore dei. Tunc assump  
sit eum diabolus in sanctam ciuitatem: et sta  
tuit eum super pinnaculum templi. et dixit  
ei. Si filius dei es: mitte te deorsum. Scri  
ptum est enim: quod angelis suis mandauit  
de te. et in manibus tollent te. ne forte of  
fendas ad lapide<sup>m</sup> pedem tuum. Dixit illi ih  
esus iursum. Scriptum est. Non temptabi  
s dominum deum tuum. Iterum assumpsit eum  
diabolus in montem excelsum ualde: et of  
fendit ei omnia regna mundi et gloria<sup>m</sup>  
eorum. et dixit illi. Hec omnia tibi dabo: si  
cadens adoraueris me. Tunc dixit ei ih  
esus. **V**ade sathana. Scriptum est enim. Domi



dm tuum adorabis: et illi soli serues.

Tunc reliquit eum diabls. Et ecce ange-  
li accesserunt et ministrabant ei. *frā. ij.*

**I**n illo tempore: Dicit ihs *Sdm m.*  
discipulis suis. Cum uenit fili hois  
in maiestate sua et omis angli cu  
eo: tunc sedebit sup sedem maiesta-  
tis sue. Et congregabunt au cum os  
gentes: et separabit eos ab in uice. sic  
pastor segregat oues ab edis. Et sta-  
tuet oues quide ad dextis suis: heds  
at a sinistris. Tunc dicet rex: his qui  
ad dextis eius erunt. Venite bni patris  
mei: possidete paratum ub regnu aco-  
stitutione mundi. Esurui enim: et de-  
distis mi manducare. Sicuti: et dedis-  
tis mi bibere. Hospes etiam: et collegis-  
tis me. Iudus: et opulstis me. In fir



mus. et uisitastis me. In carcere eram. et ue-  
nistis ad me. Tunc respondebunt ei iusti  
dicentes. Domine. quomodo te uidimus esuri-  
entem et pauperem. facientem et dedimus tibi potum.  
Quomodo autem te uidimus ospitem et collegimus  
te. aut nudum et cooperuimus te. Aut quomodo  
te uidimus in firmum aut in carcere. et ueni-  
mus ad te. Et respondens rex. dicet illis.  
Amen dico uobis. quomodo diu fecistis uni de his  
tribus meis minimis. michi fecistis. Tunc  
dicet et his. qui a similibus eius erunt. Dis-  
cedite a me maledicti in ignem eternum. qui  
paratus est diabolo et angelis eius. Esuri-  
ui enim. et non dedistis mihi manducare. Si-  
tui. et non dedistis mihi potum. Hospes eram.  
et non collegistis me. Nudus. et non opus-  
tatis me. In firmis et in carcere. et non uisi-  
tastis me. Tunc respondebunt ei et ipsi di-



centes. **D**ñe: quō te uidimus esurientem.  
 aut sitientem. aut ospitem. aut nudu:  
 aut in firmum ul' in carcere et nō minis-  
 trauimus t'. **T**unc respondebit illis di-  
 cens. Amen dico uob: quādiu nō fecistis  
 uni de minorib9 his. nec mī fecistis. Et i-  
 buit hi in supliciuū eternum: iusti autē:  
 in uitam eternam. *frā. iij. Salū m.*

**I**n illo tempore: Cum intrasset ihs iho-  
 solimam: comota est uniuersa ciuitas di-  
 cens. **Q**uis ē hic: pph̄i autē dicebat. hic  
 ē ihs ppha: anasareth galilee. Et intra-  
 uit ihs in templum dei: et eiebat os  
 uendentes et emētes in templo. ⁊ mēsa9  
 numularioꝝ et cathedras uendenciu:  
 columbas euert. **E**t dicit eis. Scriptum  
 ē. **D**ominus meca: domus orōnis uocabitur.  
**V**os autem: fecistis illam spelunca' latro-



num. Et accesserunt ad eum cæci et claudi in templo: et sanauit eos. Videntes autem principes sacerdotum et scribe mirabilia que fecit. et pueros clamantes in templo et dicentes osanna filio dauid: indignati sunt et dixerunt ei. Audis quid isti dicunt. Iesus autem dicit eis. Vtique. Nunquam legistis quod ex ore in fœtuum et lactentium profertur laudem. Et relicto illis: abiit foras extra ciuitatem in bethaniam. Ibiq; dicebat eos de regno dei. *felix. iij. Scdm matthm.*

In illo tempore: Accesserunt ad Iesum scribe et pharisæi dicentes. Magister: uolumus a te signum uidere. Quod respondens: ait illis. Genitricio mala et ad ulteram signum querat: et signum non dabitur ei. nisi signum Ione prophete. Sic enim fuit Ionas in uentre ceti tribus diebus et tribus noctibus: sic erit filius



hominis in corde t̄e tribus dieb⁹ et trib⁹  
 noctib⁹. **U**ia nimuite surgent in iudicio  
 cū generacōne ista et contempnabunt eam:  
 q̄ penitenciam egerunt in p̄dicatione ione.  
**E**t ecce: plusq̄m iona hic. **R**egina austri sur-  
 get in iudicio cum generacione ista et con-  
 tempnabit eam: quia uenit a finib⁹ t̄e au-  
 dice sapienciam salomonis. **E**t ecce: plus-  
 q̄m salomon hic. **C**um aut̄ in mundus  
 sp̄s exierit ab homine: ambulat p̄ loca a-  
 rida querens req̄em et non inuenit. **T**ūc  
 dicit. **R**evertar̄ in domum meā: unde exi-  
 ui. **E**t ueniens inuenit eam uacantem:  
 scopis mundatam et ornata. **T**ūc ua-  
 dit et assumit septē alios sp̄s neq̄iores  
 se: et in trames habitant ibi. **E**t fiunt  
 nouissima hominis illis: priora p̄orib⁹.  
**S**ic erit et generacioni huic pessime. **A**d



huc eo loquente ad turbas. ecce mater eius  
et fratres stabant foris. querentes loqui ei.

**D**ixit autem ei quidam. Ecce mater tua et  
fratres tui foris stant: querentes te. At ipse  
respondens. dicenti sibi ait. Quae est  
mater mea et qui sunt fratres mei? Et exte-  
dens manus in discipulos suos: dixit.

**E**cce mater mea: et fratres mei. Quicumque  
enim fecit voluntatem patris mei qui  
in caelis est: ipse meus frater et soror et  
mater est. *frā. v. Secundum iohem*

**I**n illo tempore: Dixit ihesus turbis iudeorum.  
Non possum ego a me ipso facere quicquam.  
Sic audio iudico et iudicium meum iustum  
est: quia non quero voluntatem meam. sed  
voluntatem eius qui misit me. Si ego  
testimonium perhibeo de me: testimonium  
meum non est uerum. Alius est qui testimoni-



um p̄hibet de me: et facio quia uerū est  
 testimoniū qđ p̄hibet de me. Vos misi-  
 stis ad ioh̄em: et testimoniū p̄buit ū-  
 tan. Ego aut̄ nō ab hominē testimoni-  
 um accipio: sed hec dico ut uos salui fi-  
 tis. Ille erat lucina ardens et lucens: uos  
 aut̄ uoluistis exstare ad horam i luce  
 eis. Ego aut̄ habeo testimoniū maius  
 ioh̄e. Opera enim que dedit m̄ pat̄ ut  
 p̄ficiam ea: ip̄a opera que ego facio. te-  
 stimonium p̄bent de me. qđ pat̄ me mi-  
 sit. Et qui misit me pat̄: ip̄e testimo-  
 nium p̄buit de me. Neq̄ uocem eius  
 unq̄m audistis: neq̄ speciem eius uidi-  
 stis. V̄bū eius nō habetis in uob̄ ma-  
 nens: qđ quem misit ille huic uos n̄  
 creditis. Sc̄ntamini scripturas: quia  
 uos putatis in ip̄is uitā et̄nam habē.



et ille sunt que testimonium prebent de me.  
**E**t non uultis uenire ad me: ut uita habeatis.  
**C**laritatem ab hominibus non accipio:  
sed cognoui uos quia dilectionem dei non habetis  
in uobis. **E**go ueni in nomine patris mei: et  
non accipitis me. **S**i alius uenerit in nomine  
suo: illum accipietis. **Q**uomodo potestis  
uos credere. quia gloriam ab inuicem accipitis.  
et gloriam que a solo est deo non queritis. **N**o-  
lite putare: quia ego accusatus sum uos apud  
patrem. **E**st qui accusat uos: moyses in quo  
uos speratis. **S**i enim creditis moysi: crede-  
retis forsitan et michi. **D**e me enim: ille scrip-  
sit. **S**i autem illius litris non creditis: quomodo  
uerbis meis credetis. **frā. ij. Salū iohem.**

**I**n illo tempore: **E**rat dies festus iudeorum: et  
ascendit ihesus iherosolimam. **E**st autem iherosoli-  
mis super probatica piscina. que cognomi-



nat<sup>o</sup> hebraice bethsaida: quinq<sup>ue</sup> portic<sup>us</sup> habens.

**I**n his iacebat multitudo magna languentium: cecorum. claudorum. aridorum expectantium aque motum. **I**ugis aut<sup>em</sup> dum secundum tempus descenderet in piscinam: et mouebatur aqua. **E**t qui post descenderet in piscinam post motum aque: sanus fiebat quacumque tenebat in firmitate. **E**rat aut<sup>em</sup> quidam homo ibi: triginta et octo annos habens in firmitate sua. **H**uc cum uidisset ihs iacentem: et cognouisset quia multum iam tempus haberet: dicit ei. **H**is sanus fieri. **R**espondit ei languidus. **D**omine: hominem non habeo. ut cum turbata fuerit aqua mittat me in piscinam. **D**um uenio enim ego: alius iam me descendit. **D**icit ei ihs. **S**urge tolle grabatum tuum: et ambula. **E**t statim sanus factus est homo: et sustulit grabatum suum et ambulabat. **E**rat aut<sup>em</sup> sabbatum in illo



dic. Dicebant interi illi q̄ sanus fuerit.  
Sabbim est: nō licet tibi tollere grabatū tuū.  
Respondit eis. Q̄ me fecit sanū: ille in  
die. tolle grabatū tuū et ambula. Int̄  
rogauerūt q̄ eum. Quis est ille homo  
qui die tibi tolle grabatū tuū et am  
bula. His aut̄ qui sanus fuerat effectus:  
nesciebat quis eēt. Ihs aut̄ declinauit  
a iurba: constituta in loco. Postea inuenit  
eum ihs in templo: et dixit illi. Ecce sa  
nus fr̄ es: iam noli peccare. ne deus t̄ a  
liquid contingat. Abiit ille homo et nun  
ciavit iudis: q̄ ihs eēt q̄ fecit eū sanus.

In illo t̄p̄e. Assumpsit **Satto. Scdm mathi.**  
Ihs petru et iacobum et ioh̄em fr̄em eius:  
et ducit illos in montem excelsum seorsū.  
et transfiguratus ē ante eos. Et resplenduit  
facies ei⁹ sic sol: uestim̄ta aut̄ ei⁹ fr̄a sūt



alba sic nix. Et ecce appaierunt eis moyses  
 et helias: cum eo loquutes. Respondens autem  
 petrus: dixit ad ihm. **D**ne: bonum est nos hic  
 esse. Si uis: faciamus hic tria tabernacula. Ti-  
 bi unum: et moysi unum: et helie unum. Ad-  
 huc eo loquente: ecce nubes lucida obumbra-  
 uit eos. **E**t ecce uox de nube dicens. Hic  
 est filius meus dilectus: in quo mihi bene com-  
 placui. **I**hm audite. Et audientes discipuli  
 ceciderunt in faciem suam: et timebant  
 ualde. **E**t accessit ihs et tetigit eos: dicens  
 eis. **S**urgite: et nolite timere. **L**eua-  
 uerunt oculos suos: neminem uiderunt nisi solum  
 ihm. **D**escendens illis de monte: pre-  
 cepit ihs dicens. **N**eminem dixeritis uisio-  
 nem: donec filius hominis a mortuis resurgat.  
**I**n illo tempore: secessit **Mat. ij. Scdm mathiu.**  
 ihs: secessit in partes tiri et sidonis. Et



ecce mihi chanaanica a finibus illis egressa:  
clamauit dicens ei. Misere mei fili  
li dauid: filia mea male ademonio  
uerat. Quod non respondit ei uerbum. Et acc  
edentes discipuli eius: rogabant eum di  
centes. Dimitte eam: quod clamat post  
nos. Ipse autem respondens: ait. Non sum  
missus: nisi ad oues que perierunt domus  
israhel. At illa uenit: et adorauit eum dicens.  
Domine: adiuua me. Quod respondit ei. Non  
est bonum sumere panem filiorum: et mittere  
canibus. At illa dixit. Etiam duc. Nam  
et canes edunt de micis: que cadunt  
de mensa dominorum suorum. Tunc respondens  
ihesus: ait illi. Omne: magna est fides tua.  
Fiat tibi sic uis. Et sanata est filia eius  
illa hora. *Acta. ij. Secundum iohannem:*  
In illo tempore: Dixit ihesus turbis iudeorum.



Ego uado et queratis me: et in pro uo  
 moriemini. Quo ego uado: uos no po  
 testis uenire. Dicebant g iudi. Hinc qd  
 m fiaet semetipie. quia dicit quo ego  
 uado uos non potestis uenire. Et dice  
 bat eis. Vos de deorsum estis: ego de se  
 nis sum. Vos de mundo hoc estis: ego no  
 su de hoc mundo. Dixit ergo ub: qd morie  
 mini in pns uris. Si em no crediditis  
 qd ego sum: moriemini i pro uo. Dice  
 bant g ei. Tu qs es. Dixit eis ihs. Pa  
 ter: qui et loquor ub. Multa habeo  
 a ub loqui et iudicare: s qui misit m  
 uerax est. Et ego que audiui ab eo: hec  
 loquor i mundo. Et no cognouit: quia  
 a patre eis dicebant. Dixit ergo eis ie  
 sus. Cum exaltatus filiu homis: tuc  
 cognoscat qd ego sum. Et tunc iho factu



nichil. sed sic dixit me pat' hec loquor. Et q'  
me nūsit mecum est: et nō reliquid me so-  
lum quia ego que placita sunt ei facio se-  
per. *ffera. iij. S. ad m. math. m.*

**I**n illo tempore: locutus ē ih̄s ad turbas et  
ad discipulos suos: dicens. Sup' cathedras  
moysi. sederunt scribe et pharisei. Omnia q'  
queruntq' dixerunt ubi: seruate et facite.  
Sed in uero opa eorū: nolite facere. Dicunt  
enī: et nō faciunt. Alligant enī uia gra-  
ua et in portabilia et imponunt in hume-  
ros hominum: digito at' suo nolunt ea  
mouere. Omnia uero opa sua faciunt: ut  
uideant' ab hominibus. Dilatant enim fi-  
lacteria sua: et magnificant fimb'as. A-  
mant at' p'imos recubitus in cenis: et pri-  
mas cathedras in sinagogis. ⁊ salutatio-  
nes in foro. ⁊ uocari ab hominibus rabbi. Vos



aut nolite uocari rabbi. Unus est enim magister  
 uer. Omnes aut uos fratres estis. Et patrem noli  
 te uocare super terram. Unus est enim pater uer.  
 qui in celis est. Hec uocemini magistrum: quia  
 magister uer. unus est christus. Quia maior est uerum.  
 erit minister uer. Quia aut se exaltauerit humili  
 abitur: et qui se humiliauerit exaltabitur. *frat. iij.*

**I**n illo tempore. Ascendens *Salm math.*

ihesus iherosolimam. assumpsit duodecim  
 discipulos suos secreto et ait illis. Ecce  
 ascendimus iherosolimam: et filius hominis  
 tradetur principibus sacerdotum et scribis. et  
 condemnabitur eum morte. Et tradetur eum  
 gentibus ad deludendum: et flagellandum.  
 et crucifigendum. Et tertia die resurget. Tunc  
 accessit ad eum mater filiorum sebedai cum  
 filiis suis: adorans et petens aliquid  
 ab eo. Quae dixit ei. Quae uis: ait illi. Dic





ut sedeamt hi duo filij mei unus ad dexteram  
tuam et unus ad sinistram: in regno tuo.  
**R**espondens autem ih̄s: dixit. Nescitis quid pe-  
tatis. Potestis bibere calicem quem ego bi-  
bui sum? Dicunt ei. Possumus. At il-  
lis. Calicem quidem meum bibetis: sedere autem  
ad dexteram meam et ad sinistram non est meum  
dare vobis: sed quibus paratum est a patre meo.  
**E**t audientes decem: indignati sunt de  
duobus fratribus. Ihs autem vocavit eos ad se:  
et ait. Scitis quod principes gentium domant  
eos: et qui maiores sunt: potestate exer-  
cent in eos? Non ita erit inter vos. Sed qui  
cumque voluit inter vos maior fieri: sit  
ut minister. Et qui voluit inter vos primus  
esse: erit ut servus. Sic filius hominis non  
venit ministrari sed ministrare: et dare  
animam suam redemptionem pro multis. ¶



In illo tempore: **Die s̄c̄a. v̄. s̄c̄dm̄. i.**

**I**hs turbis. **P**anem nō cibū qui perit & qui p̄manē in uitam et̄nam. qm̄ filius hōmīs ub̄ dabit. **H**ūc enī pater signauit d̄s. **D**ixerunt ḡ ad eum.

**Q**uid faciemus ut operemur opa d̄i. **R**ep̄ndit ihs: et dix̄ eis. **H**oc est op̄ d̄i: ut credatis in eum quem misit ille. **D**ixerunt ḡ ei.

**Q**uod ḡ tū facis signū ut uideam̄ et credamus tibi. **Q**uod op̄as: **P**ater n̄r̄ manūa manducauer̄t in deserto: sic scriptū est.

**P**anem de celo dedit eis manducare. **D**ix̄ ḡ eis ihs. **A**men amē dico ub̄: nō moyses dedit ub̄ panē de celo. sed p̄t̄r̄ meus dat ub̄ panē de celo uerū. **P**ater enim d̄i est: qui descendit de celo. ⁊ dat uitā mundo. **D**ixerunt ḡ ad eum. **D**ñe: sepe da ub̄ panē hunc. **D**ix̄ aut̄ eis ihs.



Ego sum panis vite. Qui uenit ad me non  
esuriat: et qui credit in me non sitiet un-  
quam. **I**n illo tempore: Dicebat **Salm nrbm. qm.** **fr vi**  
ihs iurbis iudeoz. Homo erat pat fami-  
lias qui plantauit uineam: et sepe in-  
circumdedit ei. et fecit in ea torcular. et edifica-  
uit turre et locauit eam agricolis. et peger-  
pfectus est. **C**um aut temp fructuum appropin-  
quet: misit seruos suos ad agricolas. ut  
acciperent fructus eius. **E**t agricole ap-  
prensus eius: alium occiderunt. alium occiderunt.  
alium uero lapidauerunt. **I**terum misit a-  
lios seruos plures prioribus: et fecerunt  
illis similit. **H**ominissime aut: misit ad  
eos filium suum dicens. Verebuntur filium meum.  
**A**gricole aut uidentes filium: dixerunt. hic  
est heres. **V**enite occidamus eum: et habebimus  
hereditatem eius. **E**t apprehensum eum



eiecit extra vineam. et cecidit. Cum ergo uenit  
 dominus vinee: quid faciet agricolis illis? dicit  
 illi. Malos male prodet: et vineam suam locabit  
 alijs agricolis. qui reddat ei fructum temporibus  
 suis. Dicit illis ihesus. Numquam legistis in scrip-  
 turis. lapidem quem reprobauerunt edificantes.  
 hic factus est in caput anguli. ad domino factum est  
 istud et est mirabile in oculis nostris. Ideo di-  
 co uobis: quod auferet a sub regnum dei. et dabitur  
 genti facienti fructus eius. Et qui ceciderit super  
 lapidem istum: confringetur. Super quem uero  
 ceciderit: contret eum. Et cum audisset prin-  
 cipes sacerdotum et pharisei parabolas eius:  
 cognouerunt quod de ipsis diceret. Et quando  
 eum tenerent timuerunt turbas: quoniam sicut propheta  
 tam eum habebant. *Salto. Secum lucham.*  
 Illo tempore: Dicebat ihesus turbis iudeorum.  
 Homo quidam habuit duos filios. et dixit





adulescentior ex illis patru. **P**ater: da in por  
tionē substantie que me contigit. **E**t di  
uisit illis substantiam. **E**t nō post mul  
tos dies: congregatis omnibz adolescen  
tior filijs peregre profectus est. in regionem  
longinquam et ibi dissipauit substantiā  
suam uiuendo luxuriose. **E**t postq̄m oīa  
consumasset: facta est fames magna i regio  
ne illa. et ip̄e cepit egere. **E**t abiit et adhe  
sit uniuersū regionis illius: et misit illic  
in uillam suam. ut pasceret porcos. **E**t cupi  
ebat implere uentrem suum de filijs q̄s por  
ci manducabant: et nemo illi dabat.

**I**n se aut̄ reuersus: dixit. **Q**uanti nicennarij in  
domo patris mei habundant panibz. ego  
aut̄ hic fame pereo. **S**urgam et ibo ad patrem  
meum: et dicam ei. **P**ater: peccaui i celum  
et coram te: iam nō sum dignus uocari fi



huius tuus. fac me sic unum de mercenariis  
 tuis. Et surgens: uenit ad patrem suum. Cum  
 autem ad huc longe esset: uidit illum pater ipse  
 et misericordia motus est. Et accurrens cecidit super  
 collum eius: et osculatus est eum. Dixitque ei fi-  
 lius. Pater: peccaui in celum et coram te: iam  
 non sum dignus uocari filius tuus. Dixit autem  
 pater ad seruos suos. Cito. proferre stolam pri-  
 mam et induite illum. et date anulum in manu  
 eius. et calceamenta in pedes. Et adducite uinu-  
 lum sanguinatum et occidite et manducem et epu-  
 lem: quia hic filius meus mortuus erat et uiu-  
 picat et reuertens est. Et cepit epulari.  
 Erat autem filius eius seruos in agro. Et cum ueni-  
 ret et appropinquaret domui: audiuit sympho-  
 niam et chorum. Et uocauit unum de suis: et  
 interrogauit que hec essent. Usque dixit illi. fra-  
 ter tuus uenit: et occidit patrem tuum uinu-



lum sanguinatum. q̄ saluū illum recepit. In  
dignāts est. et nolebat inuix. Pater  
ergo illis egressus. cepit rogare illū. At ille  
respondens. dixit p̄i suo. Ecce tot annis  
seruo tibi. et nunquā mandatu tuū prece  
riui. et nunquam dedisti in edum et cum  
amicis meis epulauer. **S** postq̄m filius tu  
hic qui deuorauit substancia suam cū me  
retinab' uenit. occidisti illi uiculu' sangina  
tu. At ip̄e dixit illi. fili. tu semp' mecu' es.  
et oīa mā tua sunt. Epulati aut' i gaude  
oportebat. q̄ frat' tuus mortuus erat et  
reuiuit. Perierat i inuentus est. **Dea. iii S**

**I**n illo t̄p̄e. Erat ih̄s eiciens demo **luchaz**  
num. et illud erat mutū. Et cū eiecisset  
demoniū. locutus ē mutus. i. amirante sūt tur  
le. Q̄dam aut' ex eis dixerūt. In beelzebub  
p̄ncipe demonioꝝ. eicit demonia. Et alij



temptantes: signum de celo querebant ab eo.  
**I**psē autē ut vidit cogitationes eorū: dixit eis.  
 Omne regnum in se ipsum diuisū desolabitur:  
 et domus sup̄ domū cadet. Si autē et satanas  
 in se ipsum diuisus ē: quomōdo stabit regnum  
 ipsius. quia dicitis in bethsebud esse me  
 demonia. Si autē <sup>in</sup> bethsebud esse demonia:  
 filij uiri in quo eiciunt. Itēo ipsi iudices ue  
 stri erunt. Porro si in digito dei esse demo  
 nia: profecto puenit in uos regnū dei. Cui  
 foris armatus custodit arcem suam: in pace  
 sunt ea que possidet. Si autē foras illo  
 superueniens uicerit eum: uniuersa arma  
 eius auferet. in quibus confidebat. et spolia eius  
 distribuet. Quod non est meum: ad usum me  
 est. Et qui non colligit meum: dissipat.  
**C**um in mundo spiritus exierit de homine.ambu  
 lat per loca inanis. querens requiem et non



inueniens dicit. Reuertar in domum meam.  
unde exiui. Et cum uenit. Inuenit scorpis  
mundatam. Et tunc uadit et assumit sep-  
tem alios sps nequiores se. et in gressu habi-  
tant ibi. Et sunt nouissima hominis illius.  
priora prioribus. Item est autem cum hec diceret. ex-  
tollens uoce quedam mlti de turba dixit illi.

**B**is uenit qui te portauit. et uetera que fueris-  
ti. Et ille dixit. Dum imo. bñ qui audiunt  
uibu dei et custodiunt illud. *frā. ij. Scdm*

*ij. illo tpi. Dixerunt pharisai ad ihm. lucā.*

**Q**uia audiuim frā in capharnaui. fac et  
hic in patria tua. **A**it autem. Amen dico uob. quod  
nemo propheta acceptus est in patria sua. **I**n uita-  
te dico uob. multe uidue erant. in diebus  
hele in israhel. quo clausum est celum annis tribus  
et mensibus sex. cum frā esset fames magna  
in omni terra. et ad nullam illarum missus est helias.



nisi in faepta sidonie ad mliere uidua. Et  
 mlti lepsi erant i isrl sub heliseo ppha: et ne  
 mo eoz mandatz est. n naaman suz. Et  
 repleti sunt om̄s in sinagoza ua: hec audi  
 entes. Et succerent i eiecerunt illū extra ci  
 uitatem: i duxerunt illū usq; ad supritum  
 monas. supque ciuitas illoz erat hedificā  
 ta. ut supitarent eū. Ipe at̄ transiens. p  
 mediū illoz ibat. *frā. iij. Sōm machm.*

**I**n illo tpe. Respiens ihs discipulos  
 suos: dixit. Si peccauit in te frat̄ tuus.  
 uade corripe illum in ter te i ipm solū.  
 Si te audierit: iudicatz eius firm tuū.  
 Si at̄ nō te audierit: adite tecū ad huc u  
 num ul̄ duos. ut i ore duoz ul̄ triū tes  
 tū stet om̄e ūbū. Qd̄ si nō audierit eoz.  
 dic ecclie. Si at̄ ecclia nō audierit: sit t̄  
 sic ethnici et publican. Amen dico uob:



quocumque alligaueritis super terram, erunt ligata  
et in celo. Et quocumque solueritis super terram:  
erunt soluta et in celo. Iam dico uobis: quod si  
duo ex uobis consenserint super terram de omni  
re quocumque fuerint, fiet illis a patre meo qui  
est in celis. Vbi enim sunt duo uel tres congre-  
gati in nomine meo: ibi sum in medio eorum.  
Tunc accedens petrus ad eum: dixit. Domine: quod  
si quis peccauit in me fratris meus et dimittat ei  
usque septies. Dixit illi ihesus. Non dico tibi usque  
septies: sed usque septuagies septies. *Mat. viii.*  
In illo tempore. Accesserunt ad ihesum *Secundum matthiam*  
ab iherosolymis scribae et pharisaei: dicentes.  
Quare discipuli tui transgrediuntur tradi-  
tione seniorum: non enim lauant manus suas:  
cum pane manducant. Ihesus autem respondens:  
ait illis. Quare et uos transgredimini  
mandatum dei propter traditionem uestram. Haec



deus dixit. honora patrem tuum et matrem: et qui  
 maledixerit patri uel matri morte moriatur. Vos  
 autem dicitis: quicumque dixerit patrem uel matri  
 minus quodcumque est ex me et procedit. et non ho-  
 norificauit patrem suum aut matrem suam.  
 et inuitum fecistis mandatum dei propter traditio-  
 nem ueram. **H**ypocrite: bene prophetauit de uobis  
 ysayas dicens. Populus hic labijs meis ho-  
 norat: cor autem eorum longe est a me. Sine cau-  
 sa autem uolunt me: docentes doctrinas et ma-  
 data hominum. **E**t conuocatis ad se turbis:  
 dixit eis. Audite et intelligite. **H**oc quod inuitum  
 in os conuincit hominem. **T**unc acceden-  
 tes discipuli eius: dixerunt ei. Scias quod phari-  
 sei audito haec uerbo scandalisati sunt. **A**d  
 ille respondens: ait. Omnis plantatio quam  
 non plantauit pater meus celestis: eradicabitur.  
 Sinite illos. **C**eci sunt: duces ce-

\* si qd. procedit ex hoc  
 hoc q. inquit homines.



corum. Cecus aut si ceco ducatu p̄ct. am-  
bo in foueam cadunt. Respondēs at̄ petr⁹: dī-  
ci. Ediscite nō parabolā istam. At ille dī-  
xit. Adhuc tuos sine intellectu estis. Non intelli-  
gitis omne qd̄ in os intrat i uentre uadit. et  
in secessu emittit. Que at̄ procedunt de ore  
de corde exeunt. et ea quominuat hominem.  
De corde enī exeunt cogitationes male. homici-  
dia. adultia. fornicationes. furta falsa tes-  
timonia. blasphemie. Hec sunt q̄ conuincunt  
hominē. Hō loquit̄ at̄ manib⁹ manducare nō  
conuincat hominē. *sc̄ia. v. Salim iohem.*  
In illo t̄p̄e. Dicebat ih̄s i uerbis iudeorū.  
Pater m̄s usq; modo opat̄. et ego oporor.  
Propt̄ea q̄ magis queriebant eū iud̄i i-  
terficere. q̄ nō solū soluebat sabb̄m. s; pa-  
trem suū dicebat d̄m. equalem se faciens  
deo. R̄p̄ndit itaq; ih̄s. et dix̄ eis. Amen



Amen dico uob: nō pot' filius a se facere q̄c  
 qm̄ n̄ quod uidit patrem faciente. Quic  
 que enī ille fecit: hec filius similit' facit. Pat'  
 enim diligit filium: et oīa demonstrat ei.  
 q̄ ip̄e facit. Et maiora his demonstrabit ei  
 opa: ut uos miremini. Sic enī pat' sus-  
 citat mortuos et uiuificat: sic et filius q̄s  
 uult uiuificat. Neq; enī pat' iudicat qm̄  
 qm̄: s; iudiciū cō dedit filio. ut oīs honori-  
 ficent filium sicut honorificat patre. Qui non  
 honorificat filium: nō honorificat patrem  
 q̄ misit illum. Amen dico uob: q̄ qui  
 ūbū n̄m audit. et credit ei q̄ misit me.  
 habet uitā etnā. Qui in iudiciū nō uenit:  
 s; iniet a morte i uitā. Amen dico uob:  
 q̄ uenit hora et n̄c ē. quō mortui audiet  
 uocē filij dei. et q̄ audierit uiuet. Sic enī  
 pat' habet uitā in semetip̄o: sic dedit et



filio uitam habere in semetipso. Et potestatem  
dedit ei iudicium facere: quia filius hominis est. No-  
lite mirari hoc: quia uenit hora in qua omnes  
qui in monumentis sunt audient uocem eius.  
Et procedent qui bona fecerunt in resurrectionem ui-  
te: qui uero mala egerunt in resurrectionem iudi-  
cij. *ffera. h. Secundum iohannem.*

**I**n illo tempore: uenit ihesus in ciuitatem samarie que  
dicitur sicchar: iuxta predictum quod dedit iacob  
ioseph filio suo. Erat autem ibi fons iacob.  
Ihesus post fatigatum exitum: sedebat sic super  
fontem. Hora erat: quasi sexta. Uenit mulier de sa-  
maria: aurere aquam. Dicit ei ihesus. Da mihi  
bibe. Discipuli autem habierant in ciuitate: uero  
alios emet. Dicit ergo ei mulier illa samaritana.  
Quomodo tu iudaeus es et bibe a me potus qui sum  
mulier samaritana? Non enim conueniunt iudei  
samaritanis. Respondit ihesus: et dixit ei. Si



scires conuē dī et q̄s est qui dīc tibi dā m̄ bi  
 bere. tū forsitā petisses ab eo ⁊ dedisset āq̄m ui  
 uam. **D**ic ei m̄lr. **D**ne. neq̄ in q̄ aurias habes.  
 et putey alty ē. **I**n q̄ habes āq̄ uiuā. **H**unqd  
 tū maior es patre n̄rō iacob qui dedit n̄rō pute  
 um et ip̄e ex eo bibit. ⁊ filij ei⁹ ⁊ pecora ei⁹.  
**R**espondit ihs. ⁊ dīc ei. **O**mnīs qui bibit ex a  
 qua hāc. fiet iūm. **Q**uāt biberit ex āq̄ qm̄  
 ego dabo ei n̄ fiet in et̄nū. **S**ed aqua qm̄ ego  
 dabo ei fiet ī eo fons āq̄ salientis ī uitā et̄nā.  
**D**ic ad eum m̄lr. **D**ne. da m̄ hanc āq̄. ut n̄  
 ficiam neq̄ ueniam hūc aurice. **D**ic ei ihs.  
 hāc uocā uirū tuū et ueni hūc. **R**espondit m̄lr.  
 et dīc. **N**on habeo uirum. **D**ic ei ihs. **B**enedi  
 xisti. q̄ nō habeo uirū. **Q**uāq̄ enī uiu⁹. ha  
 buisti. ⁊ hūc quē habes n̄ est tuus uir. **H**oc ūe  
 dixisti. **D**ic ei m̄lr. **D**ne. uideo q̄ p̄pha es. **P**anes  
 n̄rī ī monte hōc aduenerūt. ⁊ uos dicatis



quia iherosolymis est locus ubi oportet adorare.

**D**icit ei ihs. **M**isere: crede in quod ueniet hora quando  
neque in monte hoc nec in iherosolymis adorabi-  
tis patrem. Vos adoratis quod nescitis: nos ad-  
oramus quod scimus. quia salus exiudis est. **S**ed ue-  
nit hora et nunc est: quando ueni ad-<sup>atores</sup> ador-  
abunt patrem in spiritu et ueritate. Nam et pat-  
res querunt: qui adorent eum. Spiritus est deus: et  
eos qui adorant eum in spiritu et ueritate oportet  
adorare. **D**icit ei misere. Scio quia messias uenit:  
qui deus christus. Cum ergo uenit: ille nobis annun-  
ciabit omnia. **D**icit ei ihs. **E**go sum: qui loquor  
tecum. **E**t continuo uenerunt discipuli eius: et  
mirabantur quia cum misere loquebatur. Nemo  
enim dixit quid queris: aut quid loqueris cum  
ea. **R**eliquo ergo idcirco sua misere: et abiit in  
iherosolymam. **E**t dicit illis hominibus. Venite et  
uideate hominem: qui dixit in omnia querentibus factum.



**H**umquod et ipse est xps. Exierit de civitate: et ve-  
 niebant ad eum. Interea rogabat eum discipuli:  
 dicentes. Rabbi: manduca. Ille autem dixit eis.

**E**go cibum habeo manducare: quem uos nesci-  
 tis. Dicebant ergo discipuli ad Iesum. Humquod  
 aliquid attulit ei manducare? Dicit eis Iesus.

**M**eus cibus est ut faciam uoluntatem eius qui misit  
 me: ut perficiam opus eius. Nonne uos dicitis quod  
 ad huc quatuor menses sunt et metis uent?

**E**cce dico uobis. Leuate oculos uos: et uideate re-

giones quod albe sunt iam ad messem. Et qui  
 metit metet accipere: et congregat fructum in ui-  
 tam eternam: ut et qui seminat simul gaude-  
 at et qui metit. In hoc enim est uerbum uerum:  
 quia alius est qui seminat: et alius est qui metit.

**E**go misi uos metere: quod uos non laborastis.

**A**lij laborauerunt: et uos in labores eorum inuis-  
 tis. Ex civitate autem illa multi crediderunt in eum.



samaritanorum: propter uerbum mulieris testimonium  
pibentis, quod dixit in omnia quecumque feci.  
Cum uenissent ergo ad illum samaritani: rogauerunt  
eum ut ibi maneret. Et mansit ibi  
duos dies. Et multo plures crediderunt propter  
sermonem eius: et mulieri dicebant, quod iam non  
propter tuam loquelam credimus. Ipsi enim audimus  
mus et scimus: quod hic est uere saluator mundi.  
**I**n illo tempore. Petrus **Sabbato. S. iohannem.** dicit.  
Iesus in monte oliueti: et diluculo iterum uenit  
in templum. Et omnis populus uenit ad eum:  
et sedens docebat eos. Adducunt autem scribe  
et pharisei mulierem in adulterio deprehensam:  
et statuerunt eam in medio et dixerunt ei. Magister:  
hec mulier modo deprehensa est in adultio. In lege  
autem: moyses mandauit nobis huiusmodi lapidare  
te. Tu ergo quid dicis. Hec autem dicebant temptantes  
eum: ut possent accusare eum. Iesus autem



inclinans se deorsu: digito scribebat i tra.  
 Cum at pfeuerarent inuogantes eu: exre  
 se r die eis. **Q** fine pto est uim: pms i il  
 lam lapide mittat. Et iteru se i clinans:  
 scribebat i tra. Audientes at uno post u  
 num exiebant: iapientes a seniorib. Et  
 remansit solus: et mulier i medio stans.  
 Eriges at se ihs: die ei. **M**ulier: ubi st  
 q te acusabant: **N**emo te condepnauit.  
**Q**ue die. **N**emo dne. **D**ie at ihs. **N**ec ego  
 te condepnabo. **V**ade: et amplis iam  
 noli peccare. **Va in medi: .xl: Salm i.**

**I**n illo tpe: **A**byt ihs transmare gali  
 lee qd est tiberiadis: et sequebatur  
 eu multitudo magna qz uidebant  
 signa que facebat sup his q i firma  
 bant. **S**ubyt g in monte ihs: et ibi  
 sedebat cum discipulis suis. **E**rat aute



primū pascha: dies festus iudeorum. Cui  
sbleuasset q̄ oculos ihs. i uidisset q̄  
multitudinē maximā uenit ad eū. Dicit  
ad philipū. Vnde ememus panes ut  
manducent hi. Hec autē dicebat temp  
tans eum. Ihs enim sciebat: q̄d eēt fut  
tus. & p̄ndit ei philipus. Ducentorū  
denariorū panes nō sufficiunt eis: ut  
unusquisq; modicū quid accipiat. Di  
cit ei unus ex discipulis eius: andreas fr  
simonis petri. Est puer unus hic: qui  
h̄t quinque panes uet̄ariorū. i duos pis  
ces. S; hec q̄d sunt inter tantos. Dixit  
q̄ ihs. facite homines discumbere. Erat autē  
fenuū multū in loco. Discumbuerunt  
q̄ uiri: numero q̄i quinque milia. Accipit  
ergo ihs panes: et cum gratias egisset di  
tribuit discumbentibus. Similiter et ex pis



abus: quantum uolebat. **V**t autem impleti sunt: dixit discipulis suis. **C**olligite quae supauerunt fragmenta: ne pereant. **C**ollegerunt ergo: et impleuerunt duodecim cofinos fragmentorum ex quinque panibus ordeaceis. que super fuerunt his qui manducauant. **I**lli ergo homines cum uidisset quod fecerant signum: dicebant. **Q**uia hic est uere propheta: qui uenturus est in mundum. **frā. ij. S.**

**I**n illo tempore: Prope erat pascha iohem. **I**udeorum: et ascendit ihesus iherosolimam. **E**t cum uenit in templo uendentes boues et oues et columbas: et numularios sedentes. **E**t cum fecisset quasi flagellum de funiculis: omnes eiecit de templo. **O**ues quoque et boues: et numulariorum effudit es: et mensas subuertit. **E**t his qui columbas uendebant dixit. **A**uferte ista hinc: et nolite facere domum patris mei domum negotiationis.



Recordati uero sunt discipuli eius: quia scriptum est.  
Sedulus domini tue comedit me. Respondit ergo  
iudei: et dixerunt ei. Quod signum ostendis  
nobis quia hec facis? Respondit ihesus: et dixit eis.  
Soluite templum hoc: et in tribus diebus excitabo  
illud. Dixerunt ergo iudei. Quadraginta et sex an-  
nis edificatum est templum hoc: et tu in tribus die-  
bus excitabis illud? Ille autem dicebat de tem-  
plo corporis sui. Cum ergo resurrexisset a mor-  
tuis: recordati sunt discipuli eius quia hec dicebat.  
Et crediderunt scripture: et sermonei quem dixit ihesus.  
Cum autem esset iherosolymis in pascha in die festo:  
multi crediderunt in nomine eius: uidentes signa  
eius que faciebat. Ipse autem ihesus non credebat  
semetipsum eis eo quod ipse nosset omnes: et  
quia opus ei non erat. ut quis testimonium peri-  
beret de homine. Ipse enim sciebat quid es-  
set in homine. *ffetia. iij. Scdm iohem.*



**I**n illo tpe. Jam die festo mediate: as-  
 cendit ihs in templum et docebat. Et mi-  
 rabantur iudei dicentes. Quomodo hic literas  
 facit cum non didicit. Respondit eis ihs: et  
 dixit. Quia doctrina non est mea: sed eius qui misit  
 me. Si quis uoluerit uoluntatem eius facere: cog-  
 noscet de doctrina utrum ex deo sit. an ego a me-  
 ipso loquor. Quia a seipso loquitur: gloriam pro-  
 priam querit. Quia autem querit gloriam eius  
 qui misit illum: hic uerax est et in iusticia in  
 illo non est. Hinc moyses dedit uobis legem.  
 et nemo ex uobis facit legem. Quod me qua-  
 ris interficere. Respondit turba et dixit. De-  
 monium habes. Quis te querit interficere. Respon-  
 dit ihs: et dixit eis. Unum opus feci: et omnes  
 miramini. Propterea moyses dedit uobis  
 circumcisionem: non quia ex moyse est sed ex patribus  
 et in sabbo circumciditis hominem. Si circum-



tionē accipit homo in factō ut nō soluat  
lex moysi. nūchi in dignamini qz totum  
hominē sanū fecit in factō. Nolite iudica  
re scdm facie. sed iustū iudiciū iudicate.

**D**icebant g̃ quidā ex iherosolymis. Hōne hic  
ē quē querunt interficere. Ecce palam  
loquitur. et nichil ei dicunt. Hūmōd uē  
cognouit p̃ncipes qz hic ē xp̃s. S; hūc  
scdm̃ unde sit. xp̃s at̃ cum uenit nemo  
scit unde sit. Clamabat g̃ ihs dixens ī  
templo. et dicens. Et me scitis et unde  
sum scitis. et ame ip̃o nō ueni. s; est uerū  
qui misit me quē uos nescitis. Ego scio  
eum. et si dixerō qz nō scio eū. eto similis  
uob̃ mendax. Et scio eum. qz ab ip̃o sum  
et ip̃e me misit. Querebant g̃ eum app̃  
hendere. et nemo misit illi manus.  
qz nōdum ueniat ora eius. De uerba autē



mula crederunt i eum. *ffra. iij. Scdm iohes.*

**I**n illo tpe: preteriens ihs uidit homi-  
nem cecum a natiuitate: et inuogauit  
eum discipuli sui. **R**abbi: quis  
peccauit. hic aut parentes ei ut res-  
nasceret. **R**espondit ihs. Neq; h peccauit  
neq; parentes ei: sed ut manifestentur ope-  
ra dei in illo. Ne oportet operari ei qui  
misit me: donec dies e. Veni nox: qno ne-  
mo pot operari. **Q**uidam in mundo su: lux  
su mdi. **H**ic au dixit: cepit in terram et fecit  
lutu exputo et limu lutu se oculos ei et dixit  
ei. **V**ade laua in natatoria filoe: quod i temp-  
tatur missus. **A**dit q et lauit: et uenit  
uides. **I**taq; uicini et qui uidebant eu per  
q mendicis erat: dicebant. **H**one hic est  
qui sedebat et mendicabat: **A**lii dicebat  
q hic e: **A**lii at nequaquam sed simil e ei.



**I**lle uero dicebat: quia ego sum. Dicebant ergo ei.  
Quomodo apertus est tibi oculi? Respondit. Ille homo  
qui dicitur ihesus lutum fecit et unxit oculos meos:  
et dixit mihi. **V**ade ad natatoria siloe: et laua.  
**E**t abiit et lauit: et uidi. **E**t dixerunt ei. Ubi  
est ille? ait. Nescio. **A**dducunt autem eum ad  
phariseos: qui cecus fuerat. **E**rat autem sabbatum  
quo lutum fecit ihesus: et aperuit oculos eius.  
**I**terum ergo interrogabant eum pharisei: quo  
modo uidisset. Ille autem dixit eis. Lutum posui  
in super oculos: et laui et uideo. **D**icebant  
ergo ex phariseis quidam. Non est hic homo a  
deo: qui sabbatum non custodit. **A**lii dicebant.  
Quomodo potest homo prior haec signa facere? **E**t  
falsima erat inter eos. **D**icunt ergo cecus uice  
eius. Tu quid dicitis de eo qui aperuit oculos tu  
os? Ille autem dixit: quia propheta est. **N**on crediderunt  
ergo iudei de illo. quia cecus fuisset et uidisset



donec uocauerit parentes eius qui uiderat: et  
 interrogauerit eos dicentes. **H**ic est filius uestrus  
 quem uos dicitis quod cecus natus est. **Q**uomodo  
 nunc uidet. **R**esponderunt eis parentes eius:  
 et dixerunt. **S**anctus quod hic est filius uestrus: et quod cecus  
 natus est. **Q**uomodo autem nunc uideat nescimus:  
 aut quis eius aperuit oculos nos nescimus. **I**psum  
 interrogate. **E**tatem habet: ipse de se loqua-  
 tur. **H**ec dixerunt parentes eius: quod timebant  
 iudeos. **I**am enim conspiciuntur iudei: ut si  
 quis eum confiteretur christum extra synagogam  
 fieret. **P**ropterea parentes eius dixerunt: quod  
 etatem habet ipsum in interrogate. **V**ocauerunt  
 ergo rursum hominem qui fuerat cecus: et dixerunt  
 ei. **D**a gratiam deo. **H**os sanctus: quod hic homo pec-  
 cator est. **R**espondit ergo ille. **S**i peccator est: nescio. **U**num  
 scio: quod cecus cum essem. modo uideo. **D**ixe-  
 runt ergo illi. **Q**uid fecit tibi. **Q**uomodo



apuit tibi oculos: Respondit eis. Dixi uobis  
iam et audistis. Quid iterum uultis audire?  
si unquam et uos uultis discipuli eius fieri. Male  
dixerunt ei. et dixerunt. Tu discipulus eius sis.  
nos autem moysi discipuli sumus. Hos scimus quia  
moysi locutus est deus. hunc autem nescimus unde sit.  
Respondit ille huiusmodi. et dixit eis. In hoc enim mi-  
rabile est. quod uos nescitis unde sit. et apuit  
meos oculos. Scimus autem quod patres dei non audiunt.  
sed si quis dei cultor est et uoluntatem eius facit.  
Hunc exaudit. A seculo non est auditum. quod apu-  
it quis oculos terra nati. Nisi esset hic ad deum. non  
poterat facere quicquam. Respondit. et dixerunt  
ei. In patris natum es totus. et tu doces nos? E-  
ciecit eum foras. Audiuimus illis quod eiciebat eum  
foras. et cum inuenisset eum dixit ei. Tu  
ardis in filium dei. Respondit ille et dixit. Quis  
es dñe ut credam in eum? Et dixit ei dñs.



Et vidisti eum: et qui loquitur tecum ipse est.  
 At ille ait. Credo dñe. Et proci dens adora  
 vit eum. *ffria. v. Scdm iohannem;*

**I**n illo tpe: Cum audisset quidam de tur  
 ba sermones ihu: dicebat. Hic e uere p  
 pheta. Alij dicebant: hic e xps. Quidam  
 aut dicebant. Numqd galilea xps ue  
 nit. Nonne scriptura dicit qd ex semine dauid.  
 et de bethleem castello ubi erat dauid. uenit  
 xps. Dissensio itaq sca est in turba: ppter  
 eum. Quidam at ex ipis uolebant apphen  
 dere eum: sed nemo misit sup illu manus.  
**V**enerunt g minut ad pontifices et phariseos  
 et dixit eis illi. Quare no adduxistis eu  
 Respondit minut. Numqm sic locutus est  
 ho: sic hic loquit. Respondit g eis phari  
 sei. Numqd et uos seducti estis. Numquid  
 aliqs ex pncipib credidit i eu. aut ex pha



uiscis. **S**; turba h<sup>ec</sup> que nō nouit legem: ma-  
ledicti sunt. **D**ic nichodem<sup>us</sup> ad eos ille q<sup>ui</sup> uenit  
ad eum nocte: qui erat unus ex ipis. **U**numquod  
lex uerā iudicat hominem. n̄ audient ab eo  
prius et cognouit q<sup>ui</sup>d faciat. **R**espondit: et  
dixerunt ei. Numquid et tu galileus es? Scru-  
tae et uide: q<sup>ui</sup>a p<sup>ro</sup>pheta galilea n̄ surgit. **E**t  
reuerſi sunt unusquisq<sup>ue</sup> i<sup>n</sup> domū suam. **frā. h̄j.**  
**I**n illo t<sup>em</sup>p<sup>or</sup>e: **E**rat q<sup>ui</sup>dam languens **S. ioh<sup>an</sup>es.**  
lasary abethania: de castello marie et mar-  
the sororis eius. **M**aria autē erat que unxit  
dn̄m unguento. et exſec<sup>it</sup> pedes eius capillis  
suis: cui<sup>us</sup> frat<sup>er</sup> lasary in firmabat. **M**ise-  
runt q<sup>ui</sup> sorores eius ad eum: dicentes. **D**ñe:  
ecce que<sup>m</sup> amas in firmat. **A**udiens autē;  
ihs: dixit eis. **I**n firmitas hec non ē ad mor-  
tem: sed p<sup>ro</sup> gl<sup>ori</sup>a dei ut gl<sup>ori</sup>ificet<sup>ur</sup> filius dei p<sup>ro</sup>  
eam. **D**iligebat autē ihs martha et sorore<sup>m</sup>



eis mannam: et lasarum. Ut ergo audiuit  
 quod infirmabatur: tunc quidem mansit in eodem  
 loco: duobus diebus. Deinde post hec: dicit  
 discipulis suis. **E**am in iudea iterum. Dicit  
 ei discipuli. **R**abbi: ne querebant te iudei la-  
 pidare: et iterum vadis illuc? **R**espondit ihesus.  
**S**i oves erant. hore s' diei: Si quis ambulavit in die  
 non offendit: quia lux huius mundi videt. Si  
 autem ambulavit in nocte: ~~offendit~~ offendit:  
 quia lux non est in eo. **H**ec ait: et post hoc dicit  
 eis. lasarus amicus meus dormit: sed vado ut  
 a somno excitem eum. **D**ixerunt ergo discipuli eius.  
**D**omine: si dormit saluus erit. **D**ixit autem ihesus de  
 morte eius: illi autem putaverunt quod de dormi-  
 tione somni diceret. **T**unc ergo dixit eis ihesus mani-  
 feste. **L**asarus mortuus est: et gaudeo propter  
 vos ut credatis quoniam non eram ibi. **S**ed eam  
 ad eum. **D**ixit ergo thomas qui dicitur didi-



mus: ad condiscipulos. **E**tiam et nos: et  
moriamur cum eo. Venit itaque ihesus: et invenit  
eum quatuor dies iam in monumento habentem.  
**E**rat autem bethania iuxta iherosolimam:  
qui stadiis quatuordecim. Multi autem ex iudeis ve  
nerant ad martham et mariam: ut consolarentur  
eas de fratre suo. **M**artha autem ut audiit quod ihesus  
venit: occurrit illi. **M**aria autem: domi sedebat.  
**V**enit ergo martha ad ihesum. **D**omine: si fuisses hic:  
frater meus non fuisset mortuus. Sed et nunc  
scio: quia quecumque poposceris: deus dabit tibi  
deus. **D**icit illi ihesus. Resurget frater tuus. **D**icit  
ei martha. **S**cio: quia resurget in resurrectione  
in novissimo die. **D**icit illi ihesus. **E**go  
sum resurrectio: et vita. **Q**ui credit in me: etiam  
si mortuus fuerit: vivet. **E**t omnis qui vivit: et  
credit in me: non morietur in eternum. **C**redis hoc?  
**R**espondit illi. **V**eritas domine. **E**go credidi quia tu es filius



44  
filius dei: qui in hunc mundum uenisti. Et  
cum hec dixisset: abiit et uocauit mariam  
sororem suam. silentio dicens. Magister ad est:  
et uocat te. Illa ut audiuit: surgit statim et  
uenit ad eum. Non dum enim uenisset ihs in  
castellum: sed erat adhuc in illo loco. ubi  
excitauerat ei martha. Iudei ergo qui erant cum  
ea in domo. et consolabantur eam. cum uidis-  
set maria quod cito surrexerit et exiit: secum se-  
cum eam dicentes. quod uadit ad monumentum  
ut ploret ibi. Maria ergo cum uenisset ubi  
erat ihs: uidens eum cecidit ad pedes eius  
et dixit ei. Domine: si fuisses hic: non esset mor-  
tuis frater meus. Ihs ergo uidit eam ploran-  
tem. et iudeos qui ueniunt cum ea ploran-  
tes: firmiuit spiritu. et conturbauit se ipsum et  
dixit. Ubi posuisti eum? Dixerunt ei. Domine: ue-  
ni et uide. Et lacrimatus est ihs. Dixerunt ergo in



dei. Erat: quom̄ amabat eum Quidā autē  
dixerit ex ip̄is. Non potat hic qui apuit  
oculos sua face. ut et hic nō moreret. **I**he-  
sus q̄ rurſū frenes̄ in semetip̄o: uenit  
ad monumentū. Erat̄ at spelunca: et la-  
pis sup̄ positus erat ei. dicit ihs. Tollite  
lapidem. **D**icit ei martha: Soror ei q̄ mor-  
tuus fuerat. **H**ūc: iam feterat quattuor-  
decim annis enim ē. **D**icit ei ihs. Nonne dixi tibi.  
qm̄ si credideris uidebis gl̄iam dei. **T**ulerunt  
ergo lapidem. **I**hs at̄ eleuatis rurſū  
oculis: dicit. **P**ater: gr̄as ago tibi qm̄ au-  
disti me. **E**go at̄ scieba qd̄ semp̄ me au-  
dis: s̄ p̄t̄ p̄ph̄m qui cum stat dicit. ut  
credant qd̄ tu me misisti. **H**ec cum dicit̄  
set: uoce magna clamauit. **L**azare: uenit  
foras. **E**t statim produxit q̄ fuerat mor-  
tuus. ligatis pedes et man̄ in str̄is: et fa-



45

nes illis sudario erat ligata. Dicit eis  
ih̄s. Soluite eum: et sinite abire. **Q**ui  
ti q̄ ex iudeis qui ueniunt ad maria et  
uiderat que fecit crediderit in eu. **S**aluo  
**I**n illo t̄p̄e. Dicebat ih̄s **S**ec̄m ioh̄e.  
turbis iudeor̄. Ego sum lux mundi.  
**Q**ui sequit̄ me nō amblat i tenebris.  
sed habebit lumē uite. **D**ixerit q̄ ei  
pharisei. **T**u de te ip̄o testimoniū pibes:  
testimoniū tuū nō ē uer̄. **R**ep̄ndit ih̄s.  
et dixit eis. **E**t si ego testimoniū piteo  
de me ip̄o. uerū ē testimoniū m̄m: quia  
scio unde uenio. ⁊ quo uado. **V**os at̄ nesc̄  
tis unde uenio: aut quo uado. **H**os  
sec̄m carnem iudicatis: ego nō iudico  
qm̄qm̄. **E**t si iudico ego. iudiciū meū  
uerū est: q̄ solus nō sum. sed ego et q̄  
misit me p̄t̄. **E**t in lege ūa scriptum



est: qz duoz hominum testimoniū uerum  
ē. **E**go sum qui testimoniū pibeo de me ipō.  
et testimoniū pibet de me qui misit me pa-  
ter. **D**icebant ḡ ei. **U**bi est pat' tuus? **R**pn-  
dit ihs. scēp me scitis: neq' p'ēm meū. Si  
me sciretis: forsitan et p'ēm mīm sciretis.

**H**ec ūba locutus est ihs in yaso filatō: dicens  
in templo. **E**t nemo apphēdit eū: qz nec  
dum ueniat hora eis. **D**ñica in passioē. **S. i.**

**I**n illo t'p'e: **D**icebat ihs turbis iudeoz: et  
p'ncipibz sacerdotum. **Q**uis ex uob' arguet mē  
de p'ō. **S**i ueritatem dico: quare uos nō cre-  
ditis mī. **Q** est ex deo: ūba dei audit. **P**rop-  
terā uos nō auditis: qz ex dō nō estis. **R**pn-  
derūt ḡ iudei: et dixerūt ei. **N**ōne benedi-  
cimus nos qz lamantim'es tu et demonium  
habes? **R**pnchit ihs. **E**gō demoniū nō habō:  
s. honorifico p'ēm nīm et uos i honorastis mē.



46

**E**go autē nō quero glīam meam: et q̄ querat  
et iudicet. **A**men amen dico vob̄: siq̄s fimo  
nem mīm suauerit mortē nō videbit ī eter  
num. **D**ixerūt ḡ iudei. **H**unc cognōuim̄: q̄a  
demonium habes. **A**brāhā mortuū est et p̄phē:  
et tū dicis siq̄s fimonem mīm suauit. non  
gustabit mortē in et̄num. **H**umquōd tū ma  
ior es pat̄r n̄rō abrahā q̄ mortuū ē. et p̄  
phete mortuū s̄t. **Q**uē tē ip̄m facis. **R**pondit  
ihs. **S**i ego glīfico me ip̄m: glīa mea ni  
chil ē. **E**st pat̄r m̄s qui glīficat me: que  
uos dicitis q̄a d̄s n̄r est. et nō cognouistis  
eum. **E**go autē noui eum. **E**t si dixerō q̄a nō  
scio eum: eō similit̄ vob̄ mendax. **S**i scio eum:  
et fimonem eius suo. **A**brāhā pat̄r n̄r cen  
tauit ut vidēt̄ diē mīm: et vidit et gau  
sus ē. **D**ixerūt ḡ iudei ad eum. **Q**uinquā  
gēta ānos nondum habes et abrahā uidisti.



**D**ixit eis ih̄s. Amen amē dico ubi: ante qm̄  
habraham fieret ego sum. Tulit ḡ lapi  
des: ut iaceret in eum. Ih̄s at̄ abscondit  
se et exiit. de tēplo. *ffetia. ij. Scdm ioh̄e.*

**I**n illo t̄p̄e: Misit principes et pharisei mi  
nistr̄s: ut apprehenderet ih̄m. Dixit ḡ ih̄s ad  
huc modicum temp̄ ubi sum: et uado  
ad eum qui misit me. **Q**ueratis me et nō i  
uenietis: et ubi sum ego. uos nō potestis  
uenire. Dixit ḡ iudi ad semetips̄s.  
**Q**uō hic iuris est q̄ nō inueniem̄ eū. **Q**u  
quid in dispersione gentium it̄ ē. et datur̄  
gentes. **Q**is est hic sermo que dicit. quere  
tis me et nō inuenietis. et ubi sum ego  
uos nō potestis uenire. In nouissimo at̄  
die magno festiuitatis: stabat ih̄s et cla  
mabat dicens. Si quis sitit. ueniat ad  
me et bibat. **Q**ui credit i me. sic dicit sc̄p̄



tura. flumina de uentre eius fluent aqua uiue.

**H**ec autem dicit de spiritu quem acceptum erat credentes  
in eum. **festi. tertia. Secundum iohannem:—**

**I**n illo tempore: ambulabat ihesus in galilea:  
non enim uolebat in iudea ambulare. quia  
querabant eum iudei in interficere. Erat autem  
in primo dies festis iudeorum: scenophe  
gia. Dixerunt autem fratres eius. Transi hinc et uade  
in iudeam: ut et discipuli tui uideant opera  
tua que facis. Nemo enim in occulto aliquid  
facit: et querit que in palam esse. Si hec fa  
cis: manifesta te ipsum mundo. Hec enim  
fratres eius credebant in eum. Dicit ergo eis ihesus.  
**T**empus enim nondum aduenit: tempus autem uerum  
semper ad est patrum. Non potest mundus  
oculisse uos. Me autem dicit: quia ego testimonium  
perhibeo de illo. quia opera eius mala sunt. Vos as  
cendite ad diem festum hunc: ego non ascen  
dam ad diem festum istum. quia enim tempus



nō dum impletū est. Hec cum dixisset. ipse  
mansit in galilea. Ut autē ascendit frēs ei.  
tunc et ipse ascendit ad diem festū nō mani-  
feste. s. q̄ in occulto. Iudei ḡ querebant eū  
in die festo et dicebant. Vbi ē ille? Et mur-  
mur multo de eo erat ī turba. Quidā enim  
dicebant q̄ longus ē. alij autē dicebat n̄ sed  
seducit turbas. Nemo tamē palam loquebat̄  
de illo. p̄pter metū iudeorū. **ffua. iij. Scdm̄ i.**  
**I**n illo t̄p̄e. facta sūt ciuitas in iherosolimis.  
et hyem̄ erat. Et ambulabat̄ ihs ī tēplo.  
in porticu salomonis. Circūdedunt ergo  
eum iudei. et dicebat̄ ei. Q̄ usq̄. an̄imam  
n̄cām tollis? Si tu es xps. dic nō palam.  
**R**espōdit eis ihs. Loq̄r̄ v̄b̄. et nō creditis. O-  
pa que ego facio in n̄m̄e pat̄s mei. hec tes-  
timoniū p̄beut de me. S. uos nō creditis.  
q̄ nō estis ex ouib' meis. O ues mee uoce?



mea audiunt: et ego cognosco eas et secuntur me. Et ego vitam eternam do eis: et non peribit in eternum. et non rapiet eas quisquam de manu mea.

**P**ater meus quod dedit in manus omnibus est: et nemo potest capere de manu patris mei. Ego et pater unum sumus. Sustulerunt lapides iudei: ut lapidarent eum. Respondit eis ihesus. Multa opera bona ostendi vobis ex patre meo: propter quod eorum opus me lapidatis. Respondit ei iudei.

**D**e bono opere non lapidamus te. sed te blasphemum. et quia tu homo cum sis facis te ipsum deum. Respondit eis ihesus. Nonne scriptum est in lege uestra. quia ego dixi deus estis. Si illos dicit deos. ad quos. homo dei filius est. et non potest solui scriptura. quoniam pater sacrificauit et misit in mundum. uos dicitis: quia blasphemus. quia dixi filius dei sum. Si non facio opera patris mei. nolite credere in. Si autem facio. et si in non uultis credere operibus. quid credite.



ut cognoscatis et credatis. quia in me est pater et  
ego in patre. *secunda. v. Secundum iohannem.*

**I**n illo tempore: Dicebat ihesus turbis iudeorum. Amen  
amen dico vobis: nisi manducaueritis carnem  
filii hominis. et biberitis eius sanguinem non  
habebitis vitam in vobis. Qui manducat me-  
am carnem et bibit meum sanguinem: habet vi-  
tam eternam. Et ego resuscitabo eum in no-  
vissimo die. Caro enim vera est vobis: et  
sanguis meus vere est potus. Qui manducat me-  
am carnem et bibit meum sanguinem: in me  
manet et ego in illo. Sic misit me vi-  
uens pater: et ego vivo propter patrem. Et qui  
manducat me: et qui vivet propter me. Hic  
est panis qui de celo descendit: non sicut  
manducauerunt patres vestri manna et mortui  
sunt. Qui manducat hunc panem: vivet in  
eternum. Hec dixit in synagoga: dicens in



capharnaū. **M**ulti ergo audientes ex disci-  
puli eius: dixerunt. **D**urus est hic sermo. **Q**uomodo potest  
eum audire? **S**ciens autem ihesus apud semetipsum.  
quod murmurarent de hoc discipuli eius: dixit eis.

**H**oc uos scandalizat: **S**i ergo uideritis filium  
hominis ascendente ubi erat pater. **S**piritus est qui  
uiuificat: caro non potest quicquam. **V**erba que  
ego locutus sum uobis: spiritus et uita sunt. **S**ed fuit  
quidam ex uobis: qui non credit. **S**ciebat enim  
ab initio ihesus qui esset credentes: et quis  
traditurus esset eum. **E**t dicebat. **P**ropterea  
dixi uobis: quia nemo potest uenire ad me. nisi  
fuerit ei datus a patre meo. **E**x hoc multi disci-  
pulorum eius abiierunt retro: et iam non cum illo  
ambulabant. **D**ixit ergo ihesus ad duodecim. **S**ci-  
tis quod et uos uultis abire? **R**espondit ergo ei si-  
mon petrus. **D**omine: ad quem ibimus? **V**erba uitae  
eternae habes: et nos credimus et cognouimus.



quia tu es xps filius dei. R pndit eis ihs.  
st onē ego uos duodecā elegi. Et unū ex ub. th  
abls est. Dicebat at iudā simonis scario  
ten: hic enī erat traditurū eum cū esset unū  
ex duodecim. *ffria. h̄. Scdm iohem:—*

**I**n illo tpe. Collegent pntifices et pharisei  
conulū: et dicebant. Quid faciem' q' hic  
hō multa signa facit. Si dimittam' eum  
sic: omīs credent in eum. Et ueniet roma  
ni: et tollent nr̄m locū et gentē. Unū autē  
ex ipis cayphas nomie eum ēt pntificē  
am illis: dixit eis. Vos nescitis quicquam  
nec cogitatis: q' expedit ub ut unū mori  
atur hō p p̄plo. et nō tota gens peccet. Hic  
at. isemecapō nō dixit: sed cum ēt pntifex  
am illis. p̄phauit q' ihs mortuū erit  
genti. It' nō tū pro gente: s' ut filios di  
q' erat disp̄si congregaret i unū. Ab illo



ergo d. c. cogitauerunt interficere eum. Ihs  
 q̄ iam nō in palam ambulabat apud iudōs.  
 s̄ abijt ī regionē iuxta desertū in ciuitate q̄  
 or̄ esse. Et ibi morabat̄ cū discipulis suis.

**I**n illo t̄p̄e. Dixit ihs **Salks. Scdm. i.**  
 discipulis suis. ⁊ turbis iudeor̄. Ego huc

in hūc mundū ueni: ut oīs q̄ credit ī  
 me ī teneb̄s nō maneat. Et si q̄s audi

erit uerba m̄a et nō custodierit: ego nō iudi

caui eum. Non enī ueni ut iudicē mundū:

ut saluificem mundū. Qui sp̄nit me et

nō accipit uerba m̄a: n̄ potest q̄ iudicet eum.

**S**ermo quē locutus sū. ille iudicabit eū ī no

uūmo die: q̄ ego et me ip̄o nō sū locutus.

S̄ q̄ tr̄iuit̄ me p̄t̄r̄ uē in mandātū dedit. q̄d

dicam et quid loqr̄. Et iuo: q̄ mandatum

uē uerū em̄a ē. ⁊ ut q̄ ego loqr̄: sic dicit m̄

p̄t̄r̄. sic iuo. **Ita. i. palmis ad p̄mā cassā. s.**

**math.**



**I**n illo tpe: Cum appinquass; ihs iherosolimi.  
et ueniss; bethage ad monte oliuere: tunc  
misit duos discipulos dicens eis. Ite in  
castellum quod cont' uos e': et statim ue  
nietis asinam alligata, et pullum cum ea. Sol  
uite: et adducite in. Et si quis ubi aliquid  
dixerit: dicite qd dñs his opus habet. et co  
festum dimittet eos. hoc aut totum factum est:  
ut adimpleret quod dictum est p. prophetam  
dicentem. Dicite filie syon. Rex rex tuus ue  
nit et mansuetus: et sedens super asinam et  
pullum filium sibugalis. Eunt aut  
discipuli: fecerunt sic precepit illis ihs. Et ad  
duerunt asinam et pullum: et inposuerunt super  
eos uestimenta sua et cum de super sedere fecerunt.  
**P**lurima aut turba strauerunt uestimenta sua i  
uia. alij aut cedebant ramos de arboribus: et  
stinebant in uia. Turba aut que precebat et



que sequebantur: clamabant dicentes. Osa  
 na filio dauid: bñs q̄ uenit i noie dñi.  
 ad missa maiore. dñs ultu. et cu spū  
 tuo. Passio dñi nri ihu x̄. Salu mathi

**N**ullo tpe. Dix̄ ihs discipulis suis. Sa  
 tis q̄ p̄ biduū pascha fiet. i fili' hois  
 tradet' ut crucifigat'. Tunc cōgregati  
 sūt p̄ncipes sacerdotū et seniores ppli  
 in actu p̄ncipis sacerdotū q̄ dicebatur  
 cayphas: et consiliū fecerūt. ut ihm dolo  
 teneret et occideret. Dicebat at̄ at̄. Hō in die  
 festo. Ne forte tumultus fieret i p̄plo. Cū aut̄  
 eet ihs in bethania i domo simonis lepsi:  
 accessit ad eū m̄le habes alabastrū un  
 guenti p̄ciosi. i effudit sup caput ip̄is re  
 cumbentis. Videntes at̄ discipuli. i indignati  
 sūt dicentes. Ut q̄d p̄ctō h̄. P̄mit ei  
 istud uenundari multo: et dari paupib'



**S**ciens autem ih̄s: ait illis. **Q**uid molesti estis  
huic mulieri. **O**pus enim bonū: opata ē  
in me. Nam semper pauperes habetis utrum:  
me autem non semper habebitis. **M**itēs enim  
hęc unguentū hoc in corp⁹ m̄m: ad sepelie-  
dum me fecit. **A**men dico vob: ubicūq; p-  
dicatū fuerit hoc euangl̄m in toto mundo  
dicetur: et qd̄ hęc fecit in memoriā ei⁹. **E**t  
habuit unus de duodecim q̄ dicitur iudas scari-  
ot ad p̄ncipes sacerdotū: et ait illis. **Q**uid  
vultis m̄ dare. et ego vob̄ eū tradam. **E**t  
illj constituerūt ei triginta argenteos. **E**t  
exinde querebat oportunitatem: ut eum  
traderet. **P**rima autē die azimoz: accesserūt  
discipuli ad ih̄m dicentes. **V**bi vis parem⁹:  
tibi comedere pascha. **A**t ih̄s dixit. **I**te in civi-  
tatem ad quendam: et dicit ei. **M**agis dicit.  
**S**emp̄ m̄m p̄p̄ ē: apud te facio pascha tu:



discipulis suis. Et fecerit discipuli sic constitu-  
 it illis ihs: et parauerit pascha. Vespere autem factus  
 discumbere cum duodecim discipulis suis. Et e-  
 cenabat illis: dicit. Amen dico vobis: quod unus  
 vestrum me traditurus est. Et contristati valde: ceperit  
 singuli dicere. Numquid ego sum domine? At ille  
 respondens: ait. Qui intingit mecum manum  
 in parapside: hic me tradet. filius quidem hominis  
 uadit: sic scriptum est de illo. Vae autem homini  
 illi: per quem filius hominis tradetur. Bonum erat ei:  
 si natus non fuisset homo ille. Respondens autem iuda  
 qui tradidit eum: dicit. Numquid ego sum  
 calix? Ait illi. Tu dixisti. Cenantibus autem  
 eis: accepit ihs panem et benedixit ac fregit et  
 dedit discipulis suis. et ait. Accipite: et com-  
 edite. Hic est corpus meum. Et accipiens calicem:  
 gratias egit et dedit eis dicens. Bibite ex hoc  
 omnes. Hic est enim calix sanguinis mei noui



testamēti: qui pro multis effundet<sup>r</sup> in remi-  
sionem peccatorum. Dico et vobis: nō bibā anno-  
to de hoc gemmine vitis: usq; i diem illū  
cum illud bibam vobiscum nouum i regno  
patris mei. Et ymo dicto: exierūt i mo-  
tem oliueti. Tunc die illis ihs. Omnes  
uos scandalū patiemini i me: in ista noc-  
te. Scriptū ē enim. Percutiam pastorem:  
et dispergent<sup>r</sup> oues gregis. Postq̄m autē resur-  
rexero: p̄cedam uos i galileam. Respondēs  
autē petrus: ait illi. Et si om̄s scandalizati  
fuerint in te: ego nunq̄m scandalizabo.  
Dicit illi ihs. Amen dico tibi: q̄ in hac nocte  
an̄ q̄m gallos cantet: ter me negabis. Dicit  
illi petrus. Etiam si oportuerit me mori te  
cum: nō te negabo. Similiter et om̄s discipuli  
dixerūt. Tunc uenit ihs cū illis i uillā  
que dicit<sup>r</sup> getsemani: et dixit discipulis



suis. <sup>†</sup> Sedete hic: donec uadam illuc et orem.  
 Et <sup>†</sup> assumpto petro et duobus filiis sebedei: cepit  
 conuincere et mellese e. Tunc ait illis. <sup>†</sup> Tris-  
 tis est anima mea: usque ad mortem. Sustinete hic:  
 et uigilate meum. Et <sup>†</sup> progressus pusillum:  
 prostratus in facie sua orans et dicens. <sup>†</sup> Mi pater:  
 si possibile est: transeat a me calice iste. Verum  
 tamen non sicut ego uolo: sed sicut tu. Et uenit  
 ad discipulos suos: et inuenit eos dormi-  
 entes. Et dicit petro. <sup>†</sup> Simo non potuisti unam  
 hora uigilare meum? **V**igilate et orate: ut  
 non inueniatur in temptatione. **S**piritus quidem prom-  
 ptus est: caro autem in firmata. **I**terum <sup>†</sup> sedo habi-  
 it: et orauit dicens. <sup>†</sup> Mi pater: si non potest  
 hic calice transire non bibam illum: fiat uo-  
 luntas tua. **I**t <sup>†</sup> uenit iterum: et inuenit eos  
 dormientes. Erant enim oculi eorum grauati. **V**  
 reuertens illis: iterum habuit et orauit tertio



eundem sermonē dicens. Tunc uenit ad  
discipulos suos: et dicit illis. Dormite iam:  
et reuesate. Ecce appropinquit hora: et filius ho-  
minis tradet in manus peccatorum. Surgite enim:  
ecce appropinquauit qui me tradet. Ad-  
huc ipse loquitur: ecce iudas unus de duode-  
cim uenit et cum eo turba multa cum  
gladijs et fustibus missi a principibus sac-  
erdotum: et senioribus populi. Qui autem tradidit eum:  
dedit eis signum dicens. Quicumque osculatus  
fuerit me: tenete eum. Et confestim acce-  
des ad Iesum: dicit. Aue rabbi. Et osculatus  
est eum. Dicit illi Iesus. Amice ad quod  
uenisti? Tunc accessit et manus iniecit  
in Iesum: et tenuit eum. Et ecce unus ex his  
qui erant cum Iesum: extendens manum eximit  
gladium suum: et percussit eum percussis  
sacerdotum. amputatum auriculam eius. Tunc



53

ait illi ihs. <sup>†</sup>Converte gladium tuū in locum  
suū. **O**m̄s enim qui accepit gladium: gla  
dio p̄bit. **A**n putas q̄ nō possū cogere p̄ez  
m̄m. **E**x eribebit in modo plusq̄m duodecī  
legiones angloꝝ. **Q**uomodo ergo imple  
bunt̄ s̄pt̄ure. q̄ sic oportet fieri. **I**n illa ho  
ra: <sup>†</sup>die ihs turbis. **T**anq̄m ad latronē exis  
tis cum gladijs et fustib' conphendē me.  
**C**onducite ap̄d uos sedebā docens ī templo: et n̄  
me tenuistis. **H**ec at̄ totū sc̄m̄ ē. ut ad im  
plerent̄ s̄ript̄e p̄ph̄az. **T**ūc discipuli om̄s:  
relicto eo fugerūt. **N**ulli tenentes ih̄su:  
dixerūt ad caypham p̄ncipē s̄acerdotū:  
ubi s̄cribe et seniores conuenerant. **P**etrus  
at̄ sequebatur eum a longe: usq̄ ī atrium  
p̄ncipis sacerdotū. **E**t in gressu in atrium se  
debat cū ministris ut uideret finē. **P**ri  
ncipis at̄ sacerdotum et om̄e conciliū quere



bant falsū testimoniū contra ih̄m: ut eū  
morti tradērent. Et nō in uenit: cū ml̄  
ti falsi testes accessisset. Nouistiē at̄ uene  
rit̄ duo falsi testes: et dixit. **Hic dicit.**  
**P**ossum destruere templū dei: et post tridu  
um reedificare illud. Et surgēs p̄ncip̄  
sacerdotum: ait illi. Nichil respondēs ad  
ea. que isti ad ūsum te testificant. **Ihesus**  
at̄ tacebat. Et princeps sacerdotū ait il  
li. Ad iurō te p̄ dñm uiuū: ut dicas nō si  
tu es e' filius dei. **Dicē illi ihs.** Tu dixisti.  
**V**eruntamē dico ub̄: amodo uidebitis fili  
um hoīs adētis ūtūtis. <sup>dei</sup> et uenientē i nu  
bib' celi. **Tunc p̄ncip̄ sacerdotū:** scdit  
uestim̄ta sua diceēs. **blasphemauit.** Quid  
ad huc egem̄ testibz: Ecce nūc audistis  
blasphemiam. **Quid ub̄ uidet̄:** dñi rpn  
tentes dixerit. **Reus ē mortis.** **Tūc expue**



runt in faciem eius: et colaphis eum occurrunt.  
**A**lij autem palmas in faciem eius dederunt dicentes. **P**ro  
 pheta ubi xpi. **Q**uis est qui te percussit: **P**e  
 trus ubi sedebat foris in atrio. **E**t accessit ad eum  
 una ancilla dicens. **E**t tu cum ihu galileo  
 eras. **A**t ille negavit coram omnibus dicens. **N**esc  
 io quid dicas. **E**veniente autem illo ianuam: vi  
 dit eum alia ancilla et ait his qui erant ibi.  
**E**t hic erat cum ihu nazareno. **E**t iterum ne  
 gavit cum iuramento: quod non novi hominem.  
**P**ostquam per illum accesserunt qui stabant et  
 dixerunt petro. **V**ere et tu ex illis es: nam et loqui  
 la tua manifestum te facit. **T**unc cepit de tes  
 tati et iurare. quod non novissimum hominem. **E**t cum  
 timore gallo cantavit. **E**t recordatus est petrus  
 ubi ihu quod dixerat. priquam gallo cantet  
 ter me negabis: et egressus foras fleuit a  
 mare. **M**ane autem factum: consilium iniecerunt omnes



principes sacerdotum et seniores populi ad uer-  
sus ihesum ut eum innoxiam traderent. Et uentum  
ad dixerunt eum: et tradiderunt poncio pilato pro  
sidi. Tunc uidetur iudas qui eum tradidit quod  
dampnatus esset: penitencia ductus. tenuit  
triginta argenteos principibus sacerdotum et senio-  
ribus dicens. Peccatum: trades sanguinem ius-  
tum. At illi dixerunt. Quid ad nos? Tu uide-  
ris. Et proiecitis argenteis in templo: recessit  
et habiens laqueo se suspendit. Principes  
autem sacerdotum acceptis argenteis: dixerunt.  
Non licet munere eos in corbanam: quia pretium sancti  
spiritus est. Consilio autem inuito. emittit ex eis a-  
gram figuram in sepulchram peregrinorum. Propter  
hoc uocatus est ager ille acheldemac hoc est. ager  
sanguinis: usque in hodiernum diem. Tunc imple-  
tum est: quod dictum est per isaiam prophetam dice-  
tem. Et accepit triginta argenteos pretium



apian que appiauerit a filijs isrl: et dedunt  
 eos in agru figli sic constituit in dñs. Ihs  
 at: iteat an presidem. Et in togau eu prese  
 dices. Tu es rex iudeoz. <sup>a</sup> <sup>b</sup> <sup>c</sup> <sup>d</sup> <sup>e</sup> <sup>f</sup> <sup>g</sup> <sup>h</sup> <sup>i</sup> <sup>k</sup> <sup>l</sup> <sup>m</sup> <sup>n</sup> <sup>o</sup> <sup>p</sup> <sup>q</sup> <sup>r</sup> <sup>s</sup> <sup>t</sup> <sup>u</sup> <sup>v</sup> <sup>w</sup> <sup>x</sup> <sup>y</sup> <sup>z</sup>  
 Dic ei ihs. Tu di  
 as. Et ann accusauerit apnapib' sacerdotu;  
 et seniorib': nichil respondit. Tunc dicit  
 illi pilatus. Non audis quia ad usum te dicit  
 testimonia. Et n' r'ndit ei ad ullu' uibu;  
 ita ut miraret' preses uehement' . Per die  
 at sollempne: consueuerat p'ses dimitte  
 pplo unu' uictum que uoluisset. H'lebat  
 at tuc unu' uinctu' signe: q' dicebat' bara  
 bas. Congregatis g' ihs: dix' pilatus. Que  
 uultis dimitta ub' baraba an ihm q' dicit'  
 xps. Sciebat eni: qd' per i' iudicia trachidisset  
 eum. Sedente at illo pro tribunali: misit  
 ad eum uxor ei' dicens. Nichil tibi et ius  
 to illi. Quia ultra em' passa sum hodie p' uisu'.

q'pter ho  
 midium  
 miss' fiat  
 in carcere.



propter eum. Principes autem sacerdotum et seniores.  
persuaserunt populo ut peterent barabam.  
Iesum uero peterent. Respondens autem preses ait  
illis. Quem uultis uobis de duobus dimitti?  
At illi dixerunt. Barabam. Dicit illis pilatus. Quod  
igitur faciam de iesu. qui dicitur christus? Dicit  
omnis. Crucifigat. Dicit illis preses. Quid  
eius mali fecit? At illi magis clamabant  
dicentes. Crucifigat. Videns autem pilatus  
quod nichil proficeret. sed magis tumultus fieret.  
accepta aqua. lauit manus coram populo di-  
cens. Innoxens ego sum a sanguine iusti hu-  
ius. uos iudicatis. Et respondens uniuersis  
populis dixit. Sanguis eius super nos. et super filios nos-  
tros. Tunc dimisit illis barabam. Iesum  
autem flagellatum tradidit eis. ut crucifigeret.  
Tunc milites pharisaei suscipientes iesum in pa-  
uimento. congregauerunt ad eum uniuersam cohortem



tem. Et exeuntes eum: clamide cocinea circum  
 dedunt ei. Et placentes coronam de spinis  
 perfecerunt super caput eius: et arundinem in dex  
 tra eius. Et genua flexa ante eum: illudebant  
 dicentes. Ave rex iudeorum. Et appropinquantes in  
 eum: acceperunt arundinem et percussit eum  
 caput eius. Et postquam illuserunt ei: ceperunt eum clami  
 de: et induerunt eum uestimentis eius. et duxerunt  
 eum ut transficeret. Exeuntes autem:  
 inueniunt hominem areneum. nomine simo  
 nem. Hunc interrogauerunt: ut tolleret cru  
 cem eius. Et uenerunt in locum qui dicitur gol  
 gota: quod est caluariae locus. Et dedunt  
 ei uinum bibere: cum felle mixtum. Et cum gustasset:  
 noluit bibere. Postquam autem transfi  
 cerent eum: diuiserunt uestimenta eius. sorte mit  
 tentes. Ut adimpleretur quod dictum est per  
 prophetam dicentem. Diuiserunt sibi uestimenta



mea: et super ueste meā miserit forte. Et  
sedentes: suabāt eum. Et imposuerunt  
sup caput eius causam ipsius scriptā: hic ē  
ihs rex iudeorū. Tunc crucifixerūt eū eo.  
duo latrones: unus adextis et unus a sinistris.  
**P**roterentes autē: blasphemabant eū: mouē  
tes capita sua et dicentes. **V**ah qui destruxit  
templū dei: et in triduo illud reedifi  
cat. Salua te metipsum. Si filius dei es: ar  
cende de cruce. Simile et pueres facendo  
tū illudentes cum scribis et seniorib: di  
cebant. Alios saluos fecit: se ipsum nō po  
test saluum facere. Si rex israel est: rescat  
nō de cruce et credim⁹ ei. Confitear i deo:  
libet uicē eum si uult. Dixit enim: quia seruus  
dei sum. **I**d ipsum aut et latrones qui crucifi  
xi erāt cum eo: inuocabāt eū. A sexta autē  
hora tenebre facte sunt sup omnem terram.



utque in horam nonam. Et circa horam  
 nona: clamaui ih̄s uoce magna dicens.  
 Beh. beh. lamabatani. H̄c est. **D̄s** m̄s.  
**D̄s** m̄s: ut quid dereliquisti me? Q̄dā  
 aut̄ illic stantes et audientes: dicebant.  
 Beham uocat iste. Et continuo currens  
 uno conceptum spongia impleū aceto: et  
 imposuit acundini et dabat ei bibe. Cui  
 ū dicebat. Sine: uideam̄ an ueniat he  
 has liberās eū. Ihs̄ at̄ iterū clamas̄ uoce  
 magna: emisit sp̄m. hic p̄sternat̄ conuē  
 tus. Et ecce uelū templi fissū est ī du  
 as p̄tes: a sum̄o usq; adorsū. Et t̄ra mota  
 ē et petre fesse fuit et monum̄ta apta fuit:  
 et multa corpora sc̄or̄. qui dormierat̄ surre  
 xerūt. Et exiites de monum̄tis post resur  
 rectionē eius uenerūt ī ier̄s̄i ciuitatē: et ap  
 pauerūt multis. Cencio at̄ et q̄ cum eo



erant custodientes ihm iuso tre motu: et  
his que fiebant: timuerunt ualde dicentes.  
**H**ic dei filius erat iste. Erant at ibi muliere:  
multe alonge: que secute erant ihm agali  
lea. ministrantes ei. Int q̄s erat in mag  
dalene. ⁊ maria iacobi. ⁊ ioseph mat: et  
mat filioꝝ sebedei. Cū sero at tūc eēt:  
uenit quidam hō diues ab arimathia  
noīc ioseph q̄ et ip̄e discip̄s erat ihu.  
**H**ic accessit ad pilatū: et petijt corp̄ ihu.  
Tunc pilatus: iussit reddi corp̄. ⁊ accepto  
corp̄e ioseph. ⁊ uoluit illd̄ i hydone mēa:  
et posuit illud i monumento suo nouo.  
quod exiderat i petra. Et auoluit sa  
rum magnū ad ostium monumenti: et  
abijt. Erant at ibi in magdalene et alte  
ra maria: sedentes contra sepulcrum.  
**A**ltera at die que est post pasche.



conuenerunt principes sacerdotum et pharisei. ad pilatum dicentes. Domine: recordamur tui. quia seductor ille dicit ad huc uiuere. post tres dies resurgam. Jube ergo custodiri sepulcrum usque in diem tertium: ne forte ueniant discipuli eius et furetur eum: et dicant plebi fuisse amicum. Et erit nouum sicut error: peior potest. At illis pilatus habens custodia. Ite: custodite. sic ait.

Illi autem habentes: munitur sepulcrum signantes lapide cum custodibus. *scilicet. ii. Salu.*

**I**n illo tempore: ante sex dies pasche iohannem. de uenit ihesus bethaniam: ubi fuerat lazari mortuus. quem suscitauit ihesus. fecerit autem ei cenam ibi: et martha ministrabat. Lazari uero: unus erat ex discipulis eius. Maria ergo accepit librum unguenti nardi pistati preciosi: et unxit





pedes ihu. et exiit capillis suis pedes ei.  
et domus impleta est ex odore unguenti.  
**D**icitur et unus ex discipulis eius iudas scario-  
tis: qui erat cum traditurus. **Q**uare hoc  
unguentum non uenit ut trecentis denariis.  
et datum est egenis. **D**icitur autem non quod de ege-  
nis panebat ad eum: sed quod fur erat et  
loculos habens. ea que mittebantur por-  
tabat. **D**icitur et ihs. Sine illa: uero in die se-  
pulture mee fuerit illud. **P**auces enim semper  
habentis ubi: me autem non semper habebitis.  
**C**ognouit et turba multa ex iudeis quod illic  
est: et uenerunt non propter ihm tantum. sed ut  
lasarium uiderent quem suscitauit a mortui-  
s. **C**ogitauerunt autem principes sacerdotum:  
ut et lasarium interficerent: quia multi propter  
illum abibant ex iudeis: et credebant  
in ihm. **I**n castrum autem turba multa que



uenerat ad diē festum. cū audisset quia  
uenit ihs iherosolimā. accepit ramos pal  
marum. et processit obuiā ei. et clamabat.

**S**ana bñs qui uenit in nomine dñi. rex isrl.

Et i uenit ihs a sellū et sedit sup eum. :  
sic scriptū ē. **H**oli mñe filia syo. ecce rex  
tuus uenit sedens sup pullū asine. **H**ec

nō cognouit discipuli ei primū. s. qñō  
glificatus ē ihs. tūc recordati sūt qd h erat  
scripta de eo. et hec fecerit ei. **T**estimoniū g p  
tebat turba que erat cū eo. qñō lasarū  
uocauit de monumento. et suscitauit eum a  
mortuis. **P**ropterea et obuiā uenit ei  
turba. qd audierit eū fecisse hoc signum.

**P**hanisei g. dixerit ad sanctorū. **V**idētis  
qd nichil proficiunt. **E**cce mand' totū post  
eum abiit. **E**rat at gentiles quidam  
ex his qui ascenderat. ut adoraret i die



festo. **H**ic igitur accesserunt ad philippum qui erat  
aethiops galilee: et rogabat eum dicen-  
tes. **D**ne: uolumus ihesum uide. **V**enit phi-  
lippus: et dicit andree. **A**ndreas rursum  
et philippus: dixerunt ihesu. **I**hesus autem respondit  
eis dicens. **V**enit hora: ut clarificet filius  
hominis. **A**me ame dico uobis: si granum  
trimenti cadens in terra mortuum fuerit. ip-  
sum solum manet. **S**i autem mortuum fuerit:  
multum fructum affert. **E**t amat animam suam:  
perdet eam. **E**t qui odit animam suam in hoc  
mundo: in uitam eternam custodit eam. **S**i quis  
in me ministrat: me sequatur. **E**t ubi sum  
ego: illic et minister meus erit. **S**i quis in  
ministrabit: honorificabit eum pater meus.  
**N**unc anima mea turbata est: et quid dicam.  
**P**ater: saluifica me: ex ora hac. **S**i propterea  
ueni in horam hanc. **P**ater: clarifica me



me tuū. Venit ḡ uox de celo. Et clarifica-  
 ui: et itūm clarificabo. Turba ḡ q̄ sta-  
 bat: et audierat: dicebat tonitruū fac-  
 tum eē. Alij dicebat. angls ei locutus est.  
**R** p̄ndit ihs: et dicit. Nō p̄t me. uox  
 hec uenit: s. p̄t uos. Hūc iudiciū est  
 mundi: nē princeps huius mūdi eiacet  
 foras. Et ego si exaltatus fuerō aīa: oīa  
 traham ad me ip̄m. Hōc at̄ dicebat:  
 significans qua morte eēt moriturus.  
**R** p̄ndit ei turba. Hōs audiuim⁹ ex lege:  
 q̄ eps man; i et̄nū. Et quom̄ tu dicis  
 oportet exaltari filiū hoīs? Quis est  
 iste filius hoīs? Dix̄ ergo eis ihs. Ad huc  
 modicū lum̄ i ub̄ ē. Ambulate dū lucē  
 habetis: ut nō tenebre uos conphē-  
 dat. Et qui ambulat i teneb̄s: nescit  
 quo uadat. Dum lucē habetis credite



in lucem: ut filij lucis sint. **Hec locutus**  
**est ih̄s et abiit: et abscondit se ab eis.**  
**fr̄a. iij. dñs ub̄c. passio dñi n̄i ih̄u xp̄i.**  
**S̄dm̄ marchū. h̄. ii. d̄. gl̄ia t̄ dñe.**

**I**n illo t̄p̄e: erat pascha: et azima p̄  
bictuum. Et querebant summi sacerdotes  
et scribe: quom̄ ih̄m dolo tenent et  
occident. Dicebant enī. **Nō** in die fes  
to. Ne forte tumultus fieret ppli. **I**n t̄m̄ c̄t̄  
ih̄s bethanie ī domo symonis leprosi et  
recumbens: uenit mul̄ habens alabastrū  
unguenti. nardi spicati p̄uosi. et fracto a  
lab.astro effudit sup̄ caput eius. Erat  
at̄ quidā ī digne ferens int̄ semeny  
fos: et dicens. **U**t̄ quid p̄t̄io ista un  
guenti facta ē. **P**otat enī unguentū unū  
uenūdari plusq̄m m̄tus annis: et  
dari paupib̄. **E**t fremebat ī eam. **I**h̄s



autem dicit. **S**umite eam. **Q**uod illi molesti es  
tis: bonum opus: operata est in me. Semp enim  
pauperes habetis ubicum: et cum uolueritis potestis  
illis benefacere. **M**e autem non semp habebitis.

**Q**uod habuit hoc fecit: puenit unge corp' m'm  
sepulturam. **A**me dico ubi: ubique p'itatum  
fuit eu'ng'liu' illud in uniu'so m'ndo: et q'd fecit  
hec narrabit' in memoria' eius. **I**udas sca  
riothes unus de duodecim abiit ad sumos sac  
twes: ut p'der' eu' illis. **Q**ui audientes ga  
uisi s't: et p'miser' ei pecunia' seducit'os. **I**  
querabat: quom' illu' oportue' tradet. Et pri  
mo die asinor: quo pascha' imolabat'. **T**u  
c' aut' ei discip'li. **Q**uo' uis eam? et p'arem' t' ut  
manduces pascha'. **E**t mittit duos ex dis  
cip'lis suis: et dicit eis. **I**te in ciuitate: et ac  
curret' ubi h'om' lagenam aq' b'aulas. **S**equi in  
eum: et quocumq' in uoluerit dicit' d'no



tom. quia magister dicit. Vbi est refectio mea  
ubi pascha cum discipulis meis manduce.  
Et ipse ubi demonstrabit cenaculum grande stra-  
tum: et illic parate nobis. Et abiit discipuli  
eius. et uenerunt in ciuitate: et in uenit sic  
dixit illis et parauerunt pascha. Vespere  
autem factus: uenit cum duodecim. Et discum-  
benab eis et manducantibus: ait ihesus.  
Ame dico uobis: quod unus ex uobis me tradet qui  
manducat mecum. At illi ceperunt contestari  
ei: et dicit ei singillatim. Nunquid ego? Qui  
ait illis. Unus ex duodecim: qui intigit me  
cum manu in catino. Et filius quidam hominis  
uadit: sic scriptum est de eo. Et ait homini il-  
li: propter quem filius hominis tradet. Unus erat ei:  
sine quo esset natus homo ille. Et manducantibus  
illis accepit ihesus panem: et benedicens fre-  
git et dedit eis et ait. Sumite hoc est corpus



pus m̄m. Et accepto calice: gr̄as agens  
 dedit eis. Et biber̄t ex illo ōs. Et ait illis:  
**H**ic ē san̄guis m̄s noui testam̄ti: q̄ pro mul-  
 tis effundet̄. **A**m̄n dico v̄b: quod iā nō  
 bibā te genuine uitae: usq; i die illu;  
 cū illud bibā nouū i regno di. Et immo-  
 dicto: exiit̄ in montē oliuaz. Et ait ei  
 ihs. **O**m̄s scandalizabimini i ista noc-  
 te: q̄ scriptū ē. **P**erticiā pastore: ⁊ disp-  
 gent̄ oues. **S**ed p̄ ea quam refutere: p̄-  
 cedam uos i galilea. **P**etr̄s at̄ ait ei. Et  
 si om̄s scandalizati sūnt: t̄ nō ego. Et  
 ait illi ihs. **A**m̄n dico t̄: q̄ tu hodie i  
 nocte hac. p̄ usq; i galley bis uocē dedit.  
 t̄ me es negatur̄. At ille ampli' loq̄batur.  
**E**t si oportuit me siml' cōmori t̄: nō tene-  
 gabo. Siml' at̄ ex ōs dicebat. Et uen-  
 unt i p̄thum cui nom̄ getsemani. ⁊ ait



discipulis suis. Sedete hic: donec orer. Et as-  
sumit petrum et iacobum: et iohannem secum: et ce-  
pit paucere et redere. **P** ait illis. In istis est  
hora mea usque ad mortem. Sustinete hic: et ui-  
gilate. Et cum pressisset paululum: prostratus se-  
terat. et orabat. ut si fieri posset: transferret ab  
eo ora. **E**t dixit. **A**ntiqua patris: omnia possibilis sunt  
tibi. transfer calicem hunc a me. **S**ed non quod ego uo-  
lo: sed quod tu. **E**t uenit: et inuenit eos dor-  
mientes. **P** ait petro. **S**imone dormis? Non po-  
tuiti una hora uigilare meum? **V**igilate  
et orate: ut non intretis in temptationem. **S**piritus  
quidem promptus est: caro uero infirma. **E**t iterum  
abiens: orauit. eundem sermonem dicens. **E**t re-  
uersus uenit: inuenit eos dormientes. **S**icut e-  
nim oculi eorum grauati: et ignorabat quod res-  
ponderent ei. **E**t uenit iterum: et ait illis. **D**omi-  
nate iam: et uigilate. **S**ustinet. **V**eni hora:



ecce tradetur filius hominis in manus propterea. Surgite  
 etiam: ecce qui me tradet prope est. Et ad huc co-  
 loquente: uenit iudas scariot unus de duodecim.  
 et cum illo turba multa. cum gladijs et lignis  
 missi a summis sacerdotibus et scribis. et a senio-  
 ribus. Sedebat autem traditor eius signum eis dicens.  
 Quemcumque osculatus fuerit ipse est. Tenete eum  
 et ducite eum. Cum uenisset: statim accedens  
 ad eum dixit. Rabbi. Et osculatus est eum.  
 At illi manus iniecerunt in eum: et tenuerunt  
 eum. Unus autem de circumstantibus eduxit gla-  
 dium. percussit eum in facie sacerdotis: et appu-  
 tauit illi aurem. Et respondens ihesus: ait  
 illis. Tanquam ad latronem exitis cum gla-  
 dijs et lignis comprehendere me? Cotidie etiam  
 apud uos in templo docens: et non me tenu-  
 istis. Sicut impleantur scripture. Tunc disci-  
 pli eius relinquentes eum: omnes fugerunt.



dolescens at̄ quidā sequebat̄ eū amictus  
sindone sup̄ nudo: et tenuerit eū. At̄ ille  
reicta sindone: nud⁹ profugit ab eis.)  
**E**t adduxerit ih̄m ad sumū sacerdotē: et  
conuenerit oēs sacerdotes et scribe ⁊ seni  
ores. Petrus at̄ a longe secutus ē eum usq̄  
int⁹ in atriu⁹ sumi sacerdotis: et sedebat  
cū ministris. et calefaciebat se ad ignē.  
**S**ummi uero sacerdotes et omne consiliū q̄  
rebant ad us⁹ ih̄m testimoniū ut eum  
mori traderet: nec inueniebant. Multi  
eū testimoniū falsū dicebant ad us⁹  
eū: et conuenientia testimonia nō erant.  
**E**t quidā surgentes falsum testimoniū  
ferebant ad uers⁹ eū dicētes: quoniam nos  
audiuim⁹ eum dicentē. ego dissoluā tē  
plū hęc manu fūā ⁊ p̄ uiduū aliud nō  
manu fūā edificabo. Et nō erat conue



nres testimoniū illoꝝ. Et ex sūges sū  
 mūs sacerdos in mediū. in tūgāū ihu  
 diceš. Ho tūpndes qm̄m ad ea q̄ tibi obia  
 unt ab his. Ille at̄ tacebat. ⁊ nichil res  
 pondit. Rūrsū sūm sacerdos. i tūgabit  
 eū. et dixit ei. Tū es x̄ filij dei bñdicit̄.  
 J̄ his at̄. dixit illi. Ego sū. Et videbitis  
 filiū hoīs adext̄s sedentē i cūlis. et ue  
 nientē cum nubib' celi. Sūm at̄ sacerdos  
 sandes uestim̄ta sua. ait. Quid ad huc  
 desideram' testes. Audistis blasfemiaꝝ.  
 Quid ubi uidet'. Q' om̄s condēnauerūt  
 eū. cē reū mortis. Et cepit qdā cōspue  
 re eum. ⁊ uelare faciē ei⁹ et colaphis  
 eū cedere. ⁊ dicere ei. P̄pheta. Et mi  
 nist' aiapis eū cede bāt. Et cū cēt petrus  
 in atrio deorsū. uenit una ex ancillis  
 sūm sacerdos. Et cū in dis̄ petrū caie



facientē se aspiciens illū ait. Et tu cū ihu  
nasareno eras, at ille negavit dicens.  
Nep scio: neq; noui quid dicis. Et erit  
foras an̄ annū: et galli cantau. Rursū  
at cū uidisset illū anolla: cepit dicere  
circūstantib⁹ qd hic ex illis ē. At ille ite  
rum negau. Et post pusillū: rursū qd  
ad stabat dicebat petro. Vere ex illis es.  
Ram et galile⁹ es. Ille at cep̄ anathema  
tisare et iurare: qd nescio hominē ist  
tum quē dicitis. Et statim iterū galli  
cantau. Et recordatus ē petrus ubi quod  
dixerat ei ih̄s. priuſquā galli cantet  
bis. ter me negabis: et cep̄ flere. Et  
contēstū mane consiliū facientes sumi  
sacerdotes cū seniorib⁹ et scribis et unū  
iſo conalio: uincientes ih̄m duxerūt  
et tradiderunt pilato. Et interrogauit



eum pilatus. Tu es rex iudeorum: dille ipse:  
 ait illi. Tu dicis. Et accusabat eum summi  
 sacerdotes in multis. Pilatus autem nichil inroga-  
 uit eum dices. Hic ipse equum: uix in quibus  
 accusat. Ihs autem amplius nichil respondit: ut  
 miraretur pilatus. Per diem autem festum: dimit-  
 te solebat illis unum ex uictis quicunque petis-  
 sent. Erat autem qui dicebatur barabas qui cum se-  
 ditiosis erat uictus: qui in seditione fecerat  
 hoc nocturnum. Et cum ascendisset turba: cepit  
 rogare sic semper fiebat illis. Pilatus autem:  
 respondit eis et dixit. Vultis dimittam uobis  
 unum iudeorum? Sciebat enim: quod pro iudicium  
 mandasset eum summi sacerdotes. Pontifex  
 autem pronuntiavit turbam: ut magis barabam  
 dimitterent eis. Pilatus autem rex iudeorum: ait  
 illis. Quid uultis faciam regi iudeorum?  
 Ait illi rex clamauerunt. Crucifige eum. Pala



tus uero dicebat eis. Quid enim maliferus.  
At illi magis clamabant. Crucifige eum.  
Pilatus autem uolens populo saas facere: dimi-  
sit illi baraban. et tradidit ihesum flagellis  
cesum ut crucifigeret. Milites autem duxerunt  
eum in introitum in manum pretorii: et conuocauit to-  
tam cohortem. et induit eum purpura. et im-  
ponit ei plerentes spinca coronam. et ce-  
pit salutare eum. tunc rex iudeorum. Et pu-  
ciebat caput eius arundine: et conspue-  
bat eum. Et ponentes genua: adora-  
bant eum. Et postquam illuserit ei: exue-  
runt illum purpura. et induerunt illum uesti-  
mentis suis. et eduxerunt illum ut crucifigeret  
eum. Et angustinauerunt preueniente que-  
pia simone areneum uenientem de uilla  
patris alexandri et rufi: ut colleret cru-  
cem eius. Et perduxerunt illum in golgota locum.



quod e interpretatiu caluarie locy. Et dabat  
 ei bibere mixtati uinu. et no accepit. Et  
 crucifigetes eu. diuiserunt uestimenta eius  
 mittentes sortem sup eis quisqd tolleret.  
**E**rat at hora tertia. et crucifixerunt eu. **E**rat u  
 tuis cause eius in scriptis. rex iudeoz. Et cum  
 eo crucifigunt duos latrones. unum a dextris  
 et alium a sinistris eius. Et ad impleta e scrip  
 tura q dicit. **E**t cum unus reputat e. Et prece  
 untes blasphemabant eu. mouentes capi  
 ta sua et dicentes. **V**ah q destruit templum  
 et in tribus diebus edificat. **S**aluu fac te  
 metipsum. descendes de cruce. Similiter et  
 summi sacerdotes. ludentes ad alterum  
 cum scribis dicebant. **A**lios saluos fecit. se  
 ipsum non potest saluu facere. **X**ps uenit  
 descendat nunc de cruce. ut uideamus cre  
 damus. Et qui cum eo crucifigunt erat. **C**oium



abant<sup>r</sup> ei. Et facta hora sexta: tenebre facte sunt  
super totam terram usque in horam nonam. Et hora no-  
na: exclamavit ihesus voce magna dicens: heloi.  
heloi: lamias aptani. Quod est interpretatum.  
Deus meus: deus meus: ut quid dereliquisti me?  
Et quidam de circumstantibus audientes: dice-  
bant. Ecce heliam uocat. Currens autem unus  
et implens spongiam aceto circumponensque  
calamo: potum dabat ei dicens. Sinite: in-  
deam si ueniat helias ad deponendum eum.  
Ihesus autem emissam uoce magna: expirauit. Et ue-  
lum templi fissum est in duo: assumo usque  
adorsum. Vides autem centurio qui ex aduerso sta-  
bat quod sic clamans expirasset: ait. Vere:  
homo hic filius dei erat. Erant autem et milites  
de longe aspicientes: inter quos erat unus mag-  
dalue. et unus iacobi minoris. et ioseph ma-  
rie et salome. Et cum esset in galilea sequen-



tur cum: et ministrabat ei. Et alie multe:  
 que simul cum eo ascenderat iherosolima. Et cum  
 iam sero esset factum quod erat parasceue quod est  
 ante sabbatum: uenit ioseph ab arimathia no-  
 bilis deuitio qui et ipse erat expectans regnum  
 celi. Et audacter introiit ad pilatum: et peti-  
 it corpus ihu. Pilatus autem: mirabatur si iam  
 obisset. Et accessit conuentione: et interrogauit  
 eum si iam mortuus esset. Et cum cognouisset  
 attentione: donauit corpus ioseph. Ioseph autem  
 mercatus syndone: et deponens eum in uoluit  
 syndone: et posuit eum in monumento quod  
 erat excisus de petra. Et ad uoluit lapi-

dem ad ostium monumenti. *fiat. iij. Dñs ubi.  
 Passio dñi. nra ihu xpi. scdm lucha. h. ii. dñ.*

**I**n illo tempore: *Appropinqua gloria tibi dñe.*  
 quabat dies festus azimorum que dicitur pas-  
 cha: et querebant principes sacerdotum



tum et scribe. quom̄ ihm interficerent.  
**T**imebant ū plebē. Intraū at̄ sathanas  
ī iudā qui cognominabat̄ scarioth. u  
num de duodecī: et abijt ⁊ locutus ē cum  
p̄ncipib⁹ sacerdotū ⁊ magistratib⁹ quem  
admodū illū traderet eis. Et gauisi s̄:  
et pacti sunt pecuniā illi dare. Et s̄pō  
dit. Et querebat̄ oportunitatē: ut tra  
deret illū sine turbis. Venit at̄ dies a  
simoz ī qua necesse erat̄ occidi pascha.  
et misit petrū ⁊ ioh̄em dices. **¶** Cūtes  
parate ūb pascha: ut manducem. Et  
illi dixerūt. **¶** Vbi uis parem⁹. Et dixit ad  
eos. **¶** Ecce introeuntib⁹ ūb ī ciuitatē: occur  
ret ūb hō amphorā aq̄ portās. Sequimini  
eū in domū in quā ītrat: et dicetis p̄ri  
familias domus. **¶** Dic̄ t̄ maḡ. **¶** Vbi est  
diuisoriū ubi pascha cū discipulis m̄is



manducet. **L**et ipse ubi ostendet cenaculum  
 magnum stratum: et ibi parate. **C**untes aut  
 iuenerunt sic die illis: et parauerunt pascha.  
**E**t cum facta esset ora discubuit: et duodecim  
 apostoli cum eo. et ait illis. **D**esidero desidera  
 tum hoc pascha manducare uobiscum: ante quam  
 pariar. **D**ico enim uobis: quod ex hoc non mandu  
 cabo illud. donec impleatur in regno dei.  
**E**t accepto calice gratias egit et dixit. **A**ccipite:  
 et diuidite inter uos. **D**ico enim uobis: quod  
 non bibam de generatione istius: donec reg  
 num dei ueniat. **E**t accepto pane: gratias egit  
 et fregit et dedit eis dicens. **H**oc est corpus  
 meum: quod pro uobis datur. **H**oc facite in mea  
 commemoratione. **S**imiliter et calicem: postquam  
 cenauit dicens. **H**ic est calix noui testame  
 tum in sanguine meo: qui pro uobis fundetur. **U**erum  
 tam: ecce manus tradentis me. meum est in manibus



sa. Et quem filius hominis: secundum quod  
diffinitum est uadit. Venitum uero illi homini:  
per quem tradet. Et ipsi ceperunt querere inter  
se: quis eorum ex eis qui hoc facturus esset. facta est  
autem et contentio inter eos: quis eorum uide-  
tur esse maior. Dixit autem eis. Reges terre  
cum dominantur eorum: et qui potestatem ha-  
bent super eos. beneficia uocant. Vos autem  
non sic. Sed qui maior est in uobis: fiat sicut  
minor. Et qui precessor est: sicut ministra-  
tor. Nam quis maior est qui recubabit an-  
te ministrat. Nonne qui recubabit? Ego  
autem in medio uos sum. Sicut qui minist-  
trat. Vos autem estis: qui permansistis me-  
cum in temptationibus meis. Et ego dispo-  
no uobis. sicut disposuit in patris mei regnum:  
ut edatis et bibatis super mensam meam  
in regno meo. et sedeat is super uos iudicari



cantes duodecim trib' isrl. dicit at dñs si  
 moni. Simō : ecce sathanas expetit  
 uos. ut tabnaret sic nancum. Ego autē  
 rogavi pro te : ut nō deficiat fides tua.  
 Et tu aliquādo convulsus : confirma frēs tuos.  
 Q' dicit ei. Dñe : tecū pax sū et i carcere  
 et in morte ue. Et ille dicit. Vno ē pene :  
 nō cantabit hodie gall' donec ter ab ne  
 ges nosse me. Et dicit eis. Q' nō misit  
 uos sine saculo ⁊ perā et calceamentis : nū  
 quid aliqd defuit ub' dñi dixerunt.  
 Nichil. Dicit q' eis. Sed nē qui habet sacu  
 lū. tollat simulr et perā. Et q' nō habet :  
 uendat tunicā suā et emat gladiū. Vno  
 enī ub' : qm̄ ad huc hō qd scriptū ē. oportet  
 impleri de me. et qd cū multis deputa  
 tus ē. Et enī cū que sūt de me : finē ha  
 bent. dicit illi dicit. Dñe : ecce gladiū



duo hic. **A**nille dicit eis. **S**ans est. **E**t egressus  
ibat secundum consuetudinem in montem oliuaz.  
**S**ecum sunt autem illi et discipuli. **E**t cum peruenisset  
ad locum: dicit illis. **O**rate: ne incideris in tenta-  
tionem. **E**t ipse auulsus est ab eis. quantum iactus  
est lapidis: et profectus genibus orabat dicens.  
**P**ater: si uis transfer calicem istum a me. **V**e-  
runtamen non mea uoluntas: sed tua fiat. **A**p-  
paruit autem illi angelus de celo: confortans  
eum. **E**t factus in agonia perhorrebat. **E**t  
factus est sudor eius sicut gutte sanguinis: decur-  
rentis in terra. **E**t cum successisset ab oratione et ue-  
nisset ad discipulos suos: inuenit eos dor-  
mientes pro tristitia. **E**t ait illis. **Q**uid dor-  
mitis? **S**urgite orate: ne incideris in temp-  
tationem. **A**d huc enim loquente: ecce turba et  
quae uocabatur iudas unus de duodecim ante-  
cedebat eos. **E**t appropinquat ihesu: ut oscularetur



tur eum. Ihs at̄ dix̄ illi. <sup>†</sup>Juda: osculo fi-  
 lium hominis. tradis. <sup>†</sup>Videntes at̄ hi q̄ ita  
 ip̄m erat̄ quod futurū erat̄: dixerūt ei. Do-  
 minē. si percussim⁹ in gladio. <sup>†</sup>Et percussit unus  
 ex illis suū principis sacerdotū: et apu-  
 tāū auriculam ei⁹ dextrā. Respondēs aut̄  
 ihs. ait. <sup>†</sup>Sinite usq; huc. <sup>†</sup>Et cū tenuisset  
 auriculam ei⁹: sanavit eum. Dix̄ at̄ ihs  
 ad eos q̄ ueniunt ad se p̄ncipes sacerdotū  
 et magistratus tēpli: et seniores. <sup>†</sup>Quasi  
 ad latronē existis cū gladijs et fustibus?  
 Cum conicie uerbum suū in templo: n̄ ex-  
 tendistis manū in me. <sup>†</sup>S: hec ē hora uirā:  
 et potestas tenebrarū. <sup>†</sup>Comphendentes  
 aut̄ eum: duxerūt ad domū p̄ncipis sacer-  
 dotum. <sup>†</sup>Petrus ū: sequebat̄ a longe. Ac-  
 censo at̄ igne in medio atō et circumfede-  
 tib⁹ illis: erat petrus in medio eorū. Quē cū



uidiss[et] analla quedam sedente[m] ad lumē  
et cum fuiss[et] in tuta: dicit. Et hic cum illo  
erat. At ille negauit eum dices. Mulier:  
no[n] noui illum. Et post pusillu[m]: alius  
uides eum dicit. Et tu de illis es. Petrus u[er]o  
ait. Homo: no[n] su[m]. Et in uallo suo q[ui] ore  
uui: alius quida[m] affirmabat dices. Vere:  
et hic cum illo erat. Nam et galileus e[st].  
Et ait petrus. Homo: uescio quid dicas. Et co[n]tinuo  
ad huc illo loquente: cantauit galley.  
Et conu[er]sus d[omi]n[us]: respexit petru[m]. Et recorda  
tus e[st] petrus ubi d[omi]n[us] sic dixerat. q[uo]d priusq[ua]m  
galley caneret tu me negabis: et egress[us]  
foras fleuit amare. Et uiri q[ui] tenebant  
eu[m]: illudebant ei ceteris. Et uelauerunt  
eum et percutiebant facie[m] eius: et interrogaba[n]t  
eu[m] dicentes. Propheta. Quis est  
q[ui] te percussit? Et alia multa blasphemantes



dicebant in eum. Et ut fr̄s ē dies: con-  
uenerūt seniores plebis ⁊ principes sacerdotū  
et scribe. et duxerūt illū in conatiū suū di-  
centes. Si tu es xp̄s. dic nob̄. Et ait illis.

¶ Si uob̄ dixerō: nō credetis m̄. Si aut̄ et in sig-  
nificatio: nō credetis m̄ neq; dimittetis.

Ex hoc aut̄: erat filij hōis sedens. aduersus  
uirtus dei. Dixerūt aut̄ oēs. Tū q̄ es filij

dei. Qui ait. Vos dicitis: q̄ ego sū. At il-  
li dixerūt. Quid ad huc desideramus testimo-  
nium. Ipsi enī audiuim⁹ ex ore ei⁹. Et surge-  
ns oīs multitudo eorū: duxerūt illū ad pilatū.

Ceperūt aut̄ illū accusare dicētes. Hūc in uen-  
imus in uentē gentē nr̄am. ⁊ p̄bentē tributa  
dari cesari: et dicentē se xp̄m regē eē. Pila-  
tus aut̄ interrogauit eum dicens. Tū es rex iu-  
deorū. At ille r̄p̄s ait. Tu dicitis. Ait aut̄  
pilat⁹ ad p̄ncipes sacerdotū et turbas. Si



chil in uenio cause. i hoc homine. At illi in  
ualefcebant dicentes. **C**omouit ipse in do  
ces per uniuersam iudeam: i capies a galilea  
usq; huc. **P**ilatus at audies galilea: in  
trogauit si hoc galileus est. **E**t ut cognouit  
qd de herodis potestate est: remisit eum  
ad herodem q et ipse iherosolymis erat illis  
dieb. **H**erodes at uiso ihu: gauisus e ual  
de. **E**rat enim ex multo tpe cupies uide eum  
eo quod multa audiret de illo: et sperabat  
signum aliqd uide ab eo fieri. **I**ntrogabat  
at illum: multis sermonibus. **A**t ipse nichil illi  
responderebat. **S**tabant etiam principes sac  
dotum et scribe: constanti accusantes eum.  
**S**pernit at illum herodes cum eorum suo: et illu  
sit i dunt ueste alba: et remisit ad pila  
tum. **E**t facti sunt amici herodes et pilatus  
in ipa die: nam antea inimici erant ad i



72  
mice. Pilatus aut conuocatis principibus sacerdotum. et magistratibus et plebe: dixit ad illos. **O**btulistis in hunc hominem quoniam autem timentem populum: et ecce ego coram uobis iterum transiens. nullam causam inuenio in homine isto. ex his in quibus eum accusatis. **S**ed neque herodes. **N**am remisit ad nos illum. et ecce mihi nihil dignum morte actum est ei. **C**oncedatur ergo illi dimitti. **N**ecessarium autem habebat: dimittere eis per diem festum unum. **E**xclamauit autem simul uniuersa turba: dicens. **T**olle hunc: et dimitte nobis barrabam. **Q**uia erat propter seditionem quendam factam in ciuitate et hominaculum: missus in carcerem. **I**terum autem pilatus locutus est ad illos: uolens dimittere ihesum. **A**t illi se clamabant dicens. **C**rucifige: crucifige illum. **I**lle autem iterum dixit ad illos. **Q**uid enim mali fecit iste? **R**espon-



hanc causam mortis inuenio in eo. Corruptam  
ergo illi et dimittam. At illi instabant.  
uocibus magis postulantes ut crucifigeretur.  
Et inualescunt uoces eorum sicut pilas: ad  
iudicium fieri penationem eorum. Dimisit autem  
illis eum qui propter homicidium et seditionem  
missus fuerat in curiam que petebatur: ier-  
solum uero tradidit uoluntati eorum. Et cum  
ducerent eum: apprehendit symonem qua-  
dam iherosolymense uenientem de uilla. et im-  
posuerunt illi crucem portare post iherosolum. Scru-  
batur autem illum multa turba iherosolymorum et mulierum:  
que plangebant et lamentabantur eum. Con-  
uersus autem ad illas iherosolymorum dixit. filie iherosolymorum no-  
lite flere super me. sed super uos ipsas flere  
et super filios uostros: quoniam ecce ueniet dies  
in quibus dicent. Beate stiles et uentres qui  
senuerunt: et ubera que non lactauerunt. Tunc



in sapient dicebat montibus cadite super nos.  
 et collibus operite nos. Quia si in iudici ligno  
 hec faciunt: in iudicio quod fiet. Dicebant autem  
 et alij duo. neque cum eo: ut interficerent. Et  
 postquam uenerunt in locum qui uocatur caluaria.  
 ibi crucifixerunt eum. Et latrones: unum ad dex-  
 tras. et alterum a sinistris. Ihs autem dicebat. pater.  
 dimitte illis non enim scit quod faciunt. Dimi-  
 ttes uero uestimenta eis: miserunt sortes.  
 Et stabat ipse expectans. Veniebat illi  
 principes cum eis dicentes. Alios saluos fecit:  
 se saluum faciat. si tu es christus dei electus. Illud  
 bant autem ei et milites accedentes: et acetum  
 offerentes illi dicentes. Si tu es rex iudeorum:  
 saluum te fac. Erat autem et scriptura scripta super  
 illum in grecis grecis et latinis et hebraicis. hic  
 est rex iudeorum. Unus autem de his qui pendebat  
 latronibus: blasphemabat eum dicens. Si tu es



xps. saluum fac te metipsum. ⁊ nos. Respon-  
des aut aliter. incepabat eum dicens. Ne  
quod tu times dominum. quod in eadem damnatione  
es. Et nos quidem iuste nam digna facis  
recipimus. hic uero nichil mali gessit. Et di-  
cebat ad ihm. Domine. memeto mihi. cum ue-  
neris in regnum tuum. Et dixit illi ihesus. Amen  
dico tibi. hodie mecum eris in paradiso. Erat  
autem fere hora sexta. ⁊ tenebre facte sunt in  
universam terram. usque ad horam nonam. Et obs-  
curatus est sol. et uelum templi scissum est  
medium. Et clamans uoce magna iherosolimitanus.  
ait. Patris. in manus tuas commendo spiritum  
meum. Et hec dicens. expirauit. Vides autem  
certitudo quod factum erat. glorificauit dominum dicens.  
Verum hic homo iustus erat. Et omnis turba eorum  
qui simul aderat ad spectaculum istud ⁊ ui-  
debat que fiebant. paucientes pectora



72  
sua reuertebant. Stabant autem omnes noti eius alio-  
ge: et mulieres que secute erant eum galilea he-  
mudees. Et ecce tunc nomine ioseph que erat de  
curio iur lvi et iustus. hic non confecerat  
confilio et actibus eorum. ab annathia civi-  
tate iudee. qui expectabat et ipse regnum  
dei. Hic accessit ad pilatum. et petiit cor-  
pus ihu. et depositum in uoluit sudee.  
et posuit eum in monumento exciso. in quo  
nondum quisquam positus fuerat. *fra. v. i. cena d. f. i.*

**I**n illo tempore: in die festi pasche. scies  
ihesus que uenit eis ora ut transcat ex  
hac mundo ad patrem: cum dilexisset suos  
que erat in mundo. in fine dilexit eos.  
Et cena facta cum diabolis iam misisset in cor. ut  
traderet eum iudas timotheus scanothis. scies  
que omnia dedit ei patrem in manu. et que ad  
ceum et ad deum uadit. surgit cena et



ponit uestimenta sua. Et cum accepisset lintee  
um: precinxit se. Deinde misit aquam in pelue:  
et cepit lauare pedes discipulorum et extergere lin-  
teo que erat spongia. Venit ergo ad simonem petrum:  
et dixit ei petrus. Domine: tu mihi lauas pedes? Res-  
pondit illis: et dixit ei. Quod ego facio tu  
nescis modo: facies autem postea. Dixit ei petrus.

**N**on lauabis mihi pedes in cinere. Respondit ei  
ihesus. Si non lauero te: non habebis partem meam.  
Dixit ei simon petrus. Domine: non tantum pedes me-  
os: sed et manus et caput. Dixit ei ihesus. Qui la-  
uitur est non indiget nisi ut pedes lauet: sed est mu-  
ndus vester. Et vos mundi estis: sed non omnes.  
**S**ciebat enim quisquam eorum qui traderet eum: propterea  
dixit non estis mundi omnes. Postquam ergo lauit pe-  
des eorum et accepit uestimenta sua: cum recubu-  
isset iterum dixit eis. Scitis quod fecim vobis: vos  
ueritas me magister et domine: et benedicimus. Sa-



et enim. Si q̄ ego laui pedes uos dñs et ma  
 gr̄: et uos debetis alit̄ alit̄ lauare pedes. Exē  
 plū enim. dedit ub̄. ut quēadmod̄ ego feci  
 ub̄: ita et uos faciatis. *fr̄a. vj. In parasce  
 ue h̄ nō dī. Dñs ub̄cum. nec gl̄ia tibi  
 dñe. Sed tñ aduachono p̄mittit̄ passio  
 tom̄i n̄i ihu xpi. Salū iohem. 2*

**I**n illo t̄p̄e. Egressus ē ih̄s cū discipulis  
 suis transterrēte cetero ubi erat or̄.  
 i quē inuēniū ip̄e et discipuli ei. Sta  
 bat enī et iudas q̄ tradebat eū iocū.  
 q̄ frequenter ih̄s conueniat illuc cū discipulis  
 suis. Iudas q̄ cū accepisset cohortē et ap̄u  
 tiab̄ et phariseis ministr̄s: uenit illuc cū la  
 tīs et facib̄ et armis. Ih̄s itaq̄ facēs oīa que  
 uentā erat sup̄ eū. pressit et dicit eis. Quē  
 quis. R̄p̄ndit ei. Ihm̄ nasarenū. Dicit  
 eis ih̄s. Ego sū. Stabat at̄ et iudas q̄



traherebat eum cum ipsis. **V**t ergo dixit eis ego sum:  
abiit retrorsum et cecidit in terram. **F**ecit  
ergo eos innotuit. **Q**uem queritis? **I**lli autem  
dixerunt. **I**hesum nazarenum. **R**espondit ihesus. **D**ixit  
autem: quia ego sum. **S**i ergo me queritis: finite  
hos abire. **V**t impleret sermo quem dixit: quia  
quos dedisti mihi non perdim ex ipsis quemquam. **S**i  
inquit petrus habes gladium eduxit eum: et  
percussit pontificis suum: et abscidit auricu-  
lam eius dexteram. **E**rat autem nomen suum mal-  
cus. **D**ixit ergo ihesus petro. **M**itte gladium iua-  
gina. **C**alice quem dedit mihi pater non bibas  
illum. **C**ohors ergo et tribuni et ministri iudeo-  
rum comprehenderunt ihesum: et ligauerunt eum: et  
adduxerunt eum ad ananiam presbiterum. **E**rat enim  
sacerdos casus: qui erat pontifex anni illius.  
**E**rat autem casus qui consilium dedit iudeis:  
quia expedit unum hominem mori pro populo. **S**e-



quebat<sup>ur</sup> at<sup>que</sup> illū symō petry : et ali' discip<sup>l</sup>s.  
 Discip<sup>l</sup>s at<sup>que</sup> ille erat<sup>ur</sup> not<sup>us</sup> pontif<sup>ic</sup> : et i<sup>n</sup> no  
 tu cū ihu in annū pontif<sup>ic</sup>is. Petry autē :  
 stabat ad ostiū foris. Exiit q<sup>u</sup> discip<sup>l</sup>s  
 ali<sup>us</sup> qui erat<sup>ur</sup> not<sup>us</sup> pontif<sup>ic</sup> : et d<sup>ix</sup>it osti  
 arie. ⁊ i<sup>n</sup>trōdūē petrū. D<sup>ix</sup>it q<sup>u</sup> pet<sup>rus</sup> ancilla  
 ostiaria. Hūmōd et tu ex discip<sup>l</sup>s es ho  
 mis ist<sup>us</sup>. D<sup>ix</sup>it ille. Hōmō. Stabat at<sup>que</sup>  
 suū et ministr<sup>us</sup> ad p<sup>er</sup>nas : q<sup>u</sup> frigus erat ⁊  
 calefaciebat se. Erat at<sup>que</sup> cū eis et petry  
 stans : et calefaciēs se. Pontifex q<sup>u</sup> in  
 t<sup>er</sup>rogau<sup>it</sup> ihū de discip<sup>l</sup>s suis : ⁊ de doctri  
 na ei<sup>us</sup>. R<sup>esp</sup>ondit ei ih<sup>esu</sup>s. Ego palā locut<sup>us</sup>  
 sū mūdo. Ego semp<sup>er</sup> docui i<sup>n</sup> synagoga ⁊  
 i<sup>n</sup> tēplo quo o<sup>m</sup>es iudei conueniunt : ⁊ i<sup>n</sup>  
 occulto locut<sup>us</sup> sū nichil. Quid me i<sup>n</sup>terro  
 gas : In t<sup>er</sup>rogas eos q<sup>u</sup> audierūt : q<sup>u</sup>o locut<sup>us</sup>  
 sū ip<sup>s</sup>is. Ecce hi sciūt : q<sup>u</sup> d<sup>ix</sup>im ego. H<sup>ec</sup>



aut cum dixisset: unum assistens ministrorum. de-  
dit alapa[m] ihu dicens. Sic respondes pontifi-  
ci? Respondit ei ihesus. Si male locutus sum: tes-  
timonium peribe de malo. Si autem bene: quid  
me redis? Et misit eum annas ligatum  
ad capharna[m] pontificem. Erat autem firmo petrus  
stans: et ceteros se. Dixit ergo ei. Quod  
et tu ex discipulis eius es? Negavit ille et dixit.  
Non sum. Dixit unum ex suis pontificibus: cognatus  
est tui cuius absiderat petrus aureclavam.  
Nonne ego te vidi in orto cum illo? Iterum ergo ne-  
gavit petrus: et statim gallus cantavit. Adven-  
it ergo ihesus ad capharna[m] in pretorium. Erat  
autem mane. Ut ipse non inierit in pretorium:  
ut non contaminarentur: sed ut manducaret  
pascha. Exiit ergo pilatus ad eos foras: et  
dixit. Quam accusationem affertis ad verum  
hominem hunc? Respondit et dixit ei. Si non



est hic male factor: nō t̄ tradidissent eum.

**D**ixit ergo eis pilatus: Accipite eum uos: et secundum legem uestram iudicate eum. Dixerunt ergo ei iudei: Non habet iustitiam quecumque. Ut sermo ihu impleveret que dixit: significans quod morte esset mortuus. Intuitus ergo iterum in pronum pilatus: et uocauit eum et dixit ei.

**T**u es rex iudeorum? Et respondit ihs. Attemerit ipse hoc dicit an alij t̄ dixerit de me? Respondit pilatus. In quid ego iudeus sum? Gens tua et principes: tradiderunt te mihi. Quid fecisti? Respondit ihs. Regnum meum: non est de hoc mundo. Si ex hoc mundo esset regnum meum: ministri mei uicissim dicerent ut non traderet iudeis. Huc autem: regnum meum non est hic.

**R**espondit itaque ei pilatus. Ergo rex es tu? Respondit ihs. Tu dicitis: quia rex sum ego. Ergo in hoc mundo sum. et ad hoc ueni in mundum: ut



testimonium pitea uita. **B**nis q̄ e ex  
uitate. audit mei uoce. **S**ic a pilato.  
**Q**uid e uitas. **E**t cum hoc dixisset. iterum  
exiit ad iudeos et dixit eis. **E**go nullam  
inuenio in eo causam. **E**st autem consuetudo  
ut unum dimittam uobis in pascha. **U**ultis ergo  
dimittam uobis regem iudeorum. **C**lamauerunt  
enim unum os dicentes. **N**on hunc. sed barabam.  
**E**rat autem barabas latro. **T**unc ergo apprehendit  
pilatus ihesum. et flagellauit. **E**t milites  
placantes coronam de spinis imposuerunt  
capiti eius. et ueste purpurea circumdederunt  
eum. **E**t ueniebant ad eum. et dicebant. **A**ue  
rex iudeorum. **E**t dabat eis alapas. **E**xit  
iterum pilatus foras. et dixit eis. **E**cce ad  
duco eum uobis foras. ut cognoscatis quid  
eo nullam causam inuenio. **E**xit ergo ihesus  
portans spinicam coronam. et purpuream uesti-



mentum. Et dicit eis. Ecce homo. Cum ergo uiderent eum pontifices et ministri. clamabant dicentes. Crucifige. crucifige eum. Dicit eis pilatus. Accipite eum uos. et crucifigite. Ego enim non inuenio in eo causam. Respondit ei iudeus. Nos legem habemus et secundum legem debet mori. quia filium dei se fecit. Cum ergo audisset pilatus hunc sermonem. magis timuit. Et interrogatus est proprium iter. et dicit ad ihm. Unde es tu? Ihs autem responsu non dedit ei. Dicit ergo ei pilatus. Michi non loquor. Respondit quia potestatem habeo crucifigere te. et potestatem habeo dimittere te. Respondit ihs. Non haberes potestatem ad usum me ullam. nisi tibi datum esset de super. Propterea qui tradidit me tibi. maius peccatum habet. Et exinde querebat pilatus dimittere eum. Iudei autem clamabant dicentes. Si hunc dimittis. non es amicus cesaris. Omnis qui se regem facit.



contradicit cesari. Pilatus uero cum audisset homines  
sermones: adduxit Iesum foras et sedit per tri-  
bunali. in loco qui dicitur licostratus hebraice  
aut gabata. Erat autem parasceue pasche. qua  
quinta feria. Et dicit iudeis. Ecce rex uester. Illi  
autem clamabant. Tolle tolle: crucifige eum. Dicit  
eis pilatus. Regem uestrum crucifigam. Respon-  
derunt pontifices. Non habemus regem: nisi cesa-  
rem. Tunc ergo tradidit eis illum: ut cruci-  
figeretur. Susceperunt autem Iesum: et eduxerunt. Et  
bauians sibi crucem: exiit in eum qui dicitur  
caluariae locum hebraice golgotha ubi  
eum crucifixerunt. Et cum eo alios duos  
hinc et hinc: medium autem Iesum. Scripsit  
autem et titulum pilatus: et posuit super crucem.  
Titulus autem scriptum: Iesus nazarenus rex iudeo-  
rum. Hunc ergo titulum multi legerunt iudeorum:  
quod ipse ciuitatem erat locus ubi crucifixus est Iesus.



Et erat scriptum: hebraice, grece, & latine. Dicebat ergo pilato pontifices iudeorum. Non scribere rex iudeorum: sed quod ipse dicit rex sum iudeorum. Respondit pilatus. Quid scriptum scriptum. Milites ergo cum convalesceret eum: accepit uestimenta eius et fecerunt quatuor partes, unicuique militi partem et tunicam. Erat autem tunica in confectis: de super contexta per totum. Dixerunt ergo ad invicem. Non sanquam eam: sed sortiamur de illa cuius sit. Ut scriptura impleverit dicens. Partem sortem uestimenta mea sibi: et in uestem meam miserit sorte. Et milites quidem hec fecerunt. Stabant autem iuxta ceterum ihu matrem eius et sororem matris eius: in cleopha: et in magdalene. Cum vidisset ergo ihesus matrem et discipulum quem diligebat: dicit matri sue. Mulier ecce filius tuus. Deinde dicit discipulo. Ecce mater tua. Et



ex illa ora: accepit eam discipulis in suam. Post  
tea scies ih̄s q̄ iam oīa consummata s̄: ū  
cōsumaret īp̄tā d̄c. Sicut vas q̄ positū  
erat: aucto plenu. Ihu at sp̄gīā plenā ac  
cepto īso p̄ circumponētes: obtulerit ori ei.  
Cum q̄ accepisset ih̄s auctū: d̄c. Consumma  
tū ē. Et īclinato capite: tradidit sp̄m.  
Iud̄a q̄ qm̄ pascheue erat ut nō rema  
neret in cruce corpora sab̄o erat cui ma  
gnus dies ille sab̄i: regauerit palatium  
ut frangeret eoz cruce: et tollerent. Re  
nerit q̄ milites: et p̄mi q̄c̄ frangerit cru  
ce. et alius q̄ crucifixerat erat cū eo. Ad ih̄m  
at cū uenisset: ut uideret eū iā mortu  
um. n̄ frangerit eū cruce. s̄ unus militū l̄  
rea latus ei apuit. et continuo exiit siḡs  
et aq̄. Et qui uidit testimoniū p̄buit: et  
uerū ē testimoniū ei. Et ille scit q̄ uera



dicit: ut et uos credatis. sc̄a sc̄i enī hec:  
 ut scriptura impletet. Os nō cominuetis  
 ex eo. Et iterū alia scriptura dicit. Viābūt in  
 quē transirent. Post hec at̄ rogauit pila  
 tum ioseph ab arimathea eo qd̄ eēt disci  
 pl̄s ihu. oculis at̄ p̄t̄ menū iudeorū: ut  
 tollent corp̄ ihu. Et p̄t̄ misit pilatū. Ven  
 t̄: et tulit corp̄ ihu. Ven̄. at̄ et nicodem̄  
 qui uenerat ad ihū nocte p̄mū: ferens  
 mirram in uire et aloes q̄i libras centū.  
 Accipit̄ ḡ corp̄ ihu: et ligauit̄ eū linteis  
 cū aromatib̄. sic mos est iudeis sepelire.  
 Erat at̄ in loco ubi crucifix̄ ē ortus: et i ortu  
 monimētū nouū. in q̄ nō dū q̄s̄ p̄s̄  
 tuat. Ibi ḡ p̄t̄ parascuē iudeorū. q̄ uer  
 ta erat monimētum posuerunt ihesum.  
**Salto in uigilia pascha. Secundū.**  
**M A T H E U S.**



**I**n illo tpe. Vespere at sabbi q̄ lucebat i  
p̄ma sabbi. uen̄ in magdalene ⁊ alta in  
uide sepulcū. Et ecce t̄re moty. f̄s ē ma  
gnus. Angl̄s enī dñi descendit de celo. ⁊  
accedēs reuoluit lapidē. ⁊ sedebat sup  
eum. Erat at̄ aspecty ei⁹ sic fulgur. et  
uestim̄ta ei⁹ sic nix. Pre timore autē  
ei⁹ ext̄iti s̄t custodes. et f̄i s̄t uelut mor  
tui. R̄p̄ndēs at̄ angl̄s. dix̄ m̄t̄eribus.  
N̄ olite amere uos. S̄no enī. q̄d̄ ihm̄ q̄ t̄a  
fiē est q̄ritus. N̄o ē hic. Surrex̄ enī. sic  
dix̄. Venite et uideate locū. ubi positus  
erat dñs. Et cito eūtes dicite discipulis  
ei⁹ q̄ surrex̄. et ecce p̄redit uos i gal  
leā. Ibi eū uidebitis ecce p̄d̄ra ub̄. **In die**

**I**n illo t̄. in magda **s̄o pasce. S̄ marc̄.**  
lene ⁊ in iacobi ⁊ salome ciner̄ aro  
mata. ut ueniētes ungerēt ihm̄.



81  
Et ualde mane una saltorum ueniunt ad monu-  
mentum: orto iam sole. Et dicebant ad  
inuicem. Quis reuoluet nobis lapidem ab ostio  
monumenti? Et respicientes: uident reuo-  
lutum lapidem. Erat quippe: magnus ualde. Et  
intuentes in monumentum: uident iuuenem  
sedentem in dextris. coopertum stola candida et  
obstupuerunt. Et dicit illis. Nolite expauescere.  
Iherosolimitanus nazarenus: crucifixus. Surrexerunt:  
non est hic. Ecce locus: ubi posuerunt eum. Sed  
ite citate discipulis eius et petro: quia predicabit uos  
in galilea. Ibi eum uidebitis sicut dixi uobis. *fr. ij.*

*Secundum lucam.*  
In illo tempore: Duo ex discipulis  
Quibus ibat in castellum quod erat in spacio sta-  
dioz. Leue ab iherosolymis: nomine emaus. Et  
ipsi loquuntur ad inuicem: de his omnibus  
quae acciderant. Et factum est dum fabularentur  
et sermone querebant: et ipse ihesus appropinquans



ibat cum illis. **O**culi autem illorum tenebantur  
ne eum agnoscerent. **E**t ait ad illos. **I** fuit  
hi simones quos confertis ad invicem. ambulantes  
et estis tristes. **E**t respondens unum cui no-  
men cleophas: dixit ei. **T**u solus perignus  
es in iherosolimam. et non cognovisti quae factae sunt  
in illa his diebus. **Q**ui ille dixit. **Q**ue.  
**R**esponderunt. **D**e ihesu nazareno: qui fuit ut p-  
phetas. potens in opere et sermone coram deo  
et omni populo. **E**t quomodo eum tradiderunt sum-  
mi sacerdotes et principes nostri in damnationem  
mortis: et interfecerunt eum. **H**os autem spe-  
rabam: quia ipse esset redemptor israel. **E**t  
nunc scitis haec omnia: **n**unc dies est hodie quae haec factae  
sunt. **E**t multi ex nostris terruerunt nos: quia cum luce fuisset ad monumentum  
suum. **E**t non in vetero corpore eius: **u**enerunt  
dicentes se etiam visionem angelorum vidisse



q̄ dicit eū uiuere. Et abiit q̄dā ex nris  
 ad monumētū: et ita in uenerit sic mulie  
 res dixerit. ipm̄ ū nō in uenerit. Et ip̄e  
 ite ad eos. **S**tulti et tardi corde ad cre  
 dendū: in oib' que locuti sūt p̄ph̄e. **H**oc  
 hic oportuit pati xp̄m̄ et ita i uare i gl̄i  
 am suā. **I**n ap̄t̄es amoyse et oibus  
 p̄phis: in ip̄t̄abat ill in oib' sc̄pt̄is  
 q̄ de ip̄o erat. Et appin̄quit castello  
 quo ibat: et ip̄e timē se longi uere. Et co  
 egerit illū dicentes. **M**ane n̄b̄cū qm̄ ad  
 uespan: et i chinata ē iā dies. Et i trau  
 cū ill. **E**t s̄c̄m̄ ē dū recūberet cū illis:  
 accep̄ panē et b̄ndix̄ ac fregit. et parti  
 gebat ill. Et ap̄t̄ s̄t̄ ocli eoz: et cognio  
 uerit cū. Et ip̄e euauit ex uclis eoz.  
**E**t dixerit ad in uicē. **H**on̄ne cor n̄r̄m̄ ar  
 des erat i n̄b̄ dū loqueret̄ i uia. et ap̄t̄



ret ubi scripturas. Et surgentes eadem hora  
regressi sunt in iherosolimam. et inuenerunt congre-  
gatos undecim et eos qui cum ipsis erant di-  
centes. quod surrexerit dominus uere et apparu-  
it simoni. Et ipsi narrabant que gesta  
erant in uia. et quomodo cognouerunt eum  
in fractione panis. *frat. iij. Secundum lucam.*

**I**n illo tempore. Stetit ihesus in medio discipulorum  
suorum. et dixit eis. Pax uobis. Ego sum. noli-  
te timere. Conturbati uero et confusi. esti-  
mabant se spiritum uidere. **V** dixit eis. Quid  
turbati estis et cogitationes ascendunt in  
corda uestra. Videte manus meas et pedes.  
quia ipse ego sum. **P**alpete et uidete. quia  
spiritus carnis et ossa non habet sicut me uidens ha-  
bere. **V** cum hoc dixisset. ostendit eis ma-  
nus et pedes. **A**d hoc autem illis non creden-  
tibus eo mirantibus pro gaudio. dixit. habete



tis hic aliquid quod manducet. At illi obtu-  
 lerunt ei partem piscis asini: et favum mellis.  
**E**t cum manducassent coram eis: fumes reliquias  
 dedit eis et dixit ad eos. Hec sunt verba que  
 locutus sum ad vos cum ad huc terram venissem: quod  
 magis necesse erat impleri omnia que scripta sunt  
 in lege moysi: et prophetis: et psalmis de me.  
**T**unc aperuit illis sensum: ut intelligerent  
 scripturas. Et dixit illis. Quia sic scriptum est  
 et sic oportebat christum pati: et resurgere a mortuis  
 die tertia: et predicari in nomine eius penitentiam  
 et remissionem peccatorum in omni terra. **fra. iij. s.**  
**I**n illo tempore: Manifestavit se iterum ihesus **ioh. 1.**  
 discipulis suis ad mare tiberiadis: ma-  
 nifestavit autem sic. Erant simul simon petrus.  
 et thomas qui dicitur didimus: et nathanael  
 qui erat a cana galilee et filius sebedei: et alij  
 ex discipulis eius duo. Dixit eis simon petrus.



**V**ado piscari. **D**icit ei. Venim' et nos tecum. Et  
exiit et ascendit nauem: et illa nocte nichil  
prehendit. Mane autem iam factum stetit Iesus in lit-  
tore: non tamen cognouit discipuli quod Iesus est.

**H**ic ergo eis Iesus. **P**ueri: numquid palmatarum  
habentis? **R**espondit ei. **S**ic. **D**ixit eis. **M**itte in  
dextram nauis rete: et inuenietis. **V**iderunt  
ergo: et iam non ualebant illud trahere amulti-  
tudi piscium. **D**ixit ergo discipulis ille quem dili-  
gebat Iesus petrus. **D**ominus es. **S**ummo petrus cum au-  
diisset quod dominus es: tunica succinxit se. erat enim  
nudus. et misit se in mare. **A**lii autem discipuli: na-  
uigio uenerunt. **N**on enim longe erat a terra: sed qui-  
busdam ducens trahentes rete piscium. **V**t  
ergo descendit in terram: uidit prius posui-  
tas et pisces se posuit et panem. **D**ixit eis Iesus.  
**A**fferte de piscibus: quos predicastis nunc. **A**scendit  
summo petrus: et traxit rete in terram. plenum in



gnis piscib'. centū quāginta trib'. Et cū tāc  
 eēt: n̄ ē scissū rete. **D**ic eis ihs. Venite prāde  
 te. **E**t nemo audebat discūtenū inuogare  
 eū tu q̄s es: scientes q̄ dñs ē. **E**t uen ihs ⁊  
 accep p̄mē et dat eis: ⁊ piscē simit. **H**ec iā ter  
 tio manifestat̄ ē ihs discipul̄s suis: cū surte  
 xiss̄: amox tuis. *scā. v. Scdm iohem 2 222*

**N**ullo t̄p̄: q̄ stabat ad monumētū foris plo  
 ras. **D**ū q̄ fletet. ī dñā cū se ⁊ p̄p̄e ī mo  
 numētū: ⁊ uidit duos anglos ī alb̄ sedē  
 tes. unū ad cap̄ ⁊ unū ad pedes ubi po  
 sitū fuit corp' ihu. **D**icit ei ih̄. **M**ulier: q̄  
 ploras? **D**ic eis. **I**uia tulit̄ dñm n̄m. et  
 nescio ubi posuerit eū. **H**ec cū dix̄ ihs: conu  
 lsa ē reversū. ⁊ uidit ih̄m stantē. ⁊ nesciebat  
 q̄ ihs ē. **D**ic ei ihs. **M**ulier: q̄o ploras? **Q**uē  
 q̄as? **I**uia cristimās q̄ ortol. m̄ cet: dicit ei.  
**D**ñe: si tu sustulisti eū: dicito m̄ ubi posuisti



28  
eum et ego eum tollā. Dicit ei ih̄s. Maria.  
**C**ōmūsa illa: dicit ei. Rabboni: quō dicit ma  
ḡe. Dicit ei ih̄s. Noli me tangere. Nōdū enī  
ascendi ad patrē m̄m. Hade at̄ ad fr̄s mōs:  
et dic eis. Ascendo ad patrē m̄m et patrē  
ūm: ad d̄m m̄m et d̄m ūm. Veni in ma  
gdalene annūciās discipulis q̄ uidi: d̄m  
et hec dicit michi. **fr̄a. vj. Sc̄dm math̄m.**

**I**n illo t̄p̄e. Inter d̄m discipuli abiit̄ ī galileā:  
in montē ubi constituerat eis ih̄s. **V**ide  
tes cū adorauer̄: quidā at̄ dubitauer̄.  
**E**t accedēs ih̄s: locut̄ ē eis dices. Data ē  
m̄ oīs potestas: ī celo et ī t̄ra. Cūtes q̄ doce  
r̄ oīs ḡns: baptisātes eos ī noīe p̄ris et fi  
lij et sp̄s s̄i. docētes eos seruari oīa quāq̄  
mandauī ubi. Et ecce ego ubi sū oīb̄ die  
bus usq̄ ad cōsumationē seculi.

**Satto. Secundum iohānem.**



**I**n illo tpe: Una sabbati in magdalene ueni mane cum ad huc tenebre essent ad monumentum: et uidit lapidem sublatum a monumento. Currit ergo et ueni ad simonem petrum et ad alium discipulum quem amabat ihesus: et dicit eis. Tulerunt dominum de monumento: et nescio ubi posuerunt eum. Venit ergo petrus et ille alius discipulus: et uenerunt ad monumentum. Currebant autem duo simul: et ille alius discipulus praeuenit petrum et ueni prius ad monumentum. Et cum se inclinasset: uidit linteamina posita. nota in terram. Venit ergo simon petrus sequens eum: et intrauit in monumentum. Et uidit linteamina posita: et sudarium quod fuerat super caput eius non est linteaminum positum sed separatim in uolutum in unum locum. Tunc ergo inquit et ille discipulus qui uenit prius ad monumentum: uidit et credidit. Non dum enim sciebat scriptura





tura: quod oportet cum mortuis resurgere. **¶**  
**I**n illo tempore: Cum esset sermo in octavas pasche, et iohannem.  
die illo una salutorum. et fores essent clausae.  
ubi erant discipuli congregati propter metum  
iudeorum: uenit ihesus et stetit in medio et dixit  
eis. Pax uobis. Et cum hoc dixisset: ostendit  
eis manus et latera. Gaudentes ergo discipuli:  
uiso domino. Dixit ergo eis iterum. Pax uobis. Sic  
misit me pater: et ego mitto uos. Hec  
cum dixisset: in iherosolimam et die illi. Accipite spi-  
ritum sanctum. Quorum remissionis peccati remittentur  
eis: et quorum retinueritis retenta sunt.  
**T**homas autem unus ex duodecim qui dicitur didimus:  
non erat cum eis quando uenit ihesus. Dixerunt ergo  
ei alii discipuli. Quidam enim. Ille autem dixit  
eis. Nisi uidero in manibus uestris fixuram clauorum.  
et mittam digitum meum in locum clauorum.  
et mittam manum meam in latera eius non credam.



Et post dies octo: iterum erat discipuli eius  
 et thomas cum eis. Venit ihesus ianuis clausis  
 et stetit in medio et dixit. Pax vobis. Deinde cu-  
 rat thome. Infer digitum tuum huc. et uide  
 manus meas. et affer manum tuam et mitte in  
 latus meum. et noli esse incredulus sed fidelis. Respondit  
 thomas: et dixit ei. Dominus meus: et deus meus.

Dixit ei ihesus. Quia uidisti me credidisti: bene  
 qui non uiderunt et crediderunt. Multa quidem et alia  
 signa fecit ihesus in conspectu discipulorum suorum: que  
 non sunt scripta in libro hoc. Hec autem scripta sunt ut  
 credas quod ihesus est christus filius dei: et ut credentes  
 uitam eternam habeatis in nomine eius. *Dei in post*  
**I**n illo tempore: Dixit ihesus *omnes pascha. Secundu iohanne:*  
 discipulis suis. Ego sum pastor bonus. Bonus  
 pastor: animam suam dat pro ouibus suis.  
 Mercenarius et qui non est pastor cui non sunt oues  
 hee: uidet lupum uenientem et dimittit oues



et fugit. Et lupus rapit: et dispergit oues. et  
cenaniam at fugit: quia in cenam est. et non parat  
ad eum de ouibus. Ego sum pastor bonus. Et cog-  
nosco meas: et cognoscunt me me. Sic noui  
me pater et ego agnosco patrem: et animam meam  
pono pro ouibus meis. Et alias oues habeo que  
non sunt ex hoc ouili: et illas oportet me addu-  
cere et uocem meam audiet. Et fiet unum o-  
uile: et unus pastor. *Acta. ij. Scdm iohes.*

**I**n illo tempore: Die. i. d. s. Notum uia non uide-  
bitis me: et iterum modicum et uidebitis me:  
quia uado ad patrem. Dixerunt ergo ex discipulis  
eis ad iuicem. Quid est hoc quod dicit nobis modicum  
et non uidebitis me: et iterum modicum et  
uidebitis me: et quia uado ad patrem? Dicebat  
ergo. Quid est hoc quod dicit modicum? Responsum quid  
loquitur. Cognouit ergo ihesus quia uolebat eum in-  
uocare: et dixit eis. De hoc quibus iter uos.



†  
et iter modicum  
et videbitis me.

†  
quod dicit modicum et non videbitis me. Amen amen  
dico vobis: quod plorabitis et flebitis vos. mundus  
autem gaudebit. Vos autem contristabimini:  
sed tristitia vestra vertetur in gaudium. Nihil enim  
parit tristitiam habet: quod venit hora eius. Cum  
autem peperit puer: iam non meminit pressurę pro-  
pter gaudium. quod natus est homo in mundum. Et vos  
igitur: ne quę tristitiam habeatis. Ite autem vi-  
debo vos: et gaudebit cor vestrum. Et gaudi-  
um vestrum nemo tollet a vobis. *Dea. iij. S. iohes*

**I**n illo tempore: Dixit ihesus discipulis suis. Na-  
w ad eum qui me misit: et nemo ex-  
vobis interrogat me quod uadis. S; quod hoc lo-  
cutus sum vobis: tristitia in plebem vestram. S;  
ego ueritate dico vobis: ex pedet vobis ut ego  
uadam. Si enim non habuerim: pactus non ueni  
et ad uos. Si autem habuerim: mittam eum ad  
uos. Et cum uenit: ille arguet mundum de



pro. et de iustitia. et de iudicio. De pro. hanc:  
quod non crediderit in me. De iustitia uero: quod ad  
patrem uado. et iam non uidebitis me. De iudi-  
cio autem: quod princeps mundi huius iudicatus  
est. Ad huc multa habeo uobis dicere: sed non po-  
testis portare modo. Cum autem uenit ille spiritus  
ueritatis: docebit uos omne ueritatem. Non enim  
loquetur a seipso: sed quecumque audierit loquatur.  
et que uerita sunt annuntiabit uobis. Ille enim  
clarificabit: quia de modo accipiet et annun-  
ciabit uobis. **Dñica. viij. Scdm iohem:—**

**I**n illo tempore: Dixit ihesus discipulis suis. Amen  
amen dico uobis: siquid petieritis patrem in no-  
mine meo dabit uobis. Usque modo non petistis que  
in nomine meo. Petite et accipietis: ut gau-  
dium uestrum sit plenum. hec in prouerbis scrip-  
tum est uobis. hec in uerba cum iam non in prouerbis lo-  
quar uobis: sed patrem de patre annuntio uobis.



88

In illo die: in nomine meo petens. Et non dico  
vobis: quia ego rogabo patrem meum de vobis. Ipse enim  
pater amat vos: quia vos me amastis: et cre-  
didistis quia ad deum exiui. Exiui a patre: et ueni in  
mundum. Iterum relinquo mundum: et uado  
ad patrem. Dicunt ei discipuli eius. Ecce nunc  
patram loquaris: et pater tuus nullum diem. Huc  
satis quia scis omnia: et non opus est tibi ut quis  
te interroget. In hoc credimus quia ad deum exiisti. **In**  
**Illo tempore:** Dixit Iesus discipulis suis **diebus ultionum**  
**S. Lucae.** Quis uerum habebit amicum **S. Lucae.**  
Et ibit ad illum media nocte et dicet illi.  
Amice quodammodo in tres panes quam amicum  
meum uenit de uia ad me et non habeo quod praeparare  
illam. et ille de intus respondens dicit. noli in-  
molestus esse. iam ostium clausum est et pueri mei me  
cum sunt in cubili. non possum sursum et dare tibi.  
Et ille si persueruerit pulsatis diu uobis: et si non



dabit illi eo quod amici eius sic: propter improbitatem  
tamen ei surget et dabit illi quocumque habet  
necessarios. Et ego ubi dico. Petite: et dabit  
vobis. Venite: et inuenietis. Pulsate: et a-  
prietur vobis. Omnis enim qui petit accipit: et  
qui quirit inuenit. et pulsanti aprietur. Quis autem  
ex vobis patrem petit panem? Numquid lapidem  
dabit illi? Aut pisces? Numquid pro pisce. sive  
petente dabit illi? Aut si petierit ouem: num  
quid porriget ei scorpionem? Si ergo vos cum  
sitis mali nostis bona dare filiis  
vris: quanto magis pater vester de celo dabit  
spiritum bonum petentibus se. *In uigilia. ascensionis. d. i.*

**N**ullo tempore: Subleuatis Iesus oculis in caelum.  
dixit. Pater: ueni ora: clarifica filium tuum ut  
filius tuus clarificet te. Sic dedisti ei potesta-  
tem omnis carnis: ut omne quod dedisti ei det ei  
uitam aeternam. haec est autem uita aeterna: ut cognos-



cant te solū uerz dñm ⁊ quē misisti ih̄m x̄.  
 Ego te clarificaui s̄c̄ tr̄am: op̄y cōsumau  
 qđ dedisti m̄ ut faciā. ⁊ nē clarifica me tu  
 pat̄ apđ te metip̄m: claritate qm̄ habui  
 p̄ulsqm̄ mūd' cēt apđ te. Manifestaui no  
 mē tuū hōimb': q̄s dedisti m̄ de mūdo.

Tu erat et m̄ eos dedisti: et s̄monē tuū  
 suauerit. Ruc̄ cognouerit q̄a oīa q̄ dedis  
 ti m̄ abste s̄c̄: q̄ ūba q̄ dedisti m̄ dedi eis:  
 Et ip̄i acceperit: et cognouerit ūe q̄ ate  
 ceui. ⁊ crediderit q̄ tu me misisti. Ego  
 p̄ eis rogo. Nō p̄ mūdo rogo: s̄ p̄ his q̄s  
 dedisti m̄ q̄a tu s̄c̄. ⁊ mā oīa tua s̄c̄. et  
 tuā mā s̄c̄: et clarificaty. s̄c̄ i eis. Et iā  
 nō s̄c̄ i mūdo: et hi i mūdo s̄c̄ et ego ad  
 te uenio. *In die ascensionis. d. S. marthū.*

**I**n illo. t. Recubentib' undecā discipulis: ap  
 paruit ill' ih̄s. ⁊ exprobrau' in credulitate



illoꝝ et duriciã cordis q̄a his q̄ uiderãt eũ  
resurrexisse. nõ credidunt. Et dix̄ eis. Eũ  
tes in mundũ uniuersũ: p̄dicare euanḡlium  
om̄i creature. Qui crediderit et baptisatus  
fuerit: salus erit. Qui uero nõ crediderit: cõ  
tempnabit. Signa aut̄ eos qui crediderint:  
hec sequent̄. In nomine m̄o demonia eicient:  
lingis loq̄ntur nouis, serpentes tollet. Et  
si mortiferũ quid biberit: nõ eis nocerit.  
Sup̄ egros manũ imponet: et bene habebunt.  
Et dñs quidẽ ih̄s postq̄m locutus ẽ eis. assup  
tus ẽ in celum: et sedet adext̄s d̄i. Illi aut̄  
p̄fecti p̄dicauerũt ubiq̄: dñõ coõp̄ante  
et s̄monẽ confirmãte sc̄ntib' signis. **¶. i.**  
**I**n illo t̄p̄e: **¶. i.** **Salm̄ ioh̄:**  
ih̄s discipulis suis. Cũ uenit pactus: quẽ  
ego mittã ubi ap̄t̄e sp̄m uitã: nis q̄ ap̄t̄e  
p̄cedit: ille testimoniuũ p̄hibebit de me.



Et uos testimoniū philebins: q̄ ab inicio  
 meū estis. **H**ec locutus fū ub: ut n̄ scādali  
 semini. Absq̄ sin. ago q̄is faciet uos. **S**et  
 uen̄ hora: ut oīs q̄ uisitat uos. acbuer̄  
 obseq̄um se p̄are dō. **H**ec faciet ub: q̄a  
 nō nouer̄ patre neq̄ me. **S**et hec locut' fū  
 ub: ut cū uenit hora eoz remuiscamini  
 q̄ ego dixi ub. **In oīs ascētioīs. Sc̄m luchā.**

**I**n illo t̄p̄: Dixit ihs discipulis suis. **H**ec s̄  
 ūba q̄ locutus fū ad uos cū ad huc eem  
 ubū: qm̄ necesse ē impleri oīa q̄ sc̄pta s̄  
 i lege moȳsi. ⁊ p̄phis ⁊ psalmis de me.

**T**uc apuit ill' sensū: ut ītelligent sc̄ptās.  
**E**t dixit eis **I**m̄ sic sc̄ptū ē. ⁊ sic oportebat  
 xp̄m pati ⁊ resurgere a mortuis die t̄ia: ⁊  
 dicari i noīe ei' penitēciā ⁊ remissionē p̄ccō  
 tū in oīs q̄is i apientib' ab iherosolima. **H**os  
 aut' estis testes hoz. **E**t ego mitto p̄missura



patris mei in uos. Vos autem sedete in ciuitate:  
quae ad usque in diuini uirtute exalto. Iduerunt autem  
eos foras in bethaniam: et eleuans manibus  
suis benedixit eis. Et factum est dum benediceret illi  
recessit ab eis: et ferebatur in celum. Et ipsi  
aeromites regressi sunt in iherosolimam cum gaudio  
magno: et erat semper in templo laudantes et  
benedicentes dominum. **Sabbato in uigilia pentecostes.**

**I**n illo tempore: Dixit ihesus discipulis suis. Si diligi-  
tis me: mandata mea seruate. Et ego rogabo  
patrem: et alium pariter dabit uobis ut ma-  
neat uobiscum in eternum spiritu ueritatis quem mundus  
non potest accipere. quia non uidit eum non scit eum.  
Vos autem cognoscetis eum: quia apud uos mane-  
bit et in uobis erit. Non relinquam uos orpha-  
nos: ueniam ad uos. Ad hunc modum: et  
mundus me iam non uidet. Vos autem uidetis me:  
quia ego uiuam et uos uiuetis. In illo die uos



cognoscetis quia ego in patre meo: et uos in me  
 et ego in uobis. Qui habet mandata mea et facit  
 ea: ille est qui diligit me. Qui autem diligit me:  
 diliget patrem meum. Et ego diligam eum et mani-  
 festabo ei me ipsum. **In die festo pentecostes. S. iohannem**

**I**n illo tempore: Dixit ihesus discipulis suis.  
 Si quis diligit me: sermonem meum seruabit.  
 Et pater meus diliget eum: et ad eum uenie-  
 mus et mansionem apud eum faciemus.

Qui non diligit me: sermones meos non faciat.  
 Et sermonem quem audistis non est meus: sed eius qui  
 misit me patris. **Hec locutus sum uobis: apud uos**  
**manes. Pacatus autem spiritus sanctus quem mittet**  
**pater in nomine meo: ille uos docebit omnia et**  
**suggeret uobis omnia quecumque dixero uobis. Pacem**  
**relinquo uobis: pacem meam do uobis. Non quomodo mun-**  
**dus dat: ego do uobis. Non turbet cor uestrum:**  
**neque formidet. Audistis quia ego dixi uobis:**



uado et uenio ad uos. Si diligens me ga  
uans utiq; q̄ uado ad patre: q̄ pat̄ ma  
ior me ē. Et n̄ dicit ubi p̄uſq̄m fiat: ut  
cū ſc̄m fuerit credatis. Im̄ nō multa lo  
quar ubi. Venit enī princeps mūdi hu  
ius: et in me n̄ habet q̄q̄m. S; ut cognos  
cat mūdus q̄ diligo patre: et sic māda  
tū dedit in pat̄ sic facio. *ffca. ij. s. iohem.*

**I**n illo t̄p̄e. Dixit ih̄s discipulis suis. Sic de  
dilex̄ mundū. ut filiū suū unigenitū da  
ret: ut oīs q̄ credit in ip̄o n̄ peat. s; habe  
at uitā et̄nā. **N**ō enī misit d̄s filiū suū  
in mūdū ut iudicet mundū: sed ut sal  
uetur mundus per ip̄m. **Q**ui credit in eū. n̄  
iudicatur. **Q**ui aut̄ n̄ credit iā iudicatus ē: q̄a  
n̄ credit in noīe unigeniti filij dei. **H**oc est  
aut̄ iudiciū. q̄ lux uenit in mūdū. et dilexerūt  
hoīes magis tenebras q̄m lucē. **U**erū enī



eorum mala opera. Omnis enim qui male agit  
odit lucem: et non uenit ad lucem. ut non arguan-  
tur opera eius. Qui autem facit ueritatem uenit ad lucem:  
ut manifestentur opera eius quia in deo sunt facta.

In illo tempore: *Die sabbata. iij. S. iohannem.*  
**I**esus discipulis suis. Amen amen dico uobis:  
qui non intrat per ostium in ouile ouium. sed  
ascendit aliunde. ille fur est et latro. Qui  
autem intrat per ostium: pastor est ouium hic ostium  
trahit aperit: et oues uocem eius audiunt. Et per  
pastor oues uocat nomine: et educit eas. Et  
cum pastor oues emisit ante eas uadit: et  
oues illum sequuntur. quia sciunt uocem eius. Alienum  
autem non sequuntur sed fugiunt ab eo: quia non nouerunt  
uocem alienorum. *Hec per uerbum dixit eis iesus: illi  
autem non cognouerunt quid loqueretur eis.* *Die ergo  
eis iterum iesus. Amen amen dico uobis: quia ego  
sum ostium. Omnis qui uenit per me non perit*



latrones: s; n̄ audierit eos oues. Ego sū ostiū.  
**P**er me siq̄s ītuerit saluabit̄: r̄ ī gredietur  
et egrediet̄ et pascua īueniet. Fur nō ue  
nit nisi ut furet̄: r̄ mactet et p̄dat. Ego uen̄  
ut uitā habeat̄ r̄ habūdantiā habeat̄. *sc̄ia uū*  
**I**llo t̄p̄e: Dix̄ ih̄s discipulis *Sct̄m ioh̄em.*  
suis. Nemo potest uenire ad me: n̄ pat̄ qui  
misit me traxerit eū. Et ego resuscitabo  
eum ī nouissio die. Est sc̄ptū in p̄phis: erit  
os d̄rabiles dei. **O**is qui audiū a p̄e r̄ di  
dit: uen̄ ad me. **N**ō q̄ p̄em uidit q̄sq̄m:  
n̄ his qui ē ad d̄. hic uidit pat̄e. **A**mē **ā**m  
dico ub̄: q̄ credit ī me habet uitā eīnam.  
**E**go sū panis uite. **P**atres ūi manduca  
uerit mānā ī deserto: et mortui s̄t. hic est  
p̄is de celo descendēs: ut siq̄s ex ip̄o mā  
ducauit nō moriat̄. Ego sū p̄is uiuus:  
q̄ de celo descendit. Siq̄s manducauit ex



hoc pane: uiuet in eternum. Et panis quem ego da-  
bo caro mea est: pro mundi uita. *frā. v. Salm*

**I**n illo tempore: Conuocatis ihesus duodecim *luchā.*  
apostolis: dedit illis uirtutem et potestatem super omnia  
mala: et ut languores curaret. **M**isit il-  
los predicare regnum dei: et sanare in firmo.

**E**t ait ad illos. Nichil tuleritis in uia neque u-  
gula. neque peram. neque panem. neque pecuniam: ne-  
que duas tunicas habeatis. Et in quacumque  
domum intraueritis: ibi manete. et inde ne exe-  
atis. **S**iquis uero non receperit uos: exi-  
tes de ciuitate illa. etiam puluere pedum uestrorum exu-  
te in testimonium super illos. **E**gressi autem inuenerunt  
per castella. euangelizantes et curantes ubique.

**I**n illo tempore: factum est in una *frā. vi. Salm lucā.*  
diebus: et ihesus sedebat docens. Et erant phari-  
saei sedentes. et legis doctores qui uenerunt ex  
omni castello galilee et iudae. et iherusalem: et uirg-



erat dñi et sanandū eos. Et ecce uiri portā  
tes i lecto hoīnem qui erat paraliticus: et q̄  
rebat eū i ferre. ⁊ p̄ne añ eū. Et n̄ i ueniē  
tes qua pte illū inferret p̄ turba: ascēderūt  
sup̄ tectū. ⁊ per teglas sumiserūt eū cū lecto i  
mediū añ ih̄m. Quorū fidē ut uidit: dixit. Ho  
mo: remittunt tibi peccā tua. Et cepit cogi  
tate scribē et pharisei: dicētes. Quis ē h̄ qui  
loquitur blasphemias? Quis pot̄ dimitte peccā.  
n̄ solus d̄s? Et cognouit at̄ ih̄s cogitationes  
eorū: t̄p̄ndēs dixit ad illos. Quid cogitatis i  
cordibz ur̄is? Quid ē faali d̄s dimittunt  
t̄ peccā an d̄s dixit surge ⁊ ambula? Et at̄ sc̄ius  
q̄ filius hoīs potestatem h̄t i tr̄ā dimitte peccā:  
ait paralitico. Tibi dico surge: tolle lectū tu  
um et uade i domū tuā. Et confestim surges  
corā ill' tulit in quo iacebat: et abiit i do  
mū suā magnificās d̄m. Et stupor̄ apprehēdit



os: et magnificabat dñm. Et repleti sñ timo  
re dicētes. **Q**uā uicim⁹ mirabilia hodie **facto. S**

**I**n illo tēpore: **S**urges ih̄s de sinagoga: **luchā.**

**I**n trouū i dñmū simois. **S**cor. at simois: te  
nebat magnis febrib⁹. **E**t rogauit illū

**p** ea. **E**t stas sup illā impauit feb: et

dumisit illā. **E**t continuo surges: mīstrā

bat illis. **C**ū sol at occidisset: os q̄ habebat

i firmos uacys langorib⁹ ducebāt illos ad

eū. **A**t ille singlis manū imponēs: curabat

eos. **L**iebat at demoiā amlis clamāciā r

dicencia: **q** tu es filius dei. **E**t i tēpās n̄ sic

bat ea: loq: q̄a sciebant ip̄m eē xp̄m. **f**ca

at die gress⁹ i dñm i desertū locū: r nube uen

tebat eū. **E**t uenert⁹ usq; ad ip̄m: r deane

bat illū ne discederet ab eis. **I**ub⁹ ille ait.

**Q**uā et alyis ciuitatib⁹ oportet me euāgēliza

re regnū dei: q̄a idō miss⁹ sū. **E**t erat p̄ti



canis i sinagogis galilee. *De prima p[er] petrum*

*euanglium* Cū uenit p[er] actus. *Quart fol. De*

*illo: ij. post. pent. Salmi lucham.*

**I**n illo t[em]p[or]e. Dixit ih[esu]s discipulis suis. H[om]o quidam erat diues. et in diebat[ur] purpura et bisso: et epulabatur cotidie splendide. Et erat quidam medicus nomine lazarus: qui iacebat ad ianuam eius ulceribus plenus. cupiens satuari de micis que cadebant de mensa diuitis. et nemo illi dabat.

**S**ed et canes ueniebant: et lingeabant ulcera eius. factum est autem ut moreretur mendicus: et portaretur ab angelis in sinu abrahe. Mortuus est autem et diues: et sepultus est in inferno. Uenit autem oculos suos cum esset in tormentis: uidit abraha[m] a longe. et lazaru[m] in sinu eius. Et ipse clamans dixit. Pater abraha[m] miserere mihi: et mitte lazaru[m] ut intingat extremum digiti sui in aqua ut refuset linguam meam. quia crucior



in hac flama. Et dixit illi habrahā. fili. recordare quod recepisti bona in uita tua. et lasary similit' mala. Huc at' hic consolatur. tu uero crucians. ¶ In his omnib' i ter nos et uos caos magnū firmatū ē. ut hi q' uolūt hīc trāfire ad uos nō possint neq; i de huc trāfire meare. ¶ ait. Rogo q' te pat' ut mittas eū in domū patris mī. habeo enī quinq; frēs. ut testet' illis ne et ipi ueniāt i locū hūc tormentoz. ¶ ait illi habrahā. habet moysē. et pphas. audiat illos. At ille dixit. Nō pat' abraā. sed siqs ex mortuis uertit ad eos penitētiā agent. At at' illi. Si moysē et pphas nō audiūt. neq; siqs ex mortuis resurrexerit credet.

*Dea. iij. Salm luch. i.*

**I**n illo tpe. Dixit ihs discipulis suis similitudine hac. Exo quida fecit cenā magnā. et uocauit multos. Et misit seruū suū



ora tene dicere iuitatis. ut ueniret. quia  
iam parata sunt omnia. Et cepit simul omnes excusare.  
**P**rimus dixit illi. Nullam enim: et necesse habeo exi-  
te et uidere illam. Rogo te: habe me excusa-  
tum. Et alter dixit. Iuga bouum enim quinque: et eo pro-  
bare illa. Rogo te: habe me excusatum. Et  
alius dixit. Hircum duxi: et ideo non possun uenire.

†  
Tunc magis par-  
familias dixit se-  
uo suo

†  
**E**t uersus seruum: nuntiandum hoc domino suo. Et exiit  
in plateas et uicos ciuitatis: et pauperes ac  
debiles. cecos et claudos introducit huc. Et ait  
seruus. Domine: factum est ut impasti: et adhuc  
laxum est. Et ait dominus seruo. Exi in uias et sepes  
et compelle intrare: ut impleatur domus mea. Dico  
autem uobis: quod nemo uiuorum illorum qui uocati sunt  
gustabit cenam meam. *Mat. iij. S. ad m. lucham.*

**I**n illo tempore: accesserunt ad Iesum publicani et phari-  
saei: ut audiret illum. Et murmurabant pha-  
risei et scribe dicentes: quia hic phariseus recipit

et manducat



et manducat cū illis. Et ait ad illos pabo  
 lam istam dices. Is ex ub hō q̄ h̄t centu;  
 ones. Et si p̄derit unā ex illis. nōne ca  
 ritur nonaginta nouē i c̄lo. ⁊ uadit ad  
 illā que perierat donec i ueniat illā. Et cū in  
 uenit eam. imponit i humeros suos gaudes.  
 Et ueniēs domū. conuocat amicos et uicinos  
 dices illis. Congratulamini m̄. q̄a i uenit  
 ouis mea que perierat. Dico ub̄. qd̄ ita ga  
 udiū erit i celo sup uno p̄ore penitentiā  
 agente. quā sup nonaginta nouē iustis.  
 q̄ nō indigent penitencia. Aut q̄ mulier  
 habens dragmas decē. si p̄diderit drag  
 mā unā. nōne accendit lucernam et currit  
 domū. ⁊ querit diligent̄ donec inueniat. P̄  
 cū inuenit. conuocat amicas ⁊ uicinas  
 dices. Congratulamini m̄. q̄ i ueni drag  
 mā qm̄ p̄dideri. Itā dico ub̄. gaudiū erit



corā angelis dei sup uno p̄ore penitētiā a  
et illo t̄p̄e. **Die Xa. v. S̄dm luchi.** **gēte.**  
**I**h̄s discipulis suis. Estote misericordes: sic  
et pat̄ ur̄ misericors ē. Nolite iudicare: et  
nō iudicabimini. Nolite cōdemnare: et  
n̄ cōdēpnabimini. Dimitte: et dimit  
temini. Date: et dabit̄ v̄b. Mensurā bo  
nam et confertā. et coactatā et super flu  
entē: dabit̄ in sinū v̄m. Eadē quippe m̄  
surā q̄ m̄si fueritis: remittet̄ v̄b. Dicebat  
at̄ illi et similitudinē. **H**um̄ qd̄ potest cecy  
ceci ducē. **N**ōne ambo ī foucā cadūt. **N**ō  
est discip̄s sup̄ magistrū. **P**erfect̄ at̄ oīs  
erit: si sit sic maḡ ei. **2**o d̄ at̄ uides festu  
cā ī ocl̄o fr̄is tui. **t**rabē at̄ q̄ in ocl̄o tuo ē n̄  
vidas. **E**t qm̄ potes dicē fr̄i tuo. fr̄ sine ei  
nā festucā de ocl̄o tuo. **i**p̄e in ocl̄o tuo tra  
bē n̄ uides. **H**yp̄rita: ecce p̄mū trabē de



celo tuo: et tunc prospicies ut educas festucam  
de celo frus tuu. **Da. vi. Salim luch. am.**

**I**n illo tempore: Cum turbe conuenerent ad Iesum ut  
gauderent uerbu dei: et ipse stabat secus stagnu  
genesaret. **V**idit duas naues stantes  
secus stagnu: piscatores aut descendunt  
et lauabant rena. **A**scendens aut in unam nauem  
que erat simonis: rogauit eum ut adiret se  
ad illu. **S**edens: dicebat de nauicula turbas.  
**U**t cessauit aut loqui: dixit ad simone. **D**uc me  
in altu: et lauabo rena tua in captura. **U**t respondens  
simon: dixit illi. **P**receptor: per totam noctem  
laborantes nichil cepimus: in uerbo aut tuo laua  
bo rete. **U**t cum hoc fecisset: conclusit pisa  
num multitudinem copiosam. **R**uperebat aut rete  
eorum. **V**annuente foris que erat in alia naui:  
ut ueniret et adiuuaret eos. **S**ed uenit  
et impleuit ambas nauiculas: ita ut pene



migerent. Quod cum uideret simon petrus. proce-  
dit ad ienua ihu dicens. Eri amicus. quia homo pec-  
cator sum domine. Super enim conuenerat eum.  
et omnes qui cum illo erant. in captura piscium quam  
ceperat. Similiter autem iacobum et iohannem filios zebe-  
dai. qui erant socii simonis. Et ait ad simonem  
ihesus. Non timeas. ex hoc iam homines eris capies.

Et subductis ad terram nauibus. relictis omnibus secu-  
ti sunt eum. **Domnica. vij. Secundum matthaeum.**

**I**n illo tempore. Dixit ihesus discipulis suis. Amen dico uobis. non habundauit iustitia uestra plusquam scribarum et pharisaeorum. non intrabitis in regnum celorum. Audistis quia dictum est antiquis. Homo occides et uiuus erit. et tuus erit iudicium. Ego autem dico uobis. quia omnis qui irascitur fratri suo. tuus erit iudicium. Qui autem dixerit fratri suo racha. tuus erit concilio. Qui autem dixerit fatue. tuus erit gehene ignis. Si ergo offers munus tuum ad



altare et ibi recordatus fueris quod sic tuus habet  
aliquid ad usum te: velinque ibi munus tuum ante al  
tare. et uade pro reconciliari fratri tuo. Et tunc  
ueniens: offeres munus tuum. *Dea octa. S. marc.*

**I**n illo tempore: Cum turba multa esset ad Iesu  
nec haberet quod manducaret: conuocauit  
discipulis ait illis. Misereor se turbam: quia  
Ecce iam tri duo sunt me. nec habent  
quod manducet. Et si dimisso eos ieiunos  
in domum suam: deficiet in uia. Quidam enim ex eis  
de longe uenerunt. Et respondit ei discipulus suus.  
Vnde istos poterit quis hic satiare panibus in so  
litudine. Et interrogauit eos: Quot panes  
habetis. Et dixerunt. Septem. Et precepit tur  
be: discumbite super terram. Et accipies septem pa  
nes: gratias agens fregit. et dabat disci  
pulis suis ut apponeret. Et apposuerunt tur  
be. Et habebantur pilancios paucos. et quos



bndix et iussit apponi. Et manducauerunt:  
et satia sunt. Et sustulerunt quod superuicium de  
fragmentis: septem sportas. Erat autem qui manducauerunt  
quatuor milia et dimisit eos.

**I**n illo tempore: Dixit Iesus discipulis suis. **Mat. xx. Salu. m.**  
Attendite a falsis prophetis qui ueniunt  
ad uos. in uestimentis ouium. in tran  
sibus autem sunt lupi rapaces. A fructibus eorum cog  
nosceus eos. Numquid colligunt de spinis  
uuas aut de tribulis ficus: Sic omnis arbor  
bona. fructus bonos facit: mala autem arbor  
fructus malos facit. Non potest arbor bona  
fructus malos facere: neque arbor mala fruc  
tus bonos facere. Omnis arbor que non facit  
fructum bonum: excidetur et in ignem mittetur. Igi  
tur: ex fructibus eorum cognosceus eos. Non  
omnis qui dicit in domino domino intrabit in regnum ce  
lorum: sed qui facit uoluntatem patris mei qui in ce



lis ē. ip̄e intrabit in regnū celoz. *Mat. x. 8*

**I**n illo t̄p̄e. Dixit ih̄s discipulis suis. *Luc. x.*

parabolam hanc. **H**ō quidā erat diues

q̄ habebat uillicū: et hic diffamatus est

apud illū q̄i dissipasse bona ip̄is. Et uoca

uit illū et ait illi. Quid hoc audio de te?

**R**edde rationē uillicatiois tue. Jam enī nō po

teris uillicare. Ait at̄ uillicus intra se. Quid

faciā q̄ dñs n̄s aufert a me uillicatiōē.

fodere n̄ ualeo: mendicare et tubesco. Scio

quid faciā: ut cū amos fuero a uillicatio

ne recipiat me ī domos suas. Conuocatis

at̄ singulis debitoribus dñi sui: dicebat pri

mo. Quid tuū debes dño n̄o? At ille dixit.

**C**entū cados olei. Dixitq; illi. Accipe cauio

nē tuā: et sede cito scribe quinquaginta. De

de alio die. Tū uero quid tuū debes? Q' ait. Se

tū coros tui. Ait illi. Accipe litas tuas: et

*[Faint handwritten text or scribbles at the bottom of the page]*



scribe octoginta. Et laudauit dominus uultum iniquitatis quod prudentius fecisset: quod filij huius sancti prudentio res filijs luas in generatione sua fuerunt. Et ego ubi dico. facite uobis amicos de mamona iniquitatis: ut cum defeceritis recipiant uos in eterna tabernacula. *Luc. xj. Secundum lucam.*

**I**n illo tempore: Cum appropinquaret ihesus iherosolimam: uidens ciuitatem fleuit super illam dicens. quia si cognouisses et tu. Et quidem in hac die tua que ad pacem tibi. nunc uero abscondita sunt ab oculis tuis: quia ueniet dies in te. et circumdabunt te inimici tui uallo. et circumdabunt te. et conuersabuntur te undique et ad terram constituent te. et filios tuos qui in te sunt. Et non relinquent in te lapidem super lapidem: eo quod non cognoueris tempus uisitationis tue. Et ingressus in templum. cepit eicere uendentes in illo et ementes dicens illis. Scriptum est. quod dominus in die dominus orationis



100  
uocabit. Hos autem: fecistis illam speluncam  
latronum. Et erat docens cotidie in templo. *Acta xv.*

**I**n illo tempore: Dixit ihesus ad quosdam *Salm lucha.*

qui in se confidebant tanquam iusti. et aspice-  
bant ceteros parabolam istam. Duo homi-

nes ascenderunt in templum ut oraret: unus

phariseus et alius publicanus. Phariseus stans:

hec apud se orabat. *Deus:* gratias ago tibi: quia non sum

sicut ceteri hominum. raptores. iniusti. aduersi. ue-

lut etiam hic publicanus. Ieiunio bis in sabbo: de-

cimam de omniumque possideo. Et publicanus a longe

stans: nolebat nec oculos ad celum leuare. sed

percutiebat pectus suam dicens. *Deus:* propitius esto mi-

hi proxi. Dico uobis. resurrexit hic iustificatus in

terram suam ab illo: quia omnis qui se exaltat humili-

abit. Et qui se humiliat exaltabit. *Acta xvi.*

**I**n illo tempore: Exiit ihesus de iherosolyma. *S. marci.*

uenit per sidonem ad mare galilee. in terram mediam



fines decapulos. Et adducit ei surdum et mutum.  
et deprecabantur eum. ut imponat illi manum.  
Et apprehensum eum de turba seorsum. misit digi-  
tos suos in auriculas eius. et expues tenuit  
linguam eius. Et suspiciens in celum. in gemitu  
et ait illi. Effeta quod est ad aures. Et statim ap-  
te sunt aures eius. et solutum est vinculum lingue  
eius. et loquebatur recte. Et precepit illis. ne cui  
diceret. Quanto autem eis precipiebat. tanto ma-  
gis plus predicabant. et eo amplius amicitabantur  
dicentes. Bene omnia fecit. et surdos fecit  
audire et mutos loqui. *Acta xiiii. S. luchi.*

In illo tempore. Dixit ihesus discipulis suis. *Beati oculi.* qui  
vident que uos uidetis. Dico enim uobis. quod  
multi prophete et reges uoluerunt uidere que uos ui-  
detis et non uident. et audire que auditis et non  
audiunt. Et ecce quidam legis presens fuerit.  
temptans illum et dicens. Magister. quid facies



to uitā etiam possidebo. At ille dixit ad eum.  
**I**n lege quid scriptum est. Quomodo legis. Ille re-  
 spondens dixit. Diliges dominum deum tuum ex toto  
 corde tuo. et ex tota anima tua et ex omnibus uiribus  
 tuis et ex omni mente tua: et primum tuum tanquam  
 de ipso. **D**ixitque illi. Recte respondisti. hoc fac:  
 et uiues. Ille autem uolens iustificare se ipsum:  
 dixit ad ipsum. Et quis est mihi primum. **S**uspiciens  
 autem ihesus dixit. homo quidam descendebat ab iheru-  
 sale in ierico: et incidit in latrones. **Q**uia  
 despiciuerunt eum: et plagis impositis abie-  
 runt semi uiuus relicto. **A**ccidit autem ut sacer-  
 dos quidam descenderet eadem uia: et uiso illo  
 pietate. **S**imile et leuita cum esset fecerit locum et  
 uidet eum: pertransiit. **S**amaritanus autem quidam  
 iter faciens uenit ad eum: et uides eum misericordia  
 motus est. **A**ppropias alligauit uulnera eius:  
 in fundes oleum et uinum. **E**t imponens



illū in iumentum suū. dux̄ in stablū. et  
curā ei⁹ egit. Et altā die p̄tulit duos dena-  
rios. et dedit stabulano et ait. Curā illius  
habe. **V** quodcuq; sup̄ erogauis. ego cū redi-  
ero reddā tibi. **Q**uōs horū trū uidet̄ t̄ prim⁹  
fuisse illi q̄ in adit̄ ī latrones. At ille dix̄.

**Q**ui fec̄ mīam ī illū. Et ait illi ih̄s. **V**ade et  
tu fac simlr. **Dea. xv. Sc̄m lucham. 2**

**I**n illo t̄p̄. Cū uet̄ ih̄s in iher̄s̄. trāib̄at p̄  
mediā samariā et galileā. Et cū in gred̄t̄  
qdā castellum. occurr̄t ei decē uiri leprosi.  
Qui steter̄t alonge. et leuauer̄t uocē dice-  
tes. **I**hu p̄ceptor. misere nr̄i. Quos ut  
uidit. dix̄. **I**te. ostendite uos sacerdotib⁹.  
**E**t f̄m̄ ē dum uent̄. mundati s̄t. **V**n̄. at̄ ex-  
iit ut uidit q̄ mundati s̄t. regress⁹ ē. cū  
magna uoce magnificas̄ d̄m. **V** cecidit ī  
faciē an̄ pedes ei⁹. gr̄as agens. Et hic erat



samaritan'. Rpn̄des at̄ ihs: dix̄. Non̄e decē  
mūdati s̄t et nouē ubi s̄t: Nō est in uentis  
q̄ rediet et daret gl̄iam dō: nisi hic alie  
nigena. Et ait illi. Surge uade: q̄ fides  
tua te saluum fecit. *fr̄a. iij. In ieiunijs sep*

*ulo t̄p̄: Rpn̄s un̄s t̄m̄b̄s. Sc̄dm̄ marc̄.*

**I**n illo t̄p̄: Rpn̄s un̄s t̄m̄b̄s. Sc̄dm̄ marc̄.  
de turba: dix̄ ad ihm̄. Magister. am̄uli  
filii m̄m̄ ad te habentē sp̄m̄ mutū: qui  
ubiūq; eū apphenderit. allidit eū et  
spumat. et stridet dentib; et arefcit. Et dix̄  
discipulis tuis ut eiceret illū: et n̄ potuerūt.

**Q**ui rpn̄s: dix̄. Ogn̄o in credula: q̄m̄diu a  
pud uos ero. quādiu uos pagar: Afferte  
illū ad me. Et amulet̄ eum. **I**n cū uidiſſe  
illū. statū sp̄s conturbaū eū. et elis̄ i t̄ra uo  
lutabat spumas. Et i trogāū p̄rem eius.

**Q**uātū t̄p̄is ē ex q̄ hoc ei accidit: At ille ait.  
Ab infancia. **I**n fr̄q̄nt̄ eum in ignē et i aq̄s



misit: ut cum pderet. Sed si qd potes: ad  
uua nos iudex nra. Ihs at: ait illi. Si potes  
credere: oia possibilia s credent. Et continuo  
exclamas pat pueni cu lacrimis: aiebat. Ee  
to dne: ad uua i credulitatem meam. Et au  
uidet ihs concurrente tuba: cominatus est  
spu in mudo dices illi. Surde et mutte sps:  
ego tibi pcepto exi ab eo, i ampli ne i taceas  
in eu. Et clamas et multu discerpes eum:  
exyt ab eo. V ite e sic mortu: ita ut multi  
dixeret qz mortu e. Ihs at tenes manu ei:  
eueuauit eum, i surrexit. Et cu in uisset  
in domu: discipuli ei secreto in uocabant  
eum. Quare nos no potu imo eue cu. Et dixit  
illis. Hoc gen9 in nullo potest exire: n in  
oro et ieiunio. **scia. vj. Sca. lucham.**  
In illo tpe. Rogabat ihu quidam pharisey:  
ut manducaret cum illo. Et in gressus

lucham



domum pharisei: discubuit. Et ecce mulier que  
erat in civitate peccatrix, ut cognovimus quod ac-  
cubuisse in domo pharisei: attulit alabastrum  
unguenti. Et stans retro secus pedes eius,  
lacrimis cepit rigare pedes eius, et capillis ca-  
pitibus suis tangere. **Et** osculabatur pedes eius:  
et unguento ungebat. **Vides** autem phariseus  
qui vocavit eum: ait intus se dicens. **Si** esset  
propheta: sciret utique quod et qualis est mulier que tangit  
eum quia peccatrix est. **Respondens** ihesus: dixit ad illum.  
**Simo:** habeo tibi aliquid dicere. **Atque** ait. **Ma-**  
**gister.** **Duo** rebitores erat quidam fenatorum:  
unus debebat denarios quingentos et alius quinquaginta.  
**Quis** habentibus illis unde redderent: donavit utrisque.  
**Quis** ergo eum plus diligit? **Respondens**  
**Simo:** dixit. **Estimo:** quia his qui plus  
donavit. **At** ille dixit ei. **Recte** iudicasti. **Et**  
**conversus:** ad mulierem: dixit simoni. **Vides** hanc



inliere. Intraui in domum tuam: aquam pedibus meis:  
non dedisti. Hec autem lacrimis rigauit pedes meos:  
et capillis suis. Et sic. Quoniam in non dedisti: hec  
autem ex quo intraui non cessauit osculari pedes meos.

**D**ilexisti caput meum non unxisti. Hec autem unguento  
unxit pedes meos. Propter quod dico tibi:  
remittuntur ei peccata multa. quoniam dilexit multum.  
Cui autem minus dimittitur: minus diligit. Di-  
xit autem ad illam. Remittuntur tibi peccata. Et cepe-  
runt qui simul accubebant: dicere intra se. Quis  
est hic qui etiam peccata dimittit? Dixit autem ad mi-  
liere. fides tua: te saluam fecit. Vade in pace. **Sabbio.**

**I**n illo tempore. Dicebat ihesus turbis simi **S' lucam.**  
litudinem hanc. Arborē ficū habebat quidam  
plantatā in uinea sua. Et uenit querere fru-  
ctum in illa et non inuenit. Dixit autem ad culti-  
vatorē uinee. Ecce anni tres sunt. ex quibus uenio quere-  
re fructum in ficulnea hac: et non inuenio. Sic



ade g illa. Et qd etiam tram occupat. At ille  
 rpn dens: dix illi. Dne: dimitte illa i hoc  
 ano: usqz du fodia tra illa i mita sterora.  
 Et siquid fecit fructu: sin at in futuru suc  
 cides eam. Erat at doces i sinagoga eoru  
 sabbis. Et ecce mlt q habebat spm i firmita  
 tis anis dex et octo: et erat i clinata. nec  
 omno potat sursu respice. Qua cu uidet  
 ihs: uocau ad se et ait illi. Mulier: dimis  
 sa es ab in firmitate tua. Et imposuit illi  
 manus: et confesti erecta e. i glificabat de  
 um. Rpn des at archi sinagogs i dignas  
 qz sabbu curaret ihs: dicebat tute. Sex di  
 es st: in qbus oportet opari. In his g ue  
 nite et curamini: et n in die sabbu. Respo  
 dit at ad illu dñs: et dix. Hypote: unq  
 qsqz urm sabbu n solu boue suu aut asinu  
 apsepio. i ducit ad aque. Hac at filiam



habete quoniam alligasti satanas ecce decem et  
viii. annis. non oportuit solum ancillis isto

die sabbati. Et cum hoc diceret. emulsecerat os  
ad usum eius. Et omnis populus gaudebat in uniuersis.  
que gloriose fiebant ab eo. *Acta. xviij. S. m.*

**I**n illo tempore. Dixit ihesus discipulis suis. Nemo potest  
duobus dominis seruire. Aut enim unum odio  
habebit et alterum diligit. aut unum susti-  
nebit et alterum contempnet. Non potestis  
deo seruire et mammoni. Ideo dico uobis. ne sol-  
liciti sitis anime uestrae quid manducetis. neque  
corpori uestro quid induamini. Nonne anima  
plus est quam esca. et corpus plusquam uestimentum.  
**R**espice uolantia celi quoniam non seruiunt neque me-  
tunt neque congregant in horrea. et pater uester ce-  
lestis pascit illa. Nonne uos magis plus  
estis illis. Quis autem uerum cogitans potest a  
dixit ad statum suum subito amicum. Et de



uestimēto qđ solliciti estis. Considerate lilia  
agri: quom̄ crescūt. Nō laborāt: neq; nent.

**D**ico at̄ vob: qđ nec salomō in om̄i gl̄ia sua.  
eo opt̄ est. sic unū ex istis. Si at̄ fenu aḡ  
qđ hodie ē i cras i thibam̄ mittit̄: sic uest  
tit: q̄nto magis uos minime fidei.

**N**olite  
ergo solliciti ēē dicentes: quid manduca  
bimus. aut quid bibemus. aut q̄ opiemur.

**H**ec enim oīa: q̄s inquitur. Scit em̄ pat̄  
ur: q̄ his om̄ib; in digetit. Quenite ḡ  
p̄mū regnū dei et iusticiā ei;: i h om̄ia  
adiuentur vob. *Act. xviij. Scđm luchā.*

**I**n illo tpe. Ibat ihs in ciuitate que vo  
catur nazara: et ibant cum illo. disci  
pli ei; et turba copiosa. **C**ū at̄ appo  
pinq̄ret portē ciuitatis: ecce defunct;̄  
efferebat̄ filij unice; mat̄s sue. Et hec ui  
dua erat: et uerba ciuitatis multa ei;



illa. Quā cum uidisset dñs: miā mortis super  
eam. dixit illi. Noli flere. ¶ accessit: et tenuit  
oculum. Hi autē q̄ portabat. Reuerunt.  
Et ait. Adulescens: tibi dico surge. Et rese-  
dit qui erat mortuus: et cepit loqui. Et de-  
dit illum mat̄ sue. Accep̄ autē oēs timor: et  
magnificabant dñm dicētes. Quā p̄pha  
magnus successus in nob̄: et q̄ d̄s uisitauit  
plebem suam. *Dea. xlvij. & lxxviii.*

**I**n illo t̄p̄e: Cum intraret ih̄s in domum  
cuydā principis phariseorū saluō man-  
ducare panē: et ip̄i obsequabantur eum.  
Et ecce hō q̄dam idropicus: erat an̄ illū.  
¶ ip̄s ih̄s: dixit ad legis p̄tos. et pha-  
riseos dicēs. Sic; saluō curare. At illi ta-  
cuerūt. Ip̄e uero apprehensū sanauit eum:  
ac dimisit. ¶ respondēs ad illos dixit.  
Cū uerm̄ asinus aut bos ī puteū cadit.



et nō continuo extrahet illū die sabb̄i. **N**  
 nō poterat ad hec r̄p̄ndere illi. Dicebat at̄  
 et ad iuitatos pabulam: intendēs qm̄  
 p̄mos acubitus eligent. dicēs ad illos. Cū  
 inuitat̄ fueris ad nuptias: nō discūbas  
 i p̄mo loco. ne forte honoratioꝝ te sit iuita  
 tus ab illo. ⁊ ueniens is q̄ te ⁊ illū uocauit  
 dicat tibi. da huic locū. et tūc incipias  
 cū rubore nouissimū locū tenere. **S**; cū uoca  
 tus fuīs: uade et recūbe i nouissimo loco.  
 ut cū uenit q̄ te iuitauit dicat t̄. ami  
 ce ascende sup̄is. Tūc erit t̄ gl̄ia corā hi  
 m̄l̄ discubentib̄: q̄ oīs qui se exaltat hu  
 miliabit̄. Et qui se humiliat exaltabitur.  
**I**n illo t̄p̄e. Conuenerūt **Lca. xix. S. iiii.**  
 pharisei i unū. ⁊ interrogauit ih̄m unū ex eis  
 legis doctor. tēptas̄ eū. Maḡr. qd̄ ē man  
 datū magnū in lege: ait illi ih̄s. Dilige



domini domini tui ex toto corde tuo et in tota anima  
tua: et in tota mente tua. **Hec** est maximum et  
primum mandatum. **Secundum** autem: simile est huic.

**D**iliges primum tuum: sicut te ipsum. In his du-  
obus mandatis: uniuersa lex pendet et propheta.

**Congregatis** autem pharisaeis: interrogauerunt eos

ihesus dicens. **Quid** uobis uidetur: de quo eius filius

est? **Dixerunt** ei. **Dauid.** **Ait** illis. **Quomodo** ergo

Dauid in spiritu uocat eum dominum dicens. **Domine**

dominus domini mei sede ad dexteris meis. **Tunc** in

nomine inimicos tuos scabellum pedum tuorum?

**S**i ergo dicit uocat eum dominum: quomodo filius ei?

**Et** nemo potest respondere ei uerbum: nec

ausus fuit quisquam ex illa die eum amplius

interrogare. **Dei. xx. Secundum matthiam.**

**I**n illo tempore. **Ascendens** ihesus in nauiculam. nau-

fractam et uenit in ciuitatem suam. **Et** tunc

offerebant ei palmarum: uicente in lecto. **Et**



uides ihs fide illoz: dixit paralitico. Confide  
 fili: remittunt tibi peccata tua. Et ecce qda res  
 tibi: dixerit intra se. **H**ic blasphemat. Et  
 cum uidisset ihs cogitationes eoz: dixit. **H**ic qd  
 cogitatis mala i cordibus uestris. **Q**uid est  
 facilius dicere dimittunt tibi peccata. an dicere sur-  
 ge et ambula: **E**t sciatis at qm filius hois  
 habet potestate uicaria dimittendi peccata: tunc  
 ait paralitico. **S**urge tolle lectum tuum: et ua-  
 te i domum tuam. **V**enit: et abiit i domum  
 suam. **V**identes aut turbamur: et glificame-  
 tur dnm qd ad potestate tale hoibus. **Acta. xij.**

**I**n illo tpe: Dicebat ihs turbis **Secdm mathi:**  
 parabolam hanc. **S**imile tenet regnum celoz  
 homini regi: qui fecit nuptias filio suo. Et  
 misit suos suos uocare inuitatos ad nup-  
 tias: et no lebat uenire. **I**terum misit alios  
 suos dices. **D**icite i uicinis. **E**cce pndiu



mim parau: tauri nū et alia occisa et  
oīa pata ueite ad nuptias. Illi aut negle  
vert. Et abiert alijs ī uillā suā: ali' uero  
ad negociaōē suā. Reliq' uero tenuerūt  
suos ei9: et contumelia affectos occiderūt.  
**R**ex aut' cū audiss: uat9 ē. Et misit exatib'  
suis p̄didit omicidas illos: et ciuitatē  
illoz succendit. Tūc ait suis suis. **S**up  
ae quidē pate sūt: s' qui ī uita ei9 n̄  
fuerūt digni. Ite g' ad exat9 uia9: et q̄l  
cumq; in uenitis uocate ad nuptias. **R**  
egressi sui ei9 ī uias: congregauerūt oīs  
q̄s ī uenerūt malos et bonos. 7 implete  
sūt nuptie discubentiū. Intrau' aut' rex ū  
uideret' discubentes: et uidit ibi homē  
n̄ uestitū ueste nuptiali. Et ait illi. **A**  
mice: q̄modo huc intrasti n̄ habes uestē  
nuptialē. **A**ille obmutuit. Tūc dixit



rex ministris. Ligatis manibus ei et pedibus:  
mittite eum in tenebras exteriores. Ibi erit  
fletus et stridor dencium. Multi enim sunt  
uocati pauci uero electi. *Dea. xxv. S. iohem*

**I**n illo tempore: Erant quidam reguli: cui filius  
infirmabatur capharnaum. Hic cum au-  
disset quod Iesus adueniret a iudea in gali-  
leam: abiit ad eum et rogabat eum ut des-  
cenderet: et sanaret filium eius. Incipiebat  
enim mori. Dixit ergo Iesus ad eum. Nisi signa  
et prodigia uideritis: non creditis. Dixit ad  
eum regulus. Domine: descende priusquam mo-  
riatur filius meus. Dixit ei Iesus. Vade. filius  
tuus uiuit. Creditit homo sermonei que-  
dam die ei Iesus: et ibat. Jam autem eo descende-  
nte: filii occurrerunt ei et nuntiauerunt dice-  
ntes quod filius eius uiuet. In rogabat ergo  
horam ab eis: in qua melius habuerat. Et



diret ei: qz huius hora septima reliquit  
eum febris. Cognouit ergo pater quia illa ho-  
ra erat: in qua dixit ei Iesus filius tuus uiuam.  
**E**t credidit ipse et domus eius tota. *Mat. xxv. 5.*

**I**n illo tempore: Dixit Iesus discipulis suis. *math:*  
Simile est regnum celorum homini regi: qui  
uoluit rationem ponere cum suis suis. Et  
cum cepisset rationem ponere: oblati sunt ei  
unus qui debebat decem milia talenta.  
**C**um autem non haberet unde redderet: iussit  
eum dominus uendat uxorem eius et  
filios, et omnia que habebat et reddi. Pro-  
uidens autem frater eius: orabat eum dicens.  
**P**atientiam habere in me: et omnia restitua tibi.  
Respondens autem dominus suus dimisit eum:  
et debitum dimisit. Egressus autem frater  
ille: inuenit unum de confederatis suis: qui de-  
bebat ei centum denarios. Et tenens: sus-



locabat eum dicens. Redde quod debes.

Et respondens confusus eius: rogabat eum dicens. Patientiam habet in me: et omnia reddam tibi. Ille autem noluit: sed abiit et misit eum in carcerem. donec redderet debitum.

**V**identes autem confusi eius quae fiebant: contristati sunt valde. Et venerunt: et narrauerunt domino suo omnia quae facta fuerant. Tunc uocauit illum dominus suus: et ait illi. Serue ne quoniam: omne debitum dimisi tibi quoniam rogasti me. **H**ominie quod oportuit et te miseri confuisti tui sic et ego tui miseri sumus. Et uicinis dominus eius: tradidit eum tortoribus quod ad usque redderet uniuersum debitum. Sic et pater noster celestis faciet uobis: si non tenueritis uniuersum suum suum de cordibus uestris. *Mat. viii.*

**I**n illo tempore: Abscidentes pharisaei: et *S. m.* filium in ierusalem. ut caperent eum in sermone.



**E**t mittit ei discipulos suos cum herodiana-  
nis. dicentes. Magister. scimus quia uerax es.  
et uiam dei in ueritate doces. et non est tibi cu-  
ra de aliquo. Non enim respicis personam  
hominum. Dic ergo nobis: quod tibi uidetur. U-  
idet censum dari cesari an non? Cognita autem  
ihesus nequitia eorum. ait. Quid me temptatis i-  
pote? Ostendite mihi numisma census. At  
illi optulerunt ei denarium. Et ait illi ihesus.  
**C**uius est imago hec et scriptura? Dicit ei.  
Cesaris. Tunc ait illis. Reddite ergo que sunt  
cesaris cesari et que sunt dei deo. *Mat. xxv. Scdm.*  
**I**n illo tempore. Cum subleuasset oculos ihesus *ioh. 6.*  
et uidisset quia multitudo magna uenit ad  
eum. dicit ad philippum. Unde enim mihi panes  
ut manducet hii? Hoc autem dicebat. temp-  
tans eum. Ihesus enim sciebat. quod esset signum.  
Respondit ei philippus. Ducentorum dena-

(sup. scriptura)



110  
noꝝ panes nō sufficiūt eis: ut unus  
quisq; modicu quid accipiat. Dicit  
ei unus ex discipulis eius: andreas fr̄ fr̄  
mois petri. Est puer un' hic: q' habet  
q̄nq; panes ordeaceos et duos pisces.  
**S** et hec quid sūt inter tantos. Dicit ḡ  
ihs. facite hoīes discumbere. Erat at̄  
fenu multū in loco. Discubuerūt ergo  
iura: nuūno q̄i q̄nq; milia. Accipit ḡ  
ihs panes: et cū gr̄as egisset distribuic  
discubentib'. Sumit̄ ex piscib;: q̄ntū  
uolebat. Ut at̄ impleti sūt: dixit disci  
plis suis. Colligite que supauerunt  
fragm̄ta: ne peant. Collegerūt ḡ: et im  
pleuerūt duodecim cophinos fragm̄toꝝ ex  
q̄nq; panib; ordeaceis. q' supfuerūt his  
q' manducauāt. Ihs ḡ hoīes cū uidis  
set̄ quod fecerat signū: dicebat. Ra



hic ē uere ppheta. q̄ uenturus ē in mun-  
dū. *In nic. .f. ite. ptho mris x. S. ctm*  
**I**n illo tpe. Dicebat ihs trib' in *mittim.*  
iud'z. et p̄cipib' face. dñi. Ecce ego mit-  
to ad uos pphas et sapientes et scribas.  
et ex illis occidetis et crucifigatis. et ex  
flagellabitis i' synagogis ur̄is. et p̄se-  
quimini de ciuitate i' ciuitate. ut ueniat se-  
u' uos uis sangis iusti q̄ effus' ē sup ur-  
tam. a sanguine ael iusti usq' ad sangi-  
nem zacharie filii barchie: quē au-  
distis int' tēplū et altare. **A**me dico  
uob' : ueniet hec oīa se' generationē istā.  
**I**herlm iherlm q̄ occidis pphas et lapidas  
eos qui ad te mīn' sūt : quōtās uolui  
agregare filios tuos quā ad me' gal-  
lina agregat pullos suos sub alas  
et nouit. **S**ic relinquit uob' dñs iherlm et



setta. Dico enim vobis: non me videbitis amodo  
donec dicatis: Dominus qui venit in nomine domini.

In illo tempore: Dicitur In nomine sancti iohannis euangeliste  
Iesus petrus. Sequite me. Commisit petrus: **S. iohanne.**

vidit illum discipulum quem diligebat Iesus se  
cunte: qui et cubavit in cena super pedes eius.

Et dicit dicitur quis est qui tradet te. Huc ergo cum  
vidisset petrus: dicit Iesu. Domine: hic autem quid?

Dicit ei Iesus. Sic cum uolo manere: dominum ueni-  
am. Quid ad te? Tu me sequere. Exiit

ergo homo iste inter fratres: quia discipulus ille non  
moritur. Sic sic cum uolo manere dominum ueniam

quod ad te. Hic est discipulus qui testimonium perhi-  
bet de his: et scripsit haec. Et iam quod uerum

est testimonium eius. In nomine sanctorum in nocturno **S.**

In illo tempore: Angelus domini apparuit iosepho

in sompniis ioseph dicens. Surge et acci-  
pe

accipe puerum et matrem eius et fuge in egyptum

Et non dicitur  
et Iesus quod non  
moritur



tum: et esto ibi usq; dū dicam t̄. futu-  
rū ē enim: ut herodes querat puerū ad  
*mi*pendū eū. *2* consurgēs accēp̄ puerū et  
*3* matrē eī nocte: et secessit ī egiptum.  
**E**t erat ibi usq; ad obitū herodis: ut ad-  
implet̄ qd̄ dictū ē adnō p̄ pphā dice-  
tem. Ex egipto uocaui filiū mīm. Tūc  
herodes uidēs qm̄ illus ēēt amagis:  
uatis ē ualde. Et mittēs occidit om̄s  
pueros q̄ erat̄ ī bethleē. *7* in oīb; finib;  
eī abimatu et ī fra: scdm̄ temp̄ quod  
exq̄sierat amagis. Tūc ad impletū  
est: qd̄ dictū ē per iherimā pphā dicētē.  
**H**oc ī rama audita ē plorāt; *7* ululatus  
mult;: rachel plorās filios suos. *7* no-  
luit cōsolari q̄ n̄ f̄t. *thome cpi. 7 mē. Nisi*  
*granū. s. siluā. pp. 7 mē. hō qdā p̄gre. Q̄*  
*ū. f. m̄ ac̄ s̄ā stephā. Ecce ego mitto.*



ad uos. *Q<sup>e</sup> In die. i oct. s. iohis apli. Die*  
*ih̄s petro. Seque me. Q<sup>ue</sup>. in die i oct i*  
*noctum Angls dñi appa. Q<sup>e</sup> In die guil*  
*lctm. e. Sint lumbi ur̄i. Q<sup>e</sup> In i. of. pont*

**I**n illo tpe: *Die ih̄s felias i pmas. S. l.*  
 discipulis suis. *2<sup>o</sup>* uos audit: me au  
 dit. *Et q<sup>uod</sup>* uos spnit: me spnit. *Q<sup>uod</sup>* at  
 me spnit: spnit eū q<sup>uod</sup> me misit. Re  
 uerſi ſt̄ at. ſeptuaginta duo cū gau  
 dio: dicentes. *Dñe*: enā demonia ſubi  
 ciunt<sup>r</sup> nō in noīe tuo. *Et ait ill.* Videbā  
 ſathanā: ſic ſūlgur de celo cādente. *Ecce*  
 dedi uō potestate calcandi ſup<sup>er</sup> ſpentes  
 et ſcorpiones ⁊ ſup<sup>er</sup> omē uitā inimicā:  
 ⁊ nichil uos nocebit. *Veruntā* i hoc nō  
 lite gaude: q<sup>uod</sup> ſp̄s uō ſubiūnt. *Gau*  
 dete at q<sup>uod</sup> noīa uia ſc̄pta ſt̄ in ſcl. *mar*  
*cellu ipe ⁊ m̄r. Hō* q<sup>uod</sup>dam p̄gre. *q. i. i. of.*



**I**psce uig. 7 m. Simile e regnu ce. thes.  
**Q** i uig fabiani sebastia mris Desideris  
ihs de morte. **Q** i phi m m agneus. u. 7 m.  
Simile e regnu celoz etc uig. **Q** i  
i. uig. **uicea m** suli granu frum. **Q** i  
v. me. **nifio. l. pa** die sumo petry. **Q** i  
i. **st. agne. scd.** Simile e regnu. ce. thes.

**Q** u. i. **uig. i pificaco scē m. S d m lucha**  
**N**ullo tpe. Postqm impleti sūt dies p  
gationis in scdm legem moyfi. tunc  
et ihm in iherlm ut sisteret eu dno.  
sic scriptum e in lege dni. qz x masculi  
na ad aples uulua scm dno uocabit.  
**E**t ut daret ostiam scdm qd dictum  
e in lege dni. par turturu aut duos  
pillos whibacu. Et ecce ho erat i ihe  
rusale qui nra simeo: et ho uite iustis  
et timoratis expectas consolatione uel.



et sp̄s sc̄s erat in eo. ¶ Responsum acce-  
 pat̄ asp̄u sc̄o: n̄ uisuru se morte n̄  
 prius uideret xp̄m dñm. ¶ Uenit i sp̄u  
 in templū. Et cum i duceret̄ puer  
 ihm parentes ei⁹ ut faceret̄ scdm̄ con-  
 suetudinē legis p̄ eo: et ip̄e accep̄ eū i  
 ulnas suas et b̄ndix̄ dñm et dix̄. Hūc  
 dimittis suū tuū dñe scdm̄ ūbū tu-  
 um i pace: q̄ uidet̄ oculi m̄i salutate  
 tuā qd̄ passi s̄nt facie om̄iū ppl̄oz. Lu-  
 me ad reuelacionē genitū. et gl̄iam  
 pleb̄ tue isrl̄. **S̄c̄e agathe. u. a. m̄i.** Simi-  
 le ē regnū celoz t̄c̄e ūgi. Q̄ i n̄le. v.

**Valerium m̄.** Nolite arbitriari. Q̄. i. i. m̄.  
 Julio ap̄. Venit ih̄s **kathedra. s. pet̄. s. m̄.**  
 i p̄tes celiace philippi. ⁊ irogabat disci-  
 p̄los suos dices. Quē dicunt̄ hoīes cē  
 filiū iuis? At illi dixerūt. Alij ioh̄m bap̄



tistam. alij at helia. alij uero iheremia. a  
ut unū ex pph̄is. Dic ill̄ ihs. Vos at̄ qm̄  
me eē dicatis. Respondēs simō petry. dñe.  
**T**u es xps fili' dī uiuū. R̄pndēs at̄ ihesus.  
dñe ei. B̄s es simō bariona. q̄ caro et sa  
gs n̄ reuelauit tibi. s̄ pat̄ m̄s q̄ in cel̄ est.  
**E**t ego dico t̄ q̄ tu es petry. et s̄c̄ hac̄ petm̄  
hēdificabo eccliam meā. Et p̄te ī feri:  
nō p̄ualebt̄ ad iūsam. Et dabo cla  
ues reḡ celoz. Et q̄dūq; ligauis s̄c̄ ter:  
erit ligatū in cel̄. Et q̄dūq; soluis s̄c̄ ter:  
erit solutū in cel̄. *s. mathe apli hoc ē*  
*p̄ceptū. Q̄ ī n̄le ap̄loz. thom̄ de aqno* **D**ix̄  
simō petry. *gregory. p̄r.* **H**oc q̄dā p̄gre.  
**Q**ue i. 19. *of. bñi alb̄is.* **D**ix̄ simō petrus.  
*Q̄ i. 19. of. Anūciatio d̄a.* **M**issa ē angl̄s.  
*Q̄ i ad uentū. d. amb̄sij ep̄i.* **V**igilate q̄  
nes. *Q̄ in. l. of. abarū 7 ualētiā 7 ma.*



**E**cce ego mitto uos. **2<sup>o</sup>** in plurimorum numerum.

**georgij m<sup>r</sup>** **S**i quis uult post me. **2<sup>o</sup>** in i. m<sup>r</sup>. **mar**

**chi euang<sup>l</sup>iste** **E**go sum uitis uia. **Q<sup>o</sup>** i ap<sup>l</sup>orum.

**vital<sup>r</sup> m<sup>r</sup>** **E**go sum uitis uia. In ap<sup>l</sup>orum.

**Robt<sup>r</sup> alb<sup>r</sup>** **D**ixit simon petrus. **Q<sup>o</sup>** in i. d<sup>r</sup>. p<sup>r</sup>.

**ap<sup>l</sup>orum.** **p<sup>r</sup>** m<sup>r</sup>is. **euang<sup>l</sup>iste** **h**ilii granu<sup>m</sup> f<sup>r</sup>u. **hugo**

**alb<sup>r</sup>** **D**ixit simon petrus. **philippi et iacobi.** **S<sup>r</sup>**

**I**n illo t<sup>o</sup> **D**ixit ih<sup>s</sup> discipulis suis. **no<sup>m</sup> ioh<sup>m</sup>**

**turbet<sup>r</sup>** cor ue<sup>str</sup>um. **C**redidistis in d<sup>o</sup> et in me credi

**te.** **I**n domo patris mei. mansiones multe sunt.

**S**icut enim dixisse uobis. quod uado parare uobis

**locum.** **E**t si habiero et parauero uobis locum.

**iter ueniam<sup>r</sup> et accipiam<sup>r</sup> uos ad me ip<sup>s</sup>um. ut u**

**bi sum ego et uos sitis. Et quo ego uado**

**scitis. et uiam scitis. Dicit ei thomas. D<sup>o</sup>ne.**

**nesciam<sup>r</sup> quomodo uadis. Et quomodo possuum<sup>r</sup> uiam scire.**

**Dicit ei ih<sup>s</sup>. Ego sum uia. et uita et uita. Ne**

**mo<sup>m</sup> uenit ad patrem. nisi per me. Si cognouisset**

rol<sup>o</sup> n<sup>o</sup> d<sup>r</sup>is.  
ap<sup>l</sup>o<sup>r</sup>

georgij

mar<sup>chi</sup> euang<sup>l</sup>iste

vital<sup>r</sup> m<sup>r</sup>

hugo

philippi et iacobi



scitis me. et patrem meum unquam cognouissetis.  
et amicum cognoscetis eum et uidistis eum. **Dicit** ei  
philippus. Domine: ostende nobis patrem et sufficiat  
nobis. **Dicit** ei ihesus. Tanto tempore uobiscum sum. et non  
cognouistis me? **Philippus**: qui uidet me.  
uidet et patrem. **Quomodo** tu dicis ostende nobis pa-  
trem? **Non** credis quod ego in patre. et pater in me est?  
**H**ec uerba que ego locutus uobis: anime uostre non loquor. Pater  
autem in me manens: ipse facit opera. **Non** creditis  
quia ego in patre. et pater in me est. Alioquin: propter  
opera uera credite. **Amen** amen dico uobis: qui cre-  
dit in me. opera que ego facio. et ipse faciet. Et ma-  
iora horum faciet: quod ego ad patrem uado. **Et**  
quodcumque petieritis in nomine meo hoc faciam: ut  
glorificet pater in filio. **Si**quod petieritis in nomine  
meo hoc faciam. **In uocatio sancti cunctis. Secundum iohannem:**

**N**ullo tempore. **Stat** homo ex phariseis nichodemus  
nomen: princeps iudeorum. **Hic** uenit ad ihesum:



nocte: et dixit ei. **R**abbi: scimus quia adu uenisti magister. **N**emo enim potest haec signa facere quae tu facis: nisi fuerit deus cum eo. **R**espondit ihesus et dixit ei. **A**men amen dico tibi: nisi quis natus fuerit denuo non potest uide regnum dei. **D**ixit ad eum nichodemus. **Q**uomodo potest homo nasci cum sit senex? Numquid potest in uentre matris sue utero in trahere et nasci? **R**espondit ihesus.

**A**men amen dico tibi: nisi quis renatus fuerit ex aqua et spiritu. non potest intrare in regnum dei. **Q**uod natum est ex carne: caro est. **E**t quod natum est ex spiritu: spiritus est. **N**on mireris quia dixi tibi: oportet uos nasci denuo. **S**piritus ubi uult spirat et uocem eius audis: sed non scis unde ueniat aut quo uadat. **S**ic est omnis qui natus est ex spiritu. **R**espondit nichodemus: et dixit ei. **Q**uomodo possunt haec fieri? **R**espondit ihesus et dixit ei. **T**u es magister in israhel et haec ignoras? **A**men amen dico tibi:



quod scimus loquimur: et quod uiderimus testamur.  
et testimonium nostrum non accipitis. Si terra dicit  
tibi uerbum et non credis: quomodo si dixerit uerbum cele-  
stia credes? Et nemo ascendit in celum.  
nisi qui descendit de celo: filius hominis qui est in  
celo. Et sic moyses exaltauit seipsum in deser-  
to. ita exaltari oportet filium hominis: ut uis  
qui credit in ipsum non perdat. sed habeat uitam  
eternam. *Alexand' euen' et tocol' V* *Cum au-*  
*dieritis plura. Q' in plurimorum m'z. iohis an-*  
*portata latina* *Die ihu petro. Q' in alia festiui-*  
*te. pet' confessor.* *Sane lumbi det* *cordiam et epi-*  
*machi* *Sedente ihu sup motu. Q' in plurimorum*  
*m'z. ueteri et aulier et panter' m'z. S mathe*  
*U* illo tempore: accesserunt ad Iesum pharisei: et  
temptantes eum et dicentes. Si licet homini di-  
mittere uxorem suam. quacumque ex causa? et res-  
pondens ait eis. Non legistis quod quod fecit ab



incho masculū et feminā fec̄ eos et dixit.  
p̄ hoc dimittet hōō patrē ⁊ matrē. ⁊ ad  
herēbit uxori sue. ⁊ erūt duo ī carne uā.

Itaq; iam nō sūt duo: s; una caro. Qd̄ ḡ  
d̄s cōvincit: hōō nō separet. Dicit̄ illi.  
Quid ḡ moyses mādaū dari libellū re

pudū et dimittē. Dicit̄ ill. Qm̄ moyses  
adduciā cordis ur̄i: p̄misit ub̄ dimit

tē uxores ur̄as. Ab̄ incho at̄: n̄ fuit sic.

Dico at̄ ub̄: q̄a quicq; dimisit uxorē suā  
n̄ obfornicationē. ⁊ aliā duxit mecatur.

Et q̄ dimissa duxit: mecat. *Dicit̄ ei dis*

apli ei. Si ita ē causa hōi *com uxore.*

nō expedit nubē. Qui dū. *non os capiūt*

ūbū istud: s; quib; datū ē. Sūt em̄ eu

nuchi: q̄ de matr̄s utō sic s̄ nati. *⁊ sunt*

eunuchi: q̄ sūt s̄ ab hōib; *⁊ s̄ eunuchi.*

q̄ se ip̄os castrauerūt. p̄t̄ regnū celoz. *⁊*



potest capere capiat. **Urbanus ppe** **Umi** **hoo** q  
dam pte. **Q** in 19. **st.** **nichom.** **nr.** **Sigs**  
vult me seq. **denegat.** **marcelli** **pet.** **Amē**  
**amē** **di.** **u.** **q** **plo.** **Q** **i** **pli.** **m.** **pei** **z** **se.** **Vides**  
**turbas** **ihs.** **Q** **i** **pli.** **m.** **barnabe.** **ap** **h** **ec** **e** **p**  
**cept.** **Q** **i** **n** **le** **ap** **loz.** **basilidis** **an** **na.** **z.** **Ece** **ego**  
**mitto** **uos.** **Q** **i** **plimoz.** **m.** **marc** **z** **mar**  
**celliam** **attendite** **afec.** **Q** **i** **plimoz** **nr** **z** **g**  
**i** **illo** **tpre.** **Dum** **egredere** **uasy** **z** **pthasy** **nr** **z**  
**ihs** **de** **templo.** **aut** **illi** **un** **z** **de** **discipulis** **su** **mar.**  
**is.** **Magr.** **aspice** **q** **les** **lapides** **et** **q** **les** **stru**  
**cture.** **z** **rpndes** **ihs.** **aut** **illi.** **Vides** **has** **ma**  
**gnas** **he** **dificatio** **z** **non** **relinq** **lapis** **sup**  
**lapide.** **qui** **non** **destruat.** **z** **cum** **sedet** **i** **mo**  
**te** **oliuar** **cont** **templu.** **in** **rogabant**  
**eū** **sep** **ati** **pet** **z** **iacob** **z** **iohes** **z** **andre**  
**as.** **Dic** **nr** **quō** **uta** **fi** **z** **z** **quō** **signū** **erit.**  
**quō** **hec** **oīa** **i** **ap** **iet** **cō** **sumari.** **z** **rpndes**



ihs: cepit dicere illis. Videte: ne quis uos se-  
 ducat. Multa enim ueniet in nomine meo da-  
 ctes quod ego sum: et multos seducet. Cum  
 audieritis autem bella: et opiniones bellorum:  
 ne timeatis. Oportet enim hec fieri: sed  
 nondum finis. Exsurgit autem gens super ge-  
 tem et regnum super regnum: et erunt tunc motus  
 pro loca et fames. Inimicum dolorum hec. Videte  
 autem uos metipsos. Tradet enim uos in manus  
 eorum: et in synagogis uapulabitis. Et an-  
 te presides et reges stabitis propter me: in testi-  
 monium illi. Et in omni gentes: primum oportet pro-  
 dicari euangelium. Et cum dixerint uos tra-  
 dentes: nolite cogitare quod loquamini. sed  
 quod datum fuit uobis in illa hora quod loquamini.  
 Non enim uos estis loquentes: sed spiritus sanctus. Tra-  
 det autem frater fratrem in mortem: et pater filium. Et  
 consurgent filii in parentes: et morte eos



afficiet. Et eris hodie omnibus: propter nomen  
mum. Quod autem sustinuerit in fine hie sa  
luz erit. *Vigilia. s. iohannis bte. In maiu. s. euā*

**F**uit in diebus hodie *gly. S. lucham.*  
regis iudee sacerdos quidam nomine sa  
charias de vice abia: et uxor illi de filia  
bus aaron et nomen eius helisabeth. Erant autem  
iusti ambo ante dominum: incedentes in omnibus  
mandatis et iustificationibus domini sine qua  
la. Et non erat illi filius: eo quod esset helisabe  
th stilis. et ambo prestisset in diebus suis.  
Cum enim esset cum sacerdotio fungeret sachari  
as in ordine uicis sue ante dominum: secundum con  
suetudinem sacerdotum forte exiit ut in cen  
sum poneret. in gressu in templum domini. Et omnis  
multitudo erat populi orans foris: orantem  
censum. Apparuit autem illi angelus domini: stans  
ad dexteram altaris in censu. Et sacharias t



baty ē uidentis: et timor inruit se eius.  
**A**it aut ad illū angls. Ne timeas sacharia: quoniam exaudita ē deprecatio tua. Et uxor tua helisabeth pariet tibi filiū: et uocabitur nomen eius iohem. Et erit gaudium tibi et exultatio: et multa in natiuitate eius gaudebit. Erat enim magnus coram domino: et uinum et siccum non bibit. et spiritu sancto replebitur ad huc ex utero matris sue. Et multis filiorum israel: conuertet ad dominum deum suorum. Et ipse praedictus ante illum in spiritu et uirtute helie: ut conuertat corda patrum in filios. et incredulos ad prudentiam iustorum. Parate dominus plebem perfectam. **In die**  
**I**n illo tempore. Dixit sacharia ad primam missam. S. lucam. uas ad anglim. Unde hoc sciam: Ego enim sum senex: et uxor mea prestet in diebus suis. Et respondit angls: dixit ei. Ego sum gabriel qui ad



sto an dñi: et missi loq ad te. et hec tibi  
euanglisare. Et ecce eis taces et nō  
potis loq usq; in diem. q̄ hec fiat: pro  
eo qd̄ n̄ credidisti ūbis m̄is. q̄ imple  
hūt in t̄p̄e suo. Et erat plebs ex  
tans sachauā: et mirabant̄ qd̄ tace  
daret ip̄e in templo. Egressus at̄ nō po  
tāt loq ad illos: et cognouert̄ qd̄ uisi  
onē uidit̄ in tēplo. Et ip̄e erat in  
nues̄ ill̄: et p̄mansit mutus. Et factū ē  
ut implea s̄t dies officij ei: abijt  
domū suā. Post hos at̄ dies cōcepit  
helisabeth: uxor ei. et cōclabat se mē  
sibi quinq; dies. Quā sic fec̄ in dieb; idē  
eb; q̄b; respex̄ aufferēte obprobriū m̄m  
it̄ hoies. *Ad missam maiore S' luctu.*

**I**n illo t̄p̄e. helisabeth impletū ē t̄p̄e par  
endi. et peperit filiū. Et audiert̄ uicini



et cognati eius. quod magnificauit dominus in matrem suam  
 cum illa. et congratulabantur ei. Et factum est in die  
 octauo uenit summa de pueris. et uocabat  
 eum nomine patris sui zacharia. Et respondit mater eius.  
 dicens. Nequaquam. sed uocabitur iohannes. Et dixerunt  
 ad illam. quod nemo est in cognatione tua qui uoce  
 tur hoc nomine. Inmouebat autem patrem eius. quem uelle  
 uocari eum. Et postulas pugillatim. scripsit  
 dicens. Iohannes est nomen eius. Et mirati sunt uniuersi. Ap-  
 tum est autem illi os eius et lingua eius. et loquebatur  
 benedicens dominum. Et factus est timor super omnes uicinos  
 eius. et super omnia montana iudee diuulgaba-  
 tur omnia uerba haec. Et posuerunt os qui audierunt  
 in corde suo. dicentes. Quid putas puer iste  
 erit. Et enim manus domini. erat cum illo. Et zach-  
 arias pater eius impletus est spiritu sancto. et propheta di-  
 ces. Beatus dominus deus uir. quod uisitauit et fecit excep-  
 tionem plebi suae. **Sax iohis et pauh. Descendit**



ih̄s de monte. Q̄ in plurimorum m̄. **vigilia a**  
**illo t̄p̄e. Dixit ih̄s pet̄. p̄lor. p. 7 pa. S i.**  
**S**imō ioh̄is diligis me pl̄ his. **Dic̄ ei. Inā**  
**dn̄e. tu sc̄is q̄ amo te. Dic̄ ei. Pasce agnos**  
**mos. Dic̄ ei iter. Simō ioh̄is diligis me.**  
**Ait illi. Eccl̄ dn̄e. tu sc̄is q̄ amo te. Dic̄**  
**ei. Pasce agnos n̄os. Dic̄ ei t̄io. Simō**  
**ioh̄is amas me. Conuictus ē pet̄ q̄ di**  
**xit ei t̄io amas me. et dic̄ ei. Dn̄e. tu**  
**oīa sc̄is. tu sc̄is q̄ amo te. Dic̄ ei. Pasce o**  
**ues m̄as. Amē amē dico t̄. cū eēs iun̄**  
**or ungeb̄as te. 7 ambulabas ubi uole**  
**bas. Cū aut̄ senueris. extēdes man̄ tuas**  
**et ali' te unget. 7 ducet q̄ nō uis. Hoc aut̄**  
**dic̄ significans qua morte clarificatur̄**  
**oet dn̄i. In die festiuitatis. s. p. 7 pauli.**  
**H̄c̄ ih̄s i p̄tes. Rec̄que iet̄ in cathedra. 7 s̄c̄**  
**a pauli. Dixit simō pet̄. Q̄ in i. 27. oīs**

oet dn̄i  
27



**Sancti Iohannis Evangelium.** **Elisabeth** unplem. **Et** **ter** **i**  
**die.** **petri** **et** **matthiam.** **Sedente** **ihu** **sup.** **Q**  
**in** **pli.** **miz.** **translaco.** **f.** **Sunt** **libi**  
**uri.** **Q** **in** **i.** **of.** **atq;** **aploz.** **Sed** **in** **m.**

**I**n illo tempore. Iussit ihesus discipulos suos ascende-  
 dere in nauiclam: et pcedere eum transiendum  
 donec dimitteret turbas. **Et** dimissa turba:  
 ascendit in montem solus orare. **Uespere** autem  
 facta solus erat ibi: nauicla autem in medio ma-  
 ris iactabatur fluctibus. **Erant** autem illi contrari-  
 uenti. **Quarta** autem uigilia noctis ueni ad  
 eos: ambulans super mare. **Et** uidentes eum  
 super mare ambulante: turbati sunt dicentes  
 quia fantasma est. **Et** per timorem clamauerunt.  
**S**tatimque ihesus locutus est eis dicens. **Habete** fi-  
 duciam. **Ego** sum: nolite timere. **Respondens** autem  
 ei petrus: dixit. **Domine:** si tu es iube me ueni-  
 re ad te super aquis. **At** ipse ait. **Veni.** **Et** des-



centes petrus de nauicla ambulabat super  
aqm: ut ueniret ad ihm. Videns u uen-  
tum ualidum: timuit. Et cum cepisset in-  
gri: clamaui dices. **D**ne: saluum me fac. **E**t con-  
nuo ihs extendens manum apprehendit eu:  
et ait illi. **N**odice fidei que dubitasti. **E**t  
cum accessisset in nauiclam: cessauit uentus.

**Q**uam in nauicla erat: uenit et adrauit  
cum dicentes. **V**ere filius dei es. **S**eptem **f**im. **S**

**I**n illo tempore. **V**enit ihu ad turbas: ecce **m**.  
matris eius et fratres stabant foris. querentes loqui  
ei. **D**ixit autem ei quidam. **E**cce mater tua et fratres  
tui foris stant: querentes te. **A**t ipse respondens:  
dicens sibi ait. **Q**uoniam est mater mea et qui sunt fratres  
mei. **E**t extendens manum in discipulos suos:  
dixit. **E**cce mater mea: et fratres mei. **Q**uius enim te-  
nent uoluntate patris mei qui in celis est: et ipse  
meus frater et soror et mater est. **M**agdalene  
**S**alucha.



Translatio. p. lndicti  
 Ide evangl. d. p. s. m. q.  
 d. s. m. q. s. m. q.

**I**n illo tpe: Rogabat ihm qdam phariseus:  
 ut manducaret cum illo. Et ingressus domum  
 pharisei. discubuit. Et ecce mulier que erat in  
 civitate peccatrix. ut cognovit quod acubuit  
 in domo pharisei: attulit alabastrum unguen-  
 ti. et stans tetit seque pedes eius. lacrimis cepit  
 rigare pedes eius. et capillis capitis sui tangebatur.  
 Et osculabatur pedes eius: et unguento unge-  
 bat. Videns autem phariseus que vocavit eum:  
 ait inter se dicens. Visi tunc pharisei: sciret utique  
 que et qualis est mulier que tangit eum. quia peccatrix  
 est. Et respondens ihesus: dixit ad illum. Simo: ha-  
 bes tibi aliquod dicens. At ille ait. Magister: dicitur.  
 Duo debitores erat quidam fenatori: unus  
 debebat denarios quingentos. et alius quinquagi-  
 ta. Quis habentibus illis unde redderet: dona-  
 vit utrisque. Quis ergo cum plures diligit. Res-  
 ponders simo: dicitur. Estimo: quia his cui plures



donauit. At ille dixit ei. Recte iudicasti. Et  
conuersus ad marie: dixit simoni. Vides hac  
marie? Intraui in domum tuam: aquam pedibus  
meis non dedisti. Hec autem lacrimis rigauit  
pedes meos: et capillis suis tetigit. Osculum  
meum non dedisti: hec autem ex quo intraui non cessauit  
osculari pedes meos. Oleo caput meum non  
unxisti. Hec autem unguento unxit pedes  
meos. Propter quod dico tibi: remittuntur ei pec-  
cata multa. quoniam dilexit multum. Cui autem minus  
dimittitur: minus diligit. Dixit autem ad illam.  
**R**emittuntur tibi peccata. Et ceperunt qui simul acube-  
bant: dicere intra se. **Quis est hic qui etiam  
peccata dimittit?** Dixit autem ad marie. fides tua:  
te saluam fecit. **Vade in pace. Apollinaris m.**  
**scia est continentia.** **Et in uile sancti bartholomei** antea in m  
folio  
**I**n illo tempore: accessit **Sancti iacobi apostoli. Secundum in**  
fuit ad iherosolimam matris filiorum sebedei cum filiis



fuis: adorans et petens aliqd ab eo. **E**di-  
xit ei. **Q**uid uis: **A**ut illi. **D**ic ut sede-  
ant hi duo filij mī unq ad dextam tuā  
et unq ad sinistra tuā: in regno tuo. **R**e-

**P**otesťis bibere calicē quē ego bibitury  
fui. **D**icit ei. **P**ossūm. **A**ut illis. **C**alicē q̄  
dem mīm bibens: sedē at̄ ad dextera me-  
am et ad sinistra n̄ ē mīm dare ub̄ sed  
quib' patū ē ap̄e mō. **f**elias ep̄i i m̄r.

**S**unt libi uti. p̄. **Q** m̄i. **H**. **A**b dō i senes  
m̄m. **E**cce ego mitto uos. **Q** i p̄limoz  
n̄z. **S**ū pet̄ ad uicla. **V**enit ihs i par.

**Q**ue i cathedra. **S**tephi x̄p̄e. **S**alm lucā.

**I**n illo t̄p̄e. **D**ixit ihs discipulis suis para-  
bola hanc. **H**ō q̄dā nobil' habuit i re-  
gionē longinq̄m: acipe sibi requia  
teuā. **M**ocatis at̄ decē suis suis: ded̄



illis decem minas. Et ait ad illos. **N**egotia  
minimū dū ueniō. **C**ives autē ei⁹ hoderat illū:  
et miserunt legationē p̄ illū dicētes. **N**o  
lum⁹ hūc regnare sup̄ nos. **V**tm̄ ē ut re  
dierit accepto regno: et iussit uocari f  
uos q̄b⁹ ded̄ pecuniā. ut sciret quāntū q̄s  
que negotiat⁹ ēēt. **V**enit autē p̄m⁹ dicens.  
**D**ñe: mina tua decem minas ad quāsiū. **E**t ait il  
li. **C**urge fue b̄e: q̄ i modico fidel⁹ fuisti.  
etis potestātē habēs sup̄ decem ciuitates. **V**  
alī uenit dicēs. **D**ñe: mina tua. fecit quinq;  
minas. **E**t huic ait. **E**t tu esto sup̄ quinq;  
ciuitates. **E**t alī uenit dicēs. **D**ñe: ecce  
mina tua: quā habui repositā i sudario.  
**T**unui enī te. q̄ hō austery es: toll' quod  
n̄ posuisti. i meas qd' n̄ seminasti. **E**t dixit  
ei. **D**e ore tuo te iudico: fue nequū. **S**cie  
bas qd' ego hō austery sum tollens quod



n̄ posuit. et metes qđ nō seminavi. Et q̄re  
 n̄ dedisti pecunia meā ad mēsa. ⁊ ego ueni  
 ens cū usuris utiq; exegisse illā. Et ad  
 stantibz dixit. Auferte ab illo minam. et  
 date illi qui habet decē minas. Et dixit  
 ei. Dñe habz decē minas. Dico at ubi q̄a  
 om̄i h̄nti dabit. ab eo at q̄ n̄ habz. ⁊ qđ  
 h̄t auferet. ab eo. Peruntū inimicos m̄os  
 illos q̄ noluerūt me regnare sup se. adhu  
 cite huc et in t̄tate ante me. **In uenio s̄c̄i ste  
 phi** Ecce ego mitto ad uos. **Q̄** i alia festi  
 uitate. **Ann̄i .x̄.** Dixit simō petry ad. i.  
**S̄c̄i ep̄i ⁊ m̄c̄** quidā p̄gre. **Q̄** in. i. .x̄.  
**ann̄i cū socijs suis** Nichil op̄ū qđ. **Q̄** in  
**pl̄i. n̄z. Vigilia s̄c̄i lauretj m̄** matrim  
**I**n illo q̄. **S. i. d. s.** Si quis uult p̄ me  
 uenire. abneget semetip̄m ⁊ tollat c̄  
 c̄e suā et seq̄tur me. **Q̄** enī uoluit





aiam suam saluam facit: perdet eam. Et qui perdit  
vit aiam suam propter me: inueniet eam. Quid enim  
prodest homini, si mundum uniuersum lucretur, anime  
uero sue detrimentum patiatur? Aut quomodo dabit  
homo commutationem pro anima sua? Filius enim hominis  
uenturus est, in gloria patris sui cum angelis suis:  
et tunc reddet unicuique secundum opera eius.  
A me dico uobis: sic quidam de his stantibus  
qui non gustabunt mortem donec uideant filium  
hominis ueniens in regno suo. *In die ad primam missam.*  
In illo tempore. Dixit Iesus discipulis suis. *S. m.*  
Quis amat patrem aut matrem plusquam me:  
non est me dignus. Et qui amat filium aut fi-  
liam super me: non est me dignus. Sed qui non accipit  
crucem suam et sequitur me: non est me dignus.  
Qui uenit animam suam: perdet illam. Et qui perdit  
vit aiam suam propter me: inueniet eam. Qui recipit  
uos: me recipit. Et qui me recipit:



recipit eum qui me misit. **Q'** recipit prophetam in nomine  
 prophete: mercedem prophete accipiet. **Q'** recipit iustum  
 in nomine iusti: mercedem iusti accipiet. **V'** quicumque  
 poculum dedit uni ex minimis istis calicem  
 an quam sitigide tantum in nomine discipuli: amen di-  
 co tibi non perdet mercedem suam. **Ad missam marie.**

Huius gratiam frui. **Q'** i. i. m. **Corone**

**domini.** Apprehendit pilatus. i. que in sic-  
 lib. **tiburum me.** Si quis uult pro me. **Q'** i. i.

m. **Spolia me** accendite a se. **Q'** i. pli.

m. **vigilia assumptionis scie m. S. d. m. l. u. c. h. a.**

**I**n illo tempore: Loquitur ihesu ad turbas: et tolles  
 uocem quendam mihi de turba dicit illi. **H**is uer-  
 ter quod te portauit: et uerba quod dixisti. At ille  
 dicit. **Q**ui uimmo. hi qui audiunt uerbum dei et  
 custodiunt illud. **In die ad missam. S. l. u. c. h. a.**

**I**n illo tempore: Intrauit ihesus in quendam castellum:

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum

et inle quendam martha nomine. excepit illum



in domum suam. Et huic erat soror  
noīe m̄: q̄ etiā sedēs sec̄ pedes dñi. au-  
diebat ūbū illi. **M**artha at̄: satage-  
bat ita frequs m̄struū. **Q**ue stetit: et  
ait. **D**ñe: nō ē tibi, cur qđ soror m̄a  
reliqđ me solā m̄strare. **D**ic̄ ḡ illi: ut  
me ad iuuēt. **R**epndēs dñe illi dñs. **M**ar-  
ta: **M**artha: sollicita es: et turbaris erga  
plūma. **P**erō: unū ē necessariū. **M**aria  
optimā partē elegit. q̄ nō auferet̄ ab ea.  
**H** eūngl̄m p̄ octo dies repetat̄. **I**n octauo  
die bernardi abbis. **D**ie finis petrus.

**I**n illo t̄p̄. **I**n n̄c. s. bartolom̄i apli. **S**cdm  
sc̄ā ē contenciō int̄ discipulos: q̄s **L**uchā.  
eoz uidēt̄ ē maior. **D**ix̄ at̄ eis ihs. **R**e-  
ges gentiū dñant̄ eoz: **I** q̄ potestare ha-  
bēt sup̄ eos bñficia uocant̄. **V**os at̄ n̄ sic.  
**S**ed q̄ maior ē t̄ ubi: fiat sic uimior. **E**t



q̄ p̄fessor ē: sic ministrator. Nā q̄s maior  
 ē qui recumbit: et an q̄ ministrat: Hōne q̄  
 recūbit. Ego at̄ ī mediō uim̄ sū: sic qui  
 ministrat. Vos at̄ estis: q̄ p̄mansistis me  
 cū intemptationib' m̄is. Et ego dispo  
 no ubi sic disposuit in pat' n̄s regnum:  
 ut edatis et bibans sup mēsa meam  
 ī regno mō. et sedens sup thronos iudica  
 tes duodecim trib' isrl.

Lodovici cōf. Eugl:  
 Dñe simō petri ad  
 romanos

Laudo uia euāgelm.

Dñe simō ad. Augustini ep̄i. Vigilate qa  
 nes.

Q̄m. i. N. Dedicatio s̄i ioh̄es l̄be.

In illo t̄p̄: Misit herodes ac tenuit s̄i marc̄.

**I**n illo t̄p̄: Misit herodes ac tenuit s̄i marc̄.  
 ioh̄em et uincit eum in carcerem: p̄p̄t̄ h̄odi  
 dena uxore philippi fr̄is sui: q̄ duxerat  
 eum. Dicebat enī ioh̄es herodi. Nō licet  
 t̄ habere uxore fr̄is tui. Herodias at̄ ī s̄i  
 abar̄ illi: et uolebat occid̄ eū nec pot̄at.  
 Herodes enī metuebat ioh̄em: sc̄s̄ eum



uiru iustu et sanu: ⁊ custodiebat eu. Et  
audito eo. multa faciebat: ⁊ libentē eum  
audiebat. Et cū dies oportun⁹ accidis  
set: herodes natali sui cenā fecit principib⁹  
et tribunis et primis galilee. Cumq; i  
mouisset filia ipius herodiadis. ⁊ saltasset  
et placuisset herodi. similib⁹ recubentib⁹:  
rex ait puelle. Petere a me quod uis: ⁊ dabo  
tibi. Et iurauit illi: quod quicquid petieris da  
bo tibi: licet dimidium regni mei. Quē cum  
exisset: diē matris sue. Quid petat. Et illa  
dixit. Caput iohis bte. Cū in mouisset ita  
cū festinationē ad regē: petiuit dicens. Wo  
lo: ut pringas mihi in disco caput iohis  
bte. Et constat⁹ ē rex pp̄t iururadus.  
et pp̄t similes recumbentes: noluit eā con  
sultari s; nullo spicatore precepit affec  
tū caput eius in disco. ⁊ decollauit eum in carcere:



et attulit caput eius in disco. et dedit illud  
puelle. Et puella. dedit matris sue. Quod  
audito discipulus eius. uenit et tulit  
corpus eius. et posuit illud in monumento.

*Sabie. uicij. Simile est regnum. ce. thes.*

Quod in nle. *v. felias et audac.* Nichil optum.

Quod in pli. mem. *Agudij albis. Dicitur fundus*

*petri. In nle. scilicet in. Im. l. euanglij. Scilicet in.*

*Liber gnaoiois. Reque in nauitate. d. gor*

*goni mti. Si quis uult. Quod in. i. mti. pa*

*illo tpe. Dicitur ihs et iancti. Scilicet in.*

discipulis suis. Cum persequerentur uos in ciuitate ista: fugite in aliam. Amen dico uobis:

non consumabitis ciuitates israhel. donec ueniat filius hominis.

Non est discipulus super magistrum: nec seruus super dominum suum.

Sufficit discipulo ut sit sicut magister eius: et seruus sicut dominus eius.

Si primum familias uel sebub uo



cauet. quoniam magis domesticos timere  
timueritis eos. Nihil enim optatum quod non re-  
uelabitur: et occultum quod non scietur. Quod dico uobis  
in tenebris dicite in lumine: et quod in aure aucto-  
ritatis predicare super tecta. Et nolite timere  
quia occidunt corpus: animam autem non possunt occidere.

**S**ed potius eum timeate: qui potest animam et corpus  
deire in gehennam. Nonne duo passeres au-  
uolant: et unus ex illis non cadet super terram  
sine patre uostro? Huius autem et capilli capitis: omnes  
numerati sunt. Nolite ergo timeere: minus pallet  
meliores uos. Omnis ergo qui confitebitur  
me coram hominibus: confitebor et ego ei coram patre  
meo qui est in celis. **Exultate super timores. Saluum**

**hullo tempore. Dicit dominus turchis iudex. Huc .i.  
iudicium est mundi: non princeps huius mundi  
eruet foras. Et dicit si exaltatum uero anima  
omnia trahat ad me ipsum. Et dicit dicitur:**



autē ex eis erant fatue et q̄nḡ prudentes  
**S**ed q̄nḡ fatue: accepit lapadibꝫ nō sup̄  
 seruit oleū sc̄tū. Prudentes uero: accepe  
 rūt oleū in uasis suis cū lapadibꝫ. Morā  
 at̄ faciente sponso: dormitauerūt oēs et  
 dormierūt. Media at̄ nocte clamor̄ factus ē:  
 ecce sponsus uenit exite obuia ei. Tūc sar  
 uerūt oēs uigiles ille: et ornauerūt lapa  
 des suas. fatue at̄: sapientibꝫ dixerūt. Date  
 nob̄ de oleo uro: q̄a lapades n̄r̄e ex̄stingu  
**R**esponderūt prudentes dicētes. Ne forte n̄ suf  
 ficiat nob̄ et uob̄: ite parate ad uēdētes et e  
 mitte uob̄. Dū at̄ uenit emente uenit sponsus.  
**E**t q̄ p̄te erat inuauerūt cū eo ad nuptias:  
 et clausa ē ianua. Posth̄c uenierūt et  
 reliq̄ uigiles: dicētes. Domine domine: aperue  
 At ille respondēs: ait. Amē dico uob̄: nesci  
 tes. Vigilate itaq̄ q̄ nescitis diē n̄r̄e.



4  
In illo tempore dixit Iesus discipulis suis **Al** **sed**  
parabolam hanc. Simile est regnum ce **m.**  
lorum tesaurum absconditum in agro: que cum  
inuenit homo abscondit. et pro gaudio il  
lius uadit et uendit uniuersa que habet  
et emit agrum illum. Item simile est regnum  
celorum homini negotiatori: que tenet boas  
margaritas. Inuenta autem una preciosissima  
margarita: abiit et uendidit omnia que  
abuit. et emit eam. Item simile est reg  
num celorum sagittam misisse in mare. et ex om  
ni genere piscium congregari. Quam cum imple  
ta esset educetes. et secum licet sedentes: ele  
gerunt bonos in uasa. malos autem foras mi  
serunt. Sic erit in consummatione seculi. Erubunt  
angeli et separabunt malos de medio ius  
torum. et mittent eos in caminum ignis. Ibi er  
unt fletus. et stridor denui. In telluris istis hec



omnia. Dicit ei. Etiam dñe. At illis.  
 Ideo oīs sciba dicitur i regno celoz. simul  
 ē hōi pat' familias. q' p'fert de thesauro  
 suo noua et uetā. *In dicitur cecilie ul'*  
*Julio tpe. Dicit ih̄s amūlate. S' luhā.*  
**I**discipulis suis. Nō ē arbor bona q' facit  
 fructus malos. neq' arbor mala facies fructū  
 bonū. Unaq'q' enim arbor. de fructu suo  
 cognoscat'. Neq' enim de spinis colligunt  
 fides. neq' de uento uidebitur uia. Non  
 de bono thesauro cordis sui. p'fert bonum.  
 et malus hō de malo thesauro. p'fert ma  
 lū. Ex abundantia enim cordis. os loquitur.  
 Q' d' enim uocatis me dñe dñe. et nō facitis q'  
 dico. Oīs q' uenit ad me. audit sermōnes  
 mōs et facit eos. ostendā ubi tu simul ē.  
 Simil' ē hōi edificati domū. q' fudit i ariū.  
 et posuit fundamenta sup' petm. In unda cōe



at frā illū et flumē domui illi. et nō  
potuit eam mouē. fundata enī erat  
sup̄ petra. **Aliud. Scdm lucham.**

**I**n illo tēp̄. In gressu ih̄s. p̄ ambulabat  
iherico. Et ecce ū noīe sache. hic erat  
p̄nceps publicanorū. et ip̄e diues. Et q̄  
tebat uidē ih̄m q̄s cēt. et nō potat pre  
turba q̄ statua pusillū erat. **I**n p̄uies  
ascendit ī arbore sicomorū ut uidet il  
lum. q̄a in de erat transiturū. Et cū ue  
niss̄ ad locū. suspiciens ih̄s uidit illū  
et dixit ad eum. seche. festinas descē  
de. q̄a hodie ī domo tua oportet me  
manē. **I**n festinas descendit. et excep  
it illū gaudēs. Et cū uiderent oīes. mir  
rabant dices qd̄ ad hōmē p̄corē di  
uiss̄. **S**tr̄s at̄ seche. dixit ad ih̄m.  
**E**cce dimidiū tenorū meorū dñe. d̄ pau



pib: et siquid aliquem defraudavi. reddo q̄  
 duplū. **A**it ihs ad eū. Quia hodie salus  
 domui hie facta ē: eo qd̄ t̄ ipse filius sit abhe.  
 enim filius hoīs q̄rere t̄ saluū facere  
 qd̄ perierat. **De sc̄a trinitate. f. iō.** **N**ullo  
 t̄p̄e. **D**ixit ihs. d. i. d. s. Cū uenit pa-

chus. 2<sup>o</sup> in dñica i tra oct̄s ascēsiōis. d.

**N**ullo t̄p̄e. Ascendēs ihs iherosolimam.

**De sc̄a trinitate  
 Sal: m.**

Assūpsit duodecim discipulos suos sec̄  
 to t̄ ait illis. Ecce ascendam iherosolimam.  
 et filius hoīs tradet̄ p̄ncipib: sacerdotum  
 t̄ scribis. t̄ cōdēpnabit̄ eū morte. Et tra-  
 det̄ eum gentib: ad deludēdū. t̄ flagellā-  
 landū. t̄ crucifigendū. Et t̄ia die resur-  
 get. **De sc̄a trinitate. Sal: m. Lucam.**

**N**ullo t̄p̄e. Locut̄e ihu ad turbas. extol-  
 les uocē qd̄a mlt̄ de turba dixit illi. Et  
 uenit̄ q̄ te portauit: t̄ uerba que fecit̄



ti. At ille dixit. Qui in immo: bñ qui  
audiuit uerbum dei et custodiuit illud.

In illo tempore: Sedes ih̄s p̄ familiaribus s̄ marci.

conuenit gasofilanum aspicebat quoniam t̄  
ba lacteret es in gasofilanum. Et multi  
diuites: lactabant multa. Cū uenisset  
autē una uidua pauper: misit duo mi  
nuta quod est quadrans. Et conuocans dis  
cipulos suos: ait illis. Amen dico uobis:  
quoniam uidua hec pauper. plus omnibus mi  
sit quod miserit in gasophilanum. Omnis enim  
ex eo quod habundabat illi miserit.

hec uero de penuria sua. omnia que habuit mi  
sit totum uictum suum. **Aliud. S. ioseph:**

In illo tempore: Subleuatis ih̄s oculis in celi:  
dixit. Pater: sanctifica eos in ueritate. Serma  
tus: ueritas est. Sic tu me misisti in mun  
dum. et ego misi eos in mundum. et per eis



ego sacrifico me ipsum. ut sit et ipsi beneficia

in uirtute. Non pro his at rogo tantum: sed

pro eis qui credituri sunt pro uerbo eorum in me. *pro quocumque*

*In illo tempore. Dicit ihesus necessitate. Salin mathe.*

discipulis suis. Habete fidem dei. Amen dico

uobis: quod quicumque dixerit hic montem tolle

et mitte in mare. et non efficauit in corde

suo. sed credidit quodcumque dixerit fiat fiet

ei. Propterea dico uobis: omnia quecumque orantes

petitis. credite quod accipietis et ueniet uobis.

Et cum stabitis adorandum: dimittite si quod

habetis ad uisum aliquem. uel in patrem uerum qui in celis

est. dimittat uobis peccata uestra. Quod si uos non

dimiseritis: non pater uerum qui in celis est dimittet

uobis peccata uestra. *pro tribulatione eterne. S. lucam.*

*In illo tempore. Dicebat ihesus ad discipulos*

suos uerba ista: qui oportet semper ora

re et non deficere dies. Iudex quidam erat in



quidam ciuitate. qui dñm nō timebat. et ho-  
minē nō reuebat. Vidua at̄ quedā erat  
ī ciuitate illa. et ueniebat ad illū dices.

**V**idua me de ad uisatio mō. **N**olebat p̄ ml-  
tū tps. Post h̄ at̄. dixit intra se. **S**i dñm nō  
timō nec hominē reueor. tñ q̄ molesta

**S**in ē hec uidua uindicta illā. ne ī noui-  
sio ueies fugill; me. **A**it at̄ dñs. audite  
qd̄ iudex iniquitatis dic̄. **D**s at̄ nō faciet  
uindictā electoz suoz clamācū ad se die  
ac nocte. et paciēciā habebit ī ill̄. **D**ico ubi.  
q̄a scito faciet uindictā illoz. **p̄ ī firmo. lucā.**

**I**n illo tpe. **S**urgēs ih̄s de sinagoga. ī ui-  
uit in domū simois. **S**ois at̄ simois tene-  
bat maḡs febr̄ib;. **E**t rogauit illū p̄ ea.  
**P**stas sup̄ ulā impaiū febr̄. et dimisit illā. **P**  
**I**tinuo iurgēs. ministrabat ill̄. **C**ū sol at̄ oc-  
cidiss;. **o**s q̄ habebat ī firmos uatys lāgo



tib. ducebat illos ad ihm. At ille singulis  
manu impones curabat eos. **psalmus. i.**

Audiam u.

**I**n illo tpe. Dixit martha ad ihm. Dne. si  
fuisses hic: fr̄ m̄s n̄ fuisset mortu. S; i n̄c suo.  
q̄ q̄cumq; poposcis ad d̄o dabit t̄ d̄s. Dicit il  
li ihs. Resurget fr̄ tu. Dicit ei martha. S̄uo.

q̄a resurget i resurrectione i nouissimo die.

Dicit illi ihs. Ego sum resurrectio: et uita. Q̄  
credit i me: etiā si mortu fuit uiuet. Et  
oīs q̄ uiuunt et credit i me: n̄ moriet̄ in  
eternū. Credis hoc: dicit illi. Vnq; dne. Ego credi  
di q̄a tu es xps filius d̄i q̄ in huc mūdū ue  
nisti. **S̄m̄ta. s. euangly. s. iohem.**

**I**n illo tpe. Dixit ihs t̄bis iudoy. Omne qd  
dat m̄ pat̄ ad me ueniet: et eū q̄ uenit ad me  
nō etiā toras. q̄ descendi de celo n̄ ut facer̄  
uolūtate meā. s; uolūtate ei q̄ misit me.  
Hec ē at̄ uolūtate ei q̄ misit me pat̄: ut



omne qd dedit m̄ nō pdam ex eo. s̄ resuscitē  
illud i nouissio die. Hec ē enī uolūtas  
p̄ris m̄i qui misit me. ut o's q̄ uidet fi  
liū et credit in eū. habeat uitā etnā. Ve  
t̄o resuscitabo eū in nouissio die. **Alid Sdm**

**I**n illo t̄p̄. Dicebat ihs turb̄ iudeoz. **ioh̄.**

**S**ic pat̄ suscitāt mortuos et uiuificat.  
sic r̄ fili' q̄s uult uiuificat. Neq; enī pat̄  
iudicat quēquā. s̄ iudiciū omne dedit fi  
lio. ut o's honorificet̄ filiū sic honorificat̄  
patrē. q̄ misit illū. Am̄ amē dico ub̄. q̄a  
q̄ ub̄ u' m̄m audit. r̄ credit ei q̄ misit m̄  
habet uitā etnā. Et i iudiciū n̄ uenit. s̄ t̄m  
fiet a morte in uitā. **Alid. S' ioh̄em.**

**I**n illo t̄p̄. Dicebat ihs turb̄ iudeoz. Am̄  
amē dico ub̄. q̄ uen̄ hora r̄ n̄c ē. q̄no mor  
tūi audiet̄ uocē filij dī. r̄ q̄ audierit̄ ui  
uet̄. Sic enī pat̄ habet uitā i semetip̄o.

lunij uos.

¶ Qui nō honorificat fi  
lium nō honorificat  
patrem.



sic dedit et filio uitā habere ī semetipō. **V**  
 potestātē dedit ei iudiciū facē. qz filius hoīs  
 ē. Nolite mirari hoc: qz uenit hora ī qua  
 oēs qm̄ in monumentis sūt audiet uocē eius.

**E**t pcedet q̄ bona fecerit in resurrexōne uite.

**Q**uā uero mala egerit ī resurrexōne iudicij. **pro**

**I**n illo tēpore: sūm̄ ē in una **fenitāte. s. lucā.**

**I**erusalē: et ih̄s sedebat docēs. Et erat pha-  
 risei sedētes. et legis doctores. q̄ ueniant  
 ex om̄i castello galilee et iudee et iherusalē:  
 et uisus erat dñi ad sanādu eōs. Et ecce  
 uiri portātes ī lecto hoīē q̄ erat palitius:  
 et quēbant eū in ferre. et pōne an̄ eum. **V**n̄  
 ueniētes qua pte illum ī ferret p̄ tur-  
 ba: ascendēt sup̄ tectū. et p̄ teglas sum-  
 misserūt eū cū lecto ī mediū an̄ ih̄m. Quorū  
 fidē ut uidit: dixit. hoc: remittunt tibi  
 p̄ca tua. **V** cepit cogitare scribe et pha-



israeli: dicentes. **Q**uod est hic qui loquitur blasphemias? **Q**ui potest dimittere peccata. nisi solus deus? **U**t cognouerunt autem Iesus cogitationes eorum: respondens dixit ad illos. **Q**uid cogitatis in cordibus uestris? **Q**uid est facile dicere dimittere tibi peccata an dicere surge et ambula? **U**t autem sciatis quia filius hominis potestatem habet in terra dimittere peccata: ait palatino. **T**ibi dico surge: tolle lectum tuum et uade in domum tuam. **E**t confestim surges coram illis tulit: in quo iacebat: et abiit in domum suam magnificans deum. **E**t stupor apprehendit omnes: et magnificabant deum. **E**t repleti sunt timore: dicentes quod uidimus mirabilia hodie. **corone**  
**I**n illo tempore. **A**pprehendit pilatus **domini** **S** **iohannem**. **I**ohannem et flagellauit. **E**t milites plerique coronam de spinis imposuerunt capiti eius: et ueste purpurea circumdunt eum. **E**t ueniebant ad eum: et dicebant. **A**ue rex iudeorum. **E**t da



hant ei lapas. Exiit autem pilatus foras: et dixit  
eis. Ecce adduco vobis eum foras ut cognoscatis  
quod in eo nullam causam inuenio. Exiit ergo Iesus portans  
spineam coronam et purpureum uestimentum.

**In solennitate facimenti altaris. S. iohem.**

**I**n illo tempore: Dixit Iesus turbis iudeorum. Caro  
mea uere est abis: et sanguis meus  
uere est potus. Qui manducat meam car-  
nem et bibit meum sanguinem: in me ma-  
net et ego in illo. Sic misit me uerus  
pater: et ego uiuo propter patrem. Et qui manducat  
me: et uerus uiuet propter me. Hic est pater: qui  
de celo descendit. Non sic manducauerunt  
patres ueni manna: et mortui sunt. Qui ma-  
ducatur hunc panem: uiuet in eternum: — : — : — : —

In solennitate  
altaris



*Euang. i. m. scdm Johannem.*

In illo t̄p̄: Subleuatis ihs oculis in celum; dixit. Pater sc̄e sua  
eos in noīe tuo: quos dedisti m̄ ut unum fiant et nos. Cum  
essem cum eis ego knabam: eos in noīe tuo. Quos dedisti z  
m̄ ego custodim. Et nemo ex eis p̄t nisi filius p̄dicionis;  
ut scriptura adimpleat̄. Nūc autem ad te uenio z hec  
loquor in mūdo ut habeant̄ gaudium meum: impletū  
in semet ip̄s. Ego dedi eis sermonē tuū z mund⁹ odio eos  
habuit quia: nō sunt de mūdo: sic et ego non sum de mū  
do. Non rogo ut tollas: eos de mūdo: sed ut fues eos a malo.  
Santifica eos: in ueritate: sermo tuus ueritas est. Sicut z  
tu misisti: me imundū. et ego misi eos imūdum. Et ego  
pro eis sc̄ifico: me ip̄m: ut sint ip̄i sc̄ificati in ueritate. Non  
pro eis rogo tantum sed z pro eis qui credituri sunt uerbū;  
eorū in me: ut oīes unum sint. Sicut et tu pater in me et  
ego in te: ut z ip̄i in nobis unum sint. Ut mund⁹ credat  
quod tu me misisti. Et ego claritatem quā dedisti m̄: dedi eis:  
ut sint unum sicut z nos unum sum⁹. Ego in eis z tu in  
me ut sint cōfirmati in unum;



um ioseph nasareth. Et dicit ei nathanael.  
 An nasareth potest aliquid boni esse?  
**D**icit ei philippus. Veni et uide. Vidit ihesus  
 nathanael. uenientem ad se. et dicit de eo. Ecce  
 tu israelita: in quo dolus non est. Dicit ei nathanael.  
 Unde me nosti? Respondit ihesus.  
 et dicit ei. Priusquam te philippus uocaret  
 cum es sub ficu: uidi te. Respondit ei nathanael:  
 et ait. Quomodo tu es filius dei: tu es rex israel.  
 Respondit ihesus. et dicit ei. Quia dicit  
 ei tu uidi te sub ficu credis: magis his  
 uidebis. Et dicit ei. Amen amen dico uobis:  
 uidebitis celum apertum. et angelos dei ascen-  
 dentes. et descendentes super filium hominis. **3. die**  
**I**n illo tempore: ambulans ihesus iuxta **S. martham**  
 et mare galilee: uidit duos fratres. symonem  
 quem uocat petrum. et andream fratrem eius.  
 mittentes rete in mare. Erant enim pisca-

*Inde*



Et ait illis. Venite post me: et faciam uos fieri piscatores hominum.

tres. Et illi continuo relictae rebus secuti sunt eum. Et praecedens in de. uidit alios duos filios iacobum zebedi et iohannem fratrem eius. in nauicula zebedaeo parate eorum. relinquentes rena sua. Et uocauit eos. Illi autem statim relictae rebus et praese secuti sunt eum. *nicholai epi. ut. Sic lubi uci. Q. in l. f. In octo. i. ad. ambulat ihs. Q. in die. lucie uig. Simile e regnu. c. te. abs. i. agro. Q. in nle. v. thome apli. S. i.*  
**I**n illo tempore. Thomas unus de duodecim qui de discipulis: non erat cum eis quando uenit ihesus. Dixerunt ergo ei alij discipuli. Vidimus dominum. Ille autem dixit eis. Nisi uidero in manibus eius fixa clauorum et mittam digitum meum in locum clauorum et mittam manum meam in latera eius: non credam. Et post dies octo. iterum erant discipuli eius inter. et thomas cum eis. Venit ihesus ianuis clausis: et stetit in medio et dixit. Pax uobis. Deinde dicit tho-



humis erubescet cum uenit i maiestate  
 sua et p̄is et scoꝝ angloꝝ. Dico at ub:  
 uer̄ s̄t̄ illiꝫ hic stantes q̄ nō gustabunt  
 in x̄o donec uideat regnū d̄i. **Aliud lucā**

**I**lla q̄. Dm̄ ihs discipulis suis. Siqs uenit  
 ad me et nō abit p̄em suū. et matre. aut  
 uxore. et filios. et fr̄s et sorores ad huc at  
 et aīa suā. n̄ pot̄ m̄s eē discip̄s. Et q̄ nō  
 bauiat cruce suā et uenit post me. n̄ pot̄  
 m̄s eē discip̄s. Ōs enī ex ub uoles tur  
 rem edificare. n̄ p̄i sedes cōputat sup̄  
 qui necessarij s̄t si habeat ad p̄ficiendum.  
 ne postea qm̄ posuerit fundamētū et n̄ po  
 tuit p̄ficere. ōs qui uidet incipiat illu  
 tere ei dicentes. q̄a hic hō cep̄ edificare  
 et n̄ potuit consummare. Aut q̄s rex itur  
 amitte bellū ad usq̄ aliu regē. n̄ sedes p̄i  
 cogitat si possit eū decē milibꝫ occurrere ei.



q̄ cum uiginti milibus uenit ad se. Aliq̄m ad  
huc illo longe agente: legatione mittes  
rogat ea q̄ pacis s̄t. Sic q̄ om̄s ex ub̄ q̄  
nō renuntiāūt om̄ib⁹ que possidet: nō  
p̄test n̄s eē discip̄ls. **aliud s̄. marchū.**

**I**n illo t̄p̄: Dixit ih̄s discip̄lis suis. Si quis  
uult me seq̄: denegat semetip̄m. ⁊ tollat  
crucē suā et sequat̄ me. **Q**uī enim uoluit  
aiam suā saluā facē: p̄det eā. **Q**uī aut̄ p̄di  
derit aiam suā p̄t̄ me et p̄t̄ euāḡliū:  
saluā eam faciet. **Q**uid enim p̄dit hom̄  
si lucret̄ mundū totū ⁊ dementū faciat  
aīe sue. **A**ut̄ quid dabit hō cōmutacō  
nis. p̄ aīa suā. **Q**uī enim me confess⁹ fuit  
⁊ m̄a ūba in quōne ista ad ultā ⁊ peccā  
te: ⁊ filij hōis confitebit̄ eum. cū uenit  
in gl̄ia pat̄s sui cū anglis sc̄is. Et dice  
bat illi. **A**nt̄ dico ub̄: q̄ s̄t quidā de hic



stans ubi qui non gustabit mortem vivet  
 mereat regnum dei veniens in vitam. *Aliud. S.*

In illo tempore. Dixit Iesus discipulis suis. *ioh 12*

Amē amē dico vobis: nō granum frumenti ca-  
 dens intra mortuum fuerit. ipm solum ma-  
 nec. Si autē mortuum fuerit: multum fructum  
 affert. Qui amat animam suam: perdit eam.

Et qui odit animam suam in hoc mundo: in vi-  
 ta eternā custodit eam. Si quis in ministrat:  
 me sequatur. Et ubi sum ego: illic et mihi  
 mens erit. Si quis in ministravit: honori-  
 ficavit eum pater meus. *Aliud. S. math 23.*

In illo tempore. Dixit Iesus discipulis suis. Non  
 veni ad vitam: sed veni pacem mittere in vobis.  
 Non veni pacem mittere: sed gladium. Veni  
 enim separare hominem ad usum patrem suum. et filiam  
 ad usum matrem suam. et nurum ad usum socrum  
 suam: et inimica hominis domestica erit. Qui



amat patrem aut matrem plusquam me: non  
est me dignus. Et qui amat filium aut filiam  
super me: non est me dignus. Qui non accipit  
crucem suam et sequitur me: non est me dignus.

**Q**ui inuenit animam suam: perdit illam. Et qui perdit  
animam suam propter me: inueniet eam. Qui  
recipit uos me recipit. Qui me recipit: recipit  
eum qui me misit. Qui recipit prophetam in nomine pro-  
phete: incedem prophete accipiet. Et qui recipit  
iustum in nomine iusti: incedem iusti accipiet.

**E**t quicumque potum dedit uni ex minimis istis  
calicem aquae frigidae unum in nomine discipuli:  
amen dico uobis: non perdet mercedem suam. **In nlc.**

**I**n illo tempore. Videns turbas plurimorum. **Sanctus.**  
Iesus: ascendit in montem. Et cum sedisset:  
accesserunt ad eum discipuli eius. Et aper-  
turus os suum: docebat eos dicens. **Beati pauperes**  
spiritum: quoniam ipsorum est regnum celorum. **Beati mites.**



qm̄ ip̄i possidebunt terram. **B**ñ qui luger̄ :  
qm̄ ip̄i consolabunt̄. **B**ñ q̄ esuriunt̄ et  
sitiunt̄ iusticiā : qm̄ ip̄i saturabuntur.

**B**ñ misericordes : qm̄ ip̄i misericordiam consequentur.

**B**ñ mundō corde : qm̄ ip̄i dñm videbunt. **B**ñ

pacifica : qm̄ filij dñi vocabunt̄. **B**ñ q̄ p̄se-

cutionē patiunt̄ p̄p̄t̄ iusticiā : qm̄ ip̄oz

ē regnū celoz. **B**ñ estis cū maledixerint

vob̄ hīes et p̄secuta vos fuerint et dixerint

om̄e malū ad v̄sū vob̄ mēnentes : p̄p̄t̄

me. **G**audete ī illa die et exultate : qm̄

inices v̄rā copiosa ē in celis. **Aliud Scdm**

**Y** illo t̄p̄e. **D**ix̄ ih̄s discipulis suis. **matth̄m.**

**N**ichil op̄t̄i qd̄ nō reuelabit̄ : et oct̄ū qd̄

n̄ fuerit. **Q**d̄ dico vob̄ in teneb̄s : dicite ī

lūm̄e. **Y** quod ī aure auditis : p̄dicite s̄c̄-

ta. **E**t nolite tim̄e eos q̄ occidunt cor-

p̄ aīā at̄ nō p̄sunt̄ occid̄e : s̄ p̄t̄ eum



timete qui potest animam et corp' perdere  
in gehennā. **S**ōne duo passerēs assē ue  
neunt. ⁊ un⁹ ex illis nō cadet s' frām  
sine p'ce u'ō. **U**ñ at' et capilli capiti:  
ōs numāti s'nt. **N**olite t' timere: mltas  
passerib⁹ meliores estis uos. **O**īs t' q'  
q' confiteb' me corā hōib⁹: cōfitebor et  
ego eum corā p'ce mō q' in cel' ē. **Q**' at'  
negauit me corā hōib⁹: negabo et ego  
eum corā p'ce mō qui ē in cel'. **Altud. S.**

**I**llo t'p'e. **S**edente ihu s'c' mōtē **mat.**  
oliueti: accesserūt ad eum discipuli sc'c'  
to dicentes. **D**ic nō q'no hec erūt. ⁊  
qd' signū ad uent⁹ tui ⁊ cōsumaciōis  
sc'i. **R**espōdēs ihu: dixit eis. Videte ne  
q's uos seducat. **M**ulti enī ueniet  
ī nōie mō. dicētes q'a ego sū xp's: ⁊  
mltos seducēt. **A**uditi enī estis phar. ⁊



opinionēs p̄horū. Videte ne turbemini.  
 Oportet enī hec fieri: s; nō dū ē finis. Cō-  
 surgēt enī gens in gentē et regnū in  
 regnū: et erūt pestilencie et fames. et  
 remoty p̄ loca. Hęc at̄ oīa: inīq̄a sūt do-  
 lorū. Tūc tradet̄ uos ī t̄b̄lōē: et occidet̄  
 uos. Et erūt hōdīo omīb; gentib;: p̄p̄t̄  
 nū m̄m. Et sc̄andalisabūt̄ m̄l̄a in  
 uicē tradet̄: et hōdīo habebūt̄ in uicē.

Et m̄l̄a pseudo p̄ph̄e surgēt: et seducēt  
 m̄ltos. Et qm̄ habundabit inīq̄tas:  
 refingescet̄ caritas m̄ltorū. Et at̄ pseu-  
 dū aut̄ usq; ī finē hic salū erit. **Alud. S**

**I**n illo t̄p̄e. Dixit̄ ih̄s discipulis suis. **math̄m.**  
 Ecce ego mitto uos: sic̄ oues ī medio  
 luporū. Estote igit̄ prudentes sic̄ serpēs:  
 et simplices sic̄ colūbe. Cauete at̄ ab  
 hōmib;: Tradet̄ enī uos ī concilijs:



et in synagogis suis flagellabit uos.  
**E**t ad principes et ad reges ducemini. ppter  
ter me: in testimonium illi et gentibus.

**C**um autem tradet uos: nolite cogitare  
quomodo aut quid loquamini. Dabit enim uobis  
in illa hora: quod loquamini. Non enim uos es-  
tis qui loquamini: sed spiritus patris uostri qui lo-  
quitur in uobis. Tradet autem frater fratrem in mor-  
tem: et pater filium. Et inuident filii  
in parentes: et morte eos afficient.

**E**t eritis hodie omnibus: propter nomen meum.

**S**i autem perseverauerit usque in finem hic salu-  
us erit. *Aliud. Secundum lucam.*

**I**n illo tempore: descendens ihesus de monte:  
stetit in loco caperthi. et turba discipulorum  
eius: et multitudo copiosa plebis ab omni  
iudea et iherusalem: et maritima et uen-  
et sidonis. qui ueniunt ut audiret



eum. et sanarentur a languoribus suis. Et quae uera  
 bantur a spiritibus in mundis: curabantur. Et  
 omnis turba quaerebat eum tangere: quia uis de  
 illo exibat et sanabat omnes. Et ipse eleuatis  
 oculis in discipulos suos: dicebat. **Beati** pau  
 pes: quia uerum est regnum caeli. **Beati** qui nunc esuritis:  
 quia saturabimini. **Beati** qui nunc flent: quia uidebitis.

**Beati** eritis cum uos hoderint homines. et cum sepaue  
 rint uos et exprobrauerint et eiecerint nomen ues  
 trum tanquam malum: propter filium hominis. **Haudete** in  
 illa die et exultate: ecce enim inces uestra mi  
 ta est in celo. **Aliud. Secundum lucam:**

**I**n illo tempore: **Dixit** ihesus discipulis suis. **Attendite**  
 a sermone pharisaeorum: quod est uexilis. **Nichil**  
 autem optatum est quod non reueletur: neque abscon  
 ditum quod non sciatur. **Quoniam** quae in tenebris dixistis  
 in lumine dicentur: et quod in aure locuti estis  
 in cubiculis: predicabitur in tectis. **Dixit** autem



ubi amicos mis: ne tremunt ab his qui occidunt  
corpus. et per hoc non habent amplius quod faciant.

**H**ostendam autem ubi: quem timeatis. Timeate eum:  
qui postquam occidit habet potestatem mittere in gehennam.  
Ita dico ubi: hunc timeate. Nonne quinque  
passeres uenient dupondio? Et unus ex illis  
non est in oblivione coram deo. Sed et capilli ca-  
pitis uestri: omnes numerati sunt. Nolite ergo time-  
re: multas passeribus plus estis uos. Dico autem  
ubi. Omnes qui cum confessi fuerint me coram homi-  
nibus: et filii hominis confitebitur illum coram angelis  
dei. Qui autem negauerint me coram hominibus: dene-  
gabo eum coram angelis dei. *Aliud secundum lucam*  
**I**n illo tempore. Dixit Iesus discipulis suis. Cum au-  
dieritis persequas et seditiones: nolite uereri.  
Oportet primum haec fieri: sed non dum statim finis.  
Tunc dicebat illis. Surget Iesus contra gentes  
et regnum aduersus regnum: et tunc morietur magnus



1420

erit p loca et pestilencie et fames. tūoresq;  
de celo. ⁊ signa magna erūt. S; an̄ hec oīa  
miciēt ub̄ man̄ suas et p̄sequūt. tradētes  
ī sinagogas et custodias. trahētes ad re-  
ges et p̄fides. p̄t̄ n̄m̄ n̄m̄. Cōtinget at̄  
ub̄ in testīmū. **P**onite ḡ ī cordib; ur̄is.  
n̄ p̄meditari quē ad mod̄ ep̄ndeat̄is. **H**yo  
enī dabo os et sapiam. cui nō poterunt  
resistē ⁊ contradicē os ad usatū ur̄. Tra-  
demini at̄ ap̄parentib;. ⁊ fr̄ib;. ⁊ cognatis  
et amicis. et morte afficiēt ex ub̄. Et e-  
ritis h̄dio om̄ib;. p̄t̄ n̄m̄ n̄m̄. Et capil-  
lus de capite ur̄o n̄ p̄ibit. **I**n paciēciā ue-  
stra possidebitis aīas ur̄as. **ald. Sc̄dm̄ ioh̄;**  
**I**n illo t̄p̄. Dix̄ ih̄s discipulis suis. Amē an̄  
duco ub̄. q̄ p̄lorabit̄is ⁊ flebit̄is uō mū-  
dy at̄ gaudebit. Vos at̄ cōt̄stabit̄is.  
S; t̄st̄ia ur̄a d̄ict̄ ī gaudiū. **M**ulier



cum parit tristitia habet: quia uenit hora ei.  
Cum autem peperit puerum: iam non meminit per-  
surre propter gaudium. quod natus est homo in mundum.  
Et uos igitur: nec quidem tristitia habetis. For-  
tunatum autem uidebo uos: et gaudebit cor uest-  
rum. Et gaudium uestrum nemo tollet a uobis.

In illo tempore. Dixit In ille. i. tōf. Scdm math.  
Iesus discipulis suis. parabola hanc. homo quidam  
pergit perficere uos suos suos: et tra-  
didit illi bona sua. Et unum tenuit quingentum tale  
ta: alij autem duo. alij uero unum. Unicuique scdm  
proprietatem uirtutem: et perfectus est status. Abijt autem  
quod quingenta accepit: et operatus est in eis  
et lucratus est alia quingenta. Simile et quod duo ac-  
cepit: lucratus est alia duo. Et quod unum ac-  
cepit: habens fochi in terra. et abscondit  
pecuniam domini sui. Post multum uero tempus.  
uenit dominus suorum illorum et posuit rationem



cum eis. Et accessit qui quinque talenta accepit: obtulit alia quinque talenta dicens.

**D**ñe: quinque talenta tradidisti mihi: ecce alia quinque seluccary sunt. **D**ixit illi dñs ei. Euge fue bone et fidel: quia se pauca fuisti fidel. sup multa te constitua. **I**ntra i gaudiu dñi tui.

**A**ccessit at et qui duo talenta accepit: et ait.

**D**ñe: duo talenta mihi tradidisti: ecce alia duo luccary sunt. **D**ixit illi dñs ei. Euge fue bone et fidel: quia sup pauca fuisti fidelis. sup multa te constitua. **I**ntra in gaudiu dñi tui.

**Aliud. Secundum matheum.**

**I**n illo ipse: **D**ixit ih̄s discipulis suis. **V**igilat: quia nescitis quā hora dñs ur̄ uenturus sit.

**I**llud at scitote: quoniam si sciverit pater familias quā hora suus uenturus eet. uigilaret unquam et non iniret p̄fari domū suā. **I**deo et uos estote parati: quia quā nescitis hora filii hominis uen-



tuy est. Quis putas est fidelis servus et pru-  
dens quem constituit dominus super familiam su-  
am ut det illi cibum in tempore. Hic ille servus:  
quem cum venit dominus eius. invenit sic facie-  
tem. Amen dico vobis: quoniam super omnia bona sua  
constituet eum. *Aliud. Saltem lucham.*

In illo tempore. Dixit Iesus discipulis suis. Sint  
lumbi vestri prompti: et lucerne accendentes. Et vos  
similes hominibus expectantibus dominum suum  
quoniam revertatur anupcuis: ut cum venit et pul-  
saverit. confestim aperiant ei. *Bona sunt illi: quos*  
*cum venit dominus invenit vigilantes. Amen*  
*dico vobis: quod preterit se. et faciet illos dis-*  
*cumbere. et transies ministrabit illis. Et si ve-*  
*nit in secunda vigilia. et si in tertia vigilia venit.*  
*et ita invenit: bona sunt servi illi. Hec autem*  
*facite: quoniam si sciret pater familias quoniam hora*  
*fur veniret. vigilaret utique et non finiret*



pfodi domū suam. Et uos esto te pati. q̄  
qua hora nō putātis fili hōis ueniet. **Alē.**

**I**n illo t̄p̄. Dix̄ ihs discipulis suis. **mat̄.**

Uidece. uigilate et orate: nescis enī q̄no  
temp' fit. Sic hō qui p̄gre p̄fecto. reliq̄o  
domū suā. et dedit suis suis potestate cuiq̄

opis: et ianitori p̄p̄ ut uigilet. Vigilate

q̄ nescitis enī q̄no dñs dñi ueniat: sero. an

meda nocte. an galli cantu. an mane. ne cū

uenit repente. i ueniat uos dormiētes. **Ad**

at ub' dico oibz dico uigilate. **Alē sc̄dm**

**I**n illo t̄p̄. Dix̄ ihs discipulis suis. **luchā**

Nemo ascendit lucinam et i ab fcondito po-

nit. neq̄ sub modio. s̄ sup candelabrum:

ut q̄ in grediunt lumē uideat. Lucina cor-

poris tu: ē ocl's tu'. Si ocl's tu' sūt sim-

plex: totū corp' tuū lucidū erit. Si aut'

neq̄m sūt: etiā corp' tuū tenebrosū erit.

















18  
H